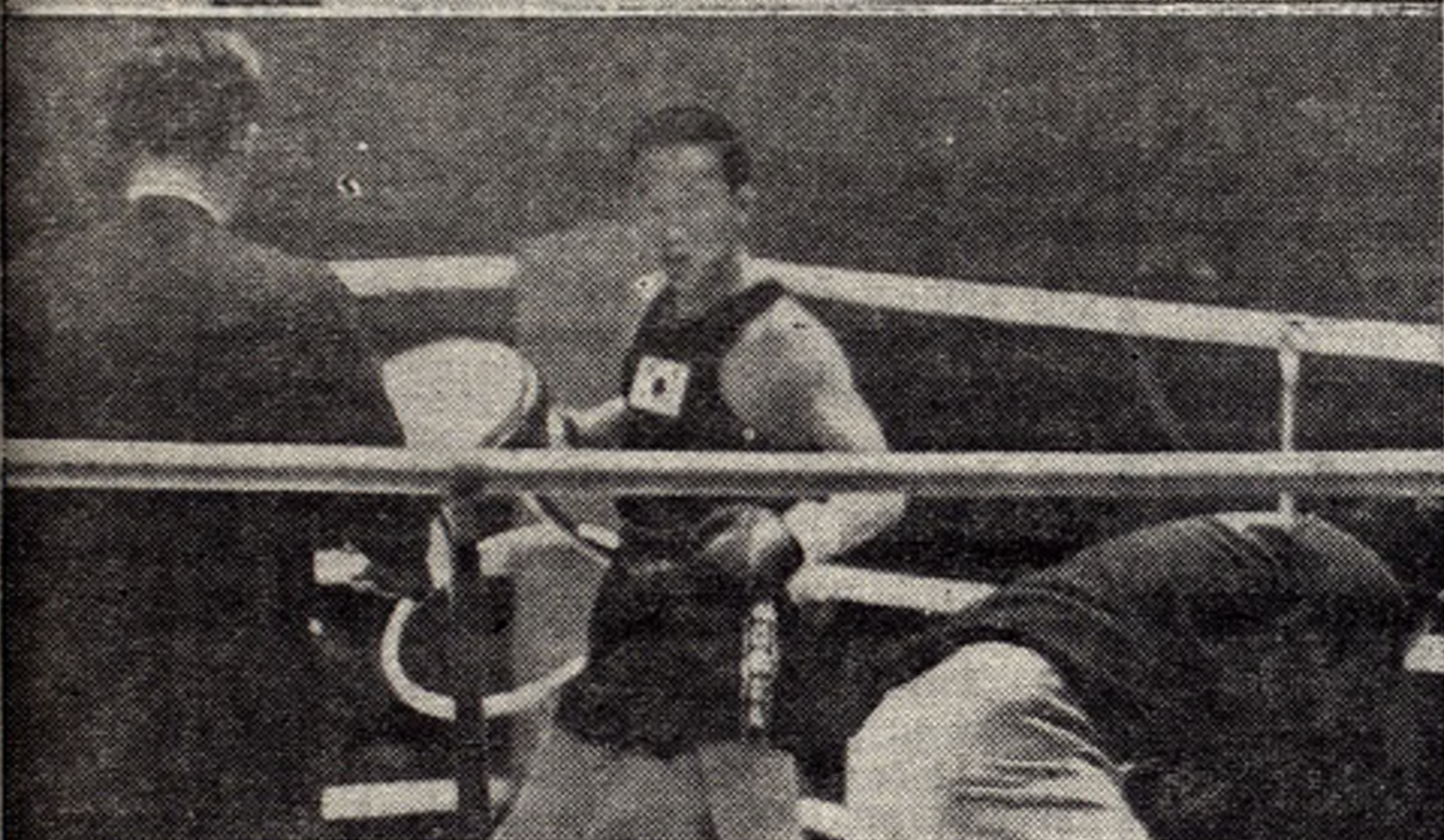


El pronóstico válido para la Capital Federal y alrededores anuncia ligeramente nublado, con temperatura y humedad en aumento; vientos leves y variables; probable máxima de 27°.

Perspectivas para mañana: nublado, luego probables lluvias con descenso de temperatura.

La máxima de ayer, a las 14.50, fue de 26.4 y la mínima, a las 5.50, de 9°.

## UN COREANO SIN PARALELO



La cara insólita de las Olimpiadas. Dong Kim Choh, mosca coreano, se acordó de la guerra e hizo un escándalo en el ring. Alzó el banco, amenazó y después se sentó en medio del cuadrado para protestar porque lo llamaban al orden. Abusaba mucho del "clinch" en su pelea con el ruso Sorov.



## EL MONSTRUO NO SE FATIGA



Realmente es un monstruo. El africano de Etiopía, Abebe Bikila, ganó por segunda vez la maratón y después se puso a hacer esto en el estadio: gimnasia, con 42 kilómetros en cada pierna. Ni siquiera tomó tiempo para respirar. En página 16 se puede observar el resto, también muy insólito.

## LARGARON EL GRAN PREMIO DE AUTOMOVILISMO: PRIMER ACCIDENTE

• Información página 14

# NO ACEPTAREMOS RETORNOS, DIJO EL ALMTE. VARELA

BAHIA BLANCA, 27 (De nuestro corresponsal). — "Reitero: la institución naval no aceptará retornos de ninguna naturaleza". Esta declaración pertenece al comandante de Operaciones Navales, que se encuentra en la base de Puerto Belgrano. El contralmirante Benigno Varela, interrogado específicamente sobre la posibilidad del retorno del ex presidente Perón, indicó que ratificaba su alocución del 18 de setiembre.

Hablando de otra cuestión, dijo que el conflicto en el Canal de Beagle no tenía importancia y que el sumario se encontraba bajo riguroso secreto. Sin embargo, confirmó la noticia de que navíos no argentinos efectuaron disparos en la zona nacional.



Pocos minutos antes de que enfilaran hacia Pilar, Heriberto Bonhen, montado sobre su 1.500, saluda al público y a CRONICA. La largada fue simbólica: a partir de Pilar va en serio. Rugen sobre la ruta los "despierta-vacas". A la derecha, un corredor que no pudo ver la largada: Hugo Walter D'Andrea. Tenía 27 años. Murió ayer en un accidente de tránsito, en la avenida General Paz. (Más informaciones en páginas 14 y 15).

## ALARMA EN ZARATE

ZARATE, 27 (De nuestro enviado especial). — No disminuía esta noche la tensión, después que a las 17.30 se supo que el juez de San Nicolás hizo lugar al recurso interpuesto por la empresa que administra el Frigorífico Smithfield, ocupado por los trabajadores de la carne. Los obreros no habían decidido a medianoche qué criterio adoptar ante el inminente desalojo. Se creía que la policía intentaría entrar al Smithfield en horas de la madrugada. En los primeros minutos de hoy, continuaba la reunión de 2.000 obreros, sin que se pudiera conocer la actitud que habrían de adoptar. Quinientos obreros papeleros se acercaron al frigorífico para alentar a los ocupantes.



## RELACIONES FRANCO-RUSAS: MEJORARIAN

# Informan en Secreto Sobre las Medidas Contra Nikita

Suslov ha reaparecido en Moscú para dar explicaciones a los comunistas europeos. Las reuniones no parecen realizarse pacíficamente.

★ MOSCÚ, 27 (ANSA). — El más total secreto rodea las conversaciones que mantienen en esta capital delegaciones de partidos comunistas europeos con altos dirigentes soviéticos.

La delegación del comunismo italiano arribó esta noche y se espera para mañana a las de India y Alemania. Tampoco se tienen noticias de las conversaciones que se habrían iniciado con las delegaciones de los partidos comunistas francés, austriaco y danés.

Mientras tanto, los observadores insisten en hacerse eco de que en los próximos días el diario "Pravda" publicará un importante editorial, dedicado a los últimos acontecimientos. Un artículo similar aparecerá también en el próximo número de "Kommunist", revista teórica del partido comunista soviético, pero no se cree que se trate del famoso "informe Suslov" sobre Krushev.

### • "No Pacíficas"

MOSCÚ, 27 (ANSA). — Las conversaciones entre las delegaciones de los partidos comunistas de distintos países y los dirigentes del Partido Comunista de la Unión Soviética, se celebran en una atmósfera que, según dijeron fuentes autorizadas, no parece totalmente pacífica.

Los diversos delegados, se dice, insisten en tener "explicaciones exhaustivas" sobre el retiro de Krushev y

pusieron en dificultades a sus interlocutores soviéticos, hasta el punto de que en algunas de las reuniones tuvo que intervenir personalmente el primer secretario del Comité Central, Leonid Breznev.

### • Aparece Suslov

Michel Suslov, el acusador de Nikita Krushev en la dramática sesión del Comité Central, que destituyó al líder soviético, reapareció hoy en Moscú en las conversaciones entabladas con los representantes del partido comunista francés, arribados aquí para pedir explicaciones acerca de las condiciones de la destitución del ex premier ruso.

### • Krushev Busca Calma

MOSCÚ, 27 (France Presse). — Nikita Krushev se encuentra desde hace tres o cuatro días en una "casa de descanso" en los alrededores de Moscú, se sostenía esta mañana de fuente digna de fe.

Distintas de los hospitales y clínicas, las "casas de descanso", albergan a convalescentes o a personas que buscan la calma.

Al parecer, el ex premier ha sido bastante afectado por los acontecimientos que culminaron con su eliminación de los cargos dirigentes de la URSS.

### • Relaciones con Francia

Existen "posibilidades concretas" de que mejoren las relaciones franco-so-

viéticas, declaró el canciller de la Unión Soviética, Andrei Gromyko, en una recepción diplomática celebrada hoy con motivo del cuadragésimo aniversario del establecimiento de relaciones diplomáticas entre la URSS y Francia.

Utilizando el mismo estilo amistoso que emplea hoy la prensa soviética para hablar de las relaciones entre ambos países, el canciller Gromyko subrayó que no existía "ninguna divergencia fundamental" entre la URSS y Francia, "potencia continental".

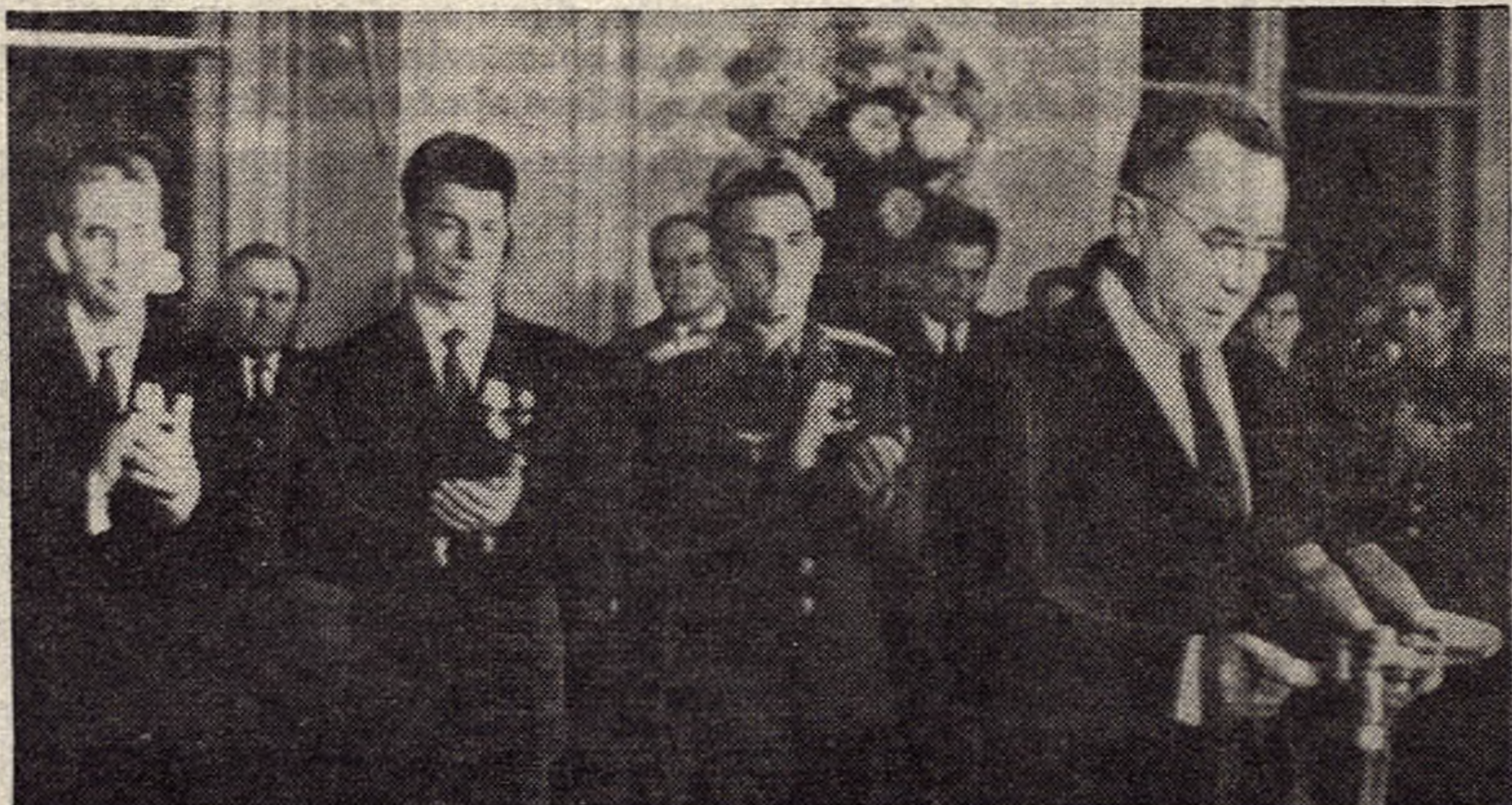
Añadió que si Francia se encontrara también dispuesta "no habría ninguna razón contraria para que las relaciones entre Francia y la Unión Soviética mejorasen aún más".

### • Phuma, en Moscú

El príncipe Savanna Phuma, primer ministro de Laos, hizo hoy escala en Moscú, procedente de París y en viaje para Vientiane, anunció la agencia TASS. La agencia no precisó la duración de la estada de Savanna Phuma en la capital soviética.

### • "Jefes del Deporte"

Los héroes espaciales Vladimir Komarov, Konstantin Feoktistov y Boris Yegorov recibieron el título honorario de jefes del deporte de la URSS, concedido por el Presidium del Consejo Central de la Unión de Sociedades Deportivas.



El nuevo primer ministro ruso, Alexei Kosygin, lee su discurso durante la recepción realizada días atrás en el Kremlin, en honor de los cosmonautas Feoktistov, Yegorov y Komarov, quienes aparecen en segundo plano, aplaudiendo los conceptos del "premier".

## Tendrán Harina Para el 47º Aniversario

MOSCÚ, 27 (France Presse). — Una distribución general de harina, a razón de dos kilos por persona, acaba de comenzar en Moscú, con motivo del próximo 47º aniversario de la revolución, se supo de buena fuente.

La distribución se hace bajo la responsabilidad de los "jefes de edificio".

La harina había prácticamente desaparecido del comercio desde el otoño de 1963. Seguramente la buena cosecha de este año, según se cree, es lo que ha permitido levantar las restricciones.

El anuncio de esta distribución parece que ha sido acogido como una "buena sorpresa" por las amas de casa.

# Gordon Walker: "Inglaterra Votará Por el Ingreso de China en la ONU"

★ WASHINGTON, 27 (France Presse). El ministro británico de Relaciones Exteriores, Patrick Gordon Walker, declaró hoy en el curso de una conferencia de prensa que el Reino Unido votará en favor de la admisión de la China comunista en las Naciones Unidas, en el caso de que se

plantee este asunto en la próxima asamblea general del organismo internacional.

### • Con Johnson

WASHINGTON, 27 (ANSA). — El presidente Lyndon Johnson, acompañado por el secretario de Estado, Dean Rusk, recibió al secretario de Relaciones

Exteriores de Gran Bretaña, Patrick Gordon Walker.

Al finalizar la reunión, que se prolongó por espacio de cuarenta y cinco minutos, el ministro británico dijo a los corresponsales acreditados en la Casa Blanca que la conversación cubrió un amplio temario de interés para ambos países.

Tras destacar la amistad que une a los Estados Unidos y Gran Bretaña, Walker afirmó que no podía creer que algunos de los cambios que los laboristas proyectan realizar en Gran Bretaña pudiera provocar una preocupación en los Estados Unidos.

El secretario británico mantuvo previamente una serie de reuniones con el secretario de Estado, que fueron las primeras que tuvieron en ese nivel funcionarios de los Estados Unidos y representantes del nuevo gobierno británico.

Se sabe que en estas reuniones fueron analizados tres puntos de especial interés para ambos países. El

primero de ellos es en qué medida los cambios a introducir por los laboristas en el gobierno británico habrán de afectar las relaciones entre los dos aliados. Pero más que esto, como lo señalaba un diplomático inglés, lo que se deseaba era que hubiera un entendimiento total entre los dos gobiernos en iniciar un sistema de consultas mutuas respecto a problemas que son de interés común.

### • "Justo Camino"

LONDRES, 27 (ANSA). — El mayor Bibben, presidente de la Island Regional Board of Industry, declaró con respecto a las recientes medidas económicas adoptadas por el gobierno británico, que éste "actúa sobre el justo camino". Otra opinión optimista fue la del director general de la Mercedes Benz Great Britain Ltd., quien señaló que dicha empresa alemana deberá modificar sus propios precios en el mercado inglés a fin de permitir la absorción de impuestos más altos.

## Manuel Sánchez - Guerra REMATE JUDICIAL

Departamento en Mar del Plata y 7 lotes en el Tigre

TODO DESOCUPADO Y CON UNA ÚNICA BASE DE \$ 323.900 m/n. Juzgado en lo Civil N° 28, Secretaría N° 55, comunica por cinco días en el juicio "BAYONA ANTONIO Y OTRA c/BRODSKY MOISES s/EJEC. HIPOTECARIA" que el martillero Manuel Sánchez-Guerra, rematará en 25 de Mayo 311, Cap., el 30 DE OCTUBRE, HORA 15, los inmuebles siguientes: UN DEPARTAMENTO de la calle Río Negro número 3944/3948, Planta baja. Sub parcela 0004, en la Ciudad de Mar del Plata, Partido de General Pueyrredón, Prov. de Bs. As., cuya superficie total es de 30,59 m2. — Y SIETE LOTES EN LA LOCALIDAD DEL TIGRE: Prov. Bs. As., en el paraje denominado PARQUE VILLA LA RATA, lindando por su frente con el Río Luján y por sus otros costados con las calles El Camuati, Ribera, Los Ciruelos y Los Alamos respectivamente, con una superficie total aproximada de 14.000 m2. — Por la cláusula 9ª de la escritura hipotecaria el deudor se compromete a entregar los lotes y el departamento totalmente desocupados dentro de los diez días de su notificación. — Base en conjunto \$ 323.900 m/n. — Señal 8% y comisión 3%. — Inf. 44-4606. — Buenos Aires, Octubre 2 de 1964. — Alberto Montes de Oca, Secretario.

## Crónica EN EL MUNDO



Dos oficiales de Alemania Federal (a la izquierda), "observan" a los integrantes de un regimiento de ingenieros de Alemania Oriental, quienes construyen una nueva empalizada que divide en dos sectores a una aldea de Bavaria. No obstante las previsiones de la República Popular, resulta imposible impedir gran número de fugas de la zona oriental.

## Propágase el Cáncer, Como Resultado de las Explosiones Atómicas

SYDNEY, 27 (France Presse). — El sensible aumento de los casos de cáncer en las ciudades de Hiroshima y Nagasaki, blanco de las primeras bombas atómicas, muestra —según los especialistas nipones— que las radiaciones nucleares pueden provocar no sólo la leucemia, sino también la aparición del cáncer en todas las partes del cuerpo.

Esta declaración del profesor Ichiro Moritaki, profesor de la Universidad de Hiroshima y presidente del Comité Japonés de Víctimas de la Bomba Atómica, fue formulada hoy ante el Congreso Internacional de Cooperación y Desarme, reunido actualmente en Sydney.

### • Aumento de la Radiactividad

WASHINGTON, 27 (ANSA). — La atmósfera de los Estados norteamericanos de Hawai, Alaska, Oregon, Washington, Montana, Sud Dakota y Wyoming, registra un mayor índice de radiactividad como consecuencia de la explosión atómica china, según se informa oficialmente en esta capital. En el comunicado se agrega que el nivel es inferior al límite de peligrosidad.

### • Once Mil Páginas Contra la "Maffia"

PALERMO, 27 (France Presse). — Compuesto por 52 volúmenes con más de 11.000 páginas, ha sido enviada hoy al fiscal de la República la instrucción judicial sobre las actividades de la "maffia" siciliana. El juez que instruyó el sumario trabajaba en él desde la voladura, en el verano de 1963, de un automóvil en el que se había colocado una bomba de tiempo, atentado que causó siete muertos en las fuerzas policiales.

### • "Dime con quién Andas..."

LIMA, 27 (ANSA). — Julio J. Gutiérrez, un joven psiquiatra, fue protagonista de un curioso incidente en el aeropuerto de esta capital. "Atiéndame lo más pronto posible y póngame en contacto con la policía, porque mi vida corre peligro", dijo visiblemente angustiado, a la funcionaria de migración que lo atendía, después de abandonar pálido y tembloroso el avión que lo condujo desde Nicaragua.

El asombro de la empleada fue mayor cuando se enteró de que Gutiérrez es jefe del departamento de psiquiatría del hospital central de Nicaragua y viene en representación de su país al congreso de la especialidad a realizarse en ésta.

En la policía, después de algunas preguntas, los funcionarios comprobaron de que el psiquiatra nicaragüense sufre manías persecutorias.

### • Albania: Tentativa de Golpe

ATENAS, 27 (France Presse). — Una tentativa de golpe de estado para derrocar el régimen de Enver Hoxha, presidente de Albania, tuvo al parecer lugar recientemente en Tirana, provocando una severa represión y la ejecución de numerosos oficiales, anunció hoy el diario griego "Iannina".

La información, según el diario, proviene de refugiados de origen griego que fugaron de Albania. Según éstos el "régimen de terror se habría intensificado en Albania a raíz de dicha tentativa".

### • Estudiantes Ocupan una Embajada

BELGRADO, 27 (ANSA). — Alrededor de 30 estudiantes marroquíes ocuparon el local de la embajada de su país en esta capital. La decisión tiene por objeto protestar por el arresto en Marruecos de Mohamed Al Helwi, presidente de la Unión Nacional de Estudiantes. La policía marroquí ha ocupado los locales de esa organización. El embajador marroquí en Yugoslavia no se encuentra en Belgrado. La ocupación se desarrolla en forma pacífica.

## ESCUELA DE CARTOGRAFOS

Abierta la inscripción para estudiantes ambos sexos de 15 a 16 años. CURSOS BECADOS 3 años con nombramiento rentado en último año. Informes: Lavalle 1434, Capital, 8 a 16 hs. Servicio de Hidrografía Naval.



# SE IMPONEN CONDICIONES A PAZ ESTENSSORO

★ LA PAZ, 27 (ANSA). — El levantamiento del estado de sitio, el restablecimiento irrestricto de las libertades y garantías constitucionales, además de la liquidación de la policía represiva, llamada de Control Político, el respeto a los fueros sindical y parlamentario y el retorno de todos los ciudadanos que se fueron exiliados del país, son las peticiones de un memorial que fue hoy entregado al gobierno del presidente Paz Estenssoro por el flamante Comité de Defensa de las Libertades Democráticas. Integran este frente común la Federación Universitaria local, la Federación de Estudiantes Secundarios, la Central Obrera boliviana, la Federación de Trabajadores Fabriles de Bolivia, El Comité de Defensa de las Libertades Democráticas está organizando para el jueves próximo una marcha de la libertad. Los estudiantes, mientras tanto han decretado duelo en todos los centros estudiantiles del país.

## • La Oposición

LA PAZ, 27 (France Presse). — Los representantes parlamentarios opositores que abandonaron temporalmente sus actividades parlamentarias, emitieron una declaración expresando que dicho abandono no solo fue una protesta por la censura de prensa, levantada va, sino también una actitud de duelo por la masacre de estudiantes en las ciudades de Cochabamba y Oruro y una expresión de repudio a las medidas coercitivas permanentes que coartan la expresión de las ideas de los parlamentarios opositores, en defensa de los intereses nacionales.

## • Inquietante Tensión

LA PAZ, 27 (France Presse). — Un clima de manifestación tendenciosa se advierte en las emisoras mineras de Oruro que están haciendo llamamientos a la

sedición contra el gobierno de Paz Estenssoro. El jefe de Estado es acusado de masacrar a los estudiantes.

Existe una inquietante tensión política en todas las esferas a raíz de los lamentables y sangrientos sucesos que se registraron ayer en la ciudad minera de Oruro, que arrojaron un saldo de cuatro muertos y quince heridos, según noticias procedentes de esa ciudad.

La tensión se explica por el hecho de que después del choque entre estudiantes y policías secundados por elementos del partido del gobierno, en los que resultaron las mencionadas víctimas, se ha desatado un movimiento de solidaridad en los centros mineros de Catavi, Siglo II y otras minas próximas a Oruro, cuyas estaciones de radio estuvieron transmitiendo durante la noche pronunciamientos francamente sediciosos contra el gobierno de Paz Estenssoro, va que incitan a levantamientos populares a las demás organizaciones sindicales y al pueblo en general. Por otra parte, se confirmaron las noticias extraoficiales sobre que ayer se realizaron también en la ciudad de Sucre, distante 600 kilómetros aproximadamente al sudeste de La Paz, dos manifestaciones estudiantiles pero que no fueron interferidas por la policía. La primera manifestación organizada por estudiantes secundarios fue muy belicosa, arrojó varios edificios públicos, atacó la casa del alcalde de esa ciudad y destruyó las instalaciones de Radio Libertad, propiedad de la juventud MNR, cuyos muebles fueron incendiados en la plaza pública. La segunda manifestación, posteriormente or-

ganizada por los universitarios, "adoptó más bien características burlescas de repudio al gobierno", según informaciones recibidas. El jefe de Policía de Sucre, declaró al respecto, que ésta no se hizo presente para demostrar quienes eran los provocadores y belicistas, en tanto que el prefecto, máxima autoridad política de ese departamento, renunció a su cargo aduciendo "que había perdido la confianza de su pueblo".

La circunstancia de que se anuncian nuevas manifestaciones estudiantiles y populares en diversas ciudades del país, como protesta por los episodios de sangre que tuvieron anteriores manifestaciones similares realizadas en Cochabamba y Oruro, aumenta considerablemente la intranquilidad y la tensión política. Esta se ve también agravada por el anuncio que hacen las organizaciones partidarias del gobierno, en el sentido de salir a la calle en defensa del orden constituido.

## • Manifestaciones en La Paz

LA PAZ, 27 (France Presse). — Con gran solemnidad se celebró el anunciado homenaje de la Universidad de La Paz a los estudiantes caídos recientemente en Cochabamba y Oruro, en los sucesos violentos registrados en esas ciudades.

Las fuerzas de policía no hicieron acto de presencia en las proximidades, contribuyendo así pasivamente a que no se alterase el orden público y a que los congregados se retirasen sin realizar ninguna manifestación.

## Estados Unidos: Entra en su Fase Decisiva la Campaña por los Votos

★ WASHINGTON, 17 (ANSA). — Si bien puede considerarse terminada la etapa de los mítines preelectorales en los Estados Unidos, aún no se ha llegado al momento de la clausura de la campaña precomicial. Mas bien, comienza hoy la verdadera campaña; la de último momento, que podría ser decisiva para el futuro presidente, si la balanza de las opiniones se encontrara en situación de equivalencia. Johnson y Goldwater que representan según la última encuesta el 60 y el 40 por ciento de las esperanzas, respectivamente para la opinión pública, inician el recorrido a través de las grandes ciudades, allí donde es más grande el número de votantes y más importante para el resto del país la opinión pública.

Hoy comenzará el presidente Johnson la última fase de su campaña, emprendiendo un viaje aéreo que lo llevará sucesivamente a Boston, Pittsburgh y Albuquerque (Nueva México).

Para completar la campaña electoral les queda a ambos una intensa semana en la que, en sus respectivos aviones y acompañados de sus correspondientes caravanas, recorrerán los más importantes y estratégicos Estados de la Unión. Claro que referida esta afirmación a sus propios intereses.

Los cálculos de posibilidades, las encuestas y demás medios de "sondeo" de la opinión pública, esta vez más utilizados que nunca continúan indicando ventajas para el candidato del partido Demócrata.

Señalan que Goldwater solo podrá ganar la mayoría en tres estados: Alabama, Louisiana, y Misisipi. Se trata, en otras palabras, de la lucha de un candidato por obtener la más holgada victoria sobre un contrincante que, por su parte, tratará de "conseguir" una ajustada derrota.

## • Clausura Demócrata

NUEVA YORK, 27 (ANSA). — El

partido Demócrata está ultimando los detalles para la gran reunión final de esta campaña, que se realizará el próximo sábado en el famoso Madison Square Garden.

Será una combinación de política y farándula, ya que hablarán el presidente Lyndon B. Johnson, R. Kennedy y Robert Wagner, y además actuarán numerosos artistas del cine, radio y la TV y el teatro norteamericanos.

La reunión es auspiciada por la Junta del Partido Demócrata del Estado de Nueva York y actuarán como maestros de ceremonias Kirk Douglas y Gregory Peck.

Nueva York está inundada ya de volantes y carteles anunciando la reunión, en la que actuarán entre otros Louis Armstrong, Tony Bennett, Mitch Miller, Allan Sherman y Jill St. John.

Los organizadores calculan que habrán de asistir más de 30.000 personas, las que ya solicitaron entradas.



Cinco mil carteles portátiles fueron pintados en la ciudad de Dallas, en el Estado de Texas, para dar la bienvenida a Lyndon Johnson, en ocasión de su reciente visita proselitista a la mencionada ciudad.

## CHIPRE: LA "ENOSIS" SERIA PROCLAMADA

★ ATENAS, 27 (ANSA). — El primer ministro griego, Papandreu, declaró, en la celebración del quincuagésimo segundo aniversario de la liberación de la ciudad de Salónica, que existe completa armonía en la línea política entre Atenas y Nicosia. La sintetizó en cuatro palabras: "Independencia incondicional, autodeterminación y enosis".

Mientras tanto, el ministro griego de Defensa, Petros Garufalias, se trasladó a Nicosia griega del veintiocho de octubre en el año aniversario del rechazo griego al ultimátum de Mussolini. En esta oportunidad, el ministro griego tratará con el arzobispo Makarios los problemas concernientes a la defensa de Chipre.

Regresó también a Nicosia, el ministro de Relaciones Exteriores chipriota, Spyros Kyprianu, que permaneció largo tiempo en Atenas. Las numerosas entrevistas que cumplió con los dirigentes helénicos, tuvieron por tema —según información de buena fuente— las recientes iniciativas chipriotas en Moscú y El Cairo y la posición común griego-chipriota que se adoptará en el próximo debate en la asamblea general de las Naciones Unidas. Se encuentra también en Chipre una delegación comercial griega, que discutirá una mayor colaboración.

La presencia de tantas delegaciones helénicas en Chipre, ha hecho correr el rumor, en esta capital, de la próxima proclamación de la "Enosis" (Unión con Grecia).

## FRANCIA: Censuran la Política Agraria

PARIS, 27 (France Presse). — La oposición acudió hoy a la Asamblea Nacional para censurar al gobierno de Georges Pompidou sobre su política agrícola.

Tras escuchar a 17 oradores y las respuestas del ministro de Agricultura, Pisaní y del primer ministro, los diputados desfilarán por la tribuna de la asamblea para votar la moción de censura que depositaron el pasado viernes comportando las firmas de 51 de entre ellos: Radicales, Socialistas y MRP.

Númericamente, la oposición necesita 242 votos para derrocar al gobierno, pero solo dispone de 203 votos (68 Socialistas, 55 MRP, 39 Radicales y 41 Comunistas).

## AGUDIZASE LA TENSION ENTRE RODESIA Y EL REINO UNIDO

★ LONDRES, 27 (ANSA). — El gobierno británico dio a publicidad hoy un documento donde afirma que la eventual declaración unilateral de independencia de Rodesia del Sur podría tener graves consecuencias. La única manera por la cual ese país podría obtener su independencia, afirma la declaración, sería a través de una decisión del Parlamento británico. El gobierno inglés estima que una declaración de independencia constituiría un abierto desafío. Afirma luego que cualquier acto llevado a cabo para favorecer la independencia de Rodesia del Sur constituiría una traición. El documento señala, además, a título de advertencia, que una proclamación ilegal de la independencia pondría fin a las relaciones con Gran Bretaña, cortarían los vínculos del país con el Commonwealth, y las relaciones con casi todos los países y las organizaciones internacionales. La declaración del gobierno británico ha sido formulada como consecuencia de las informaciones que circulan en Londres, según las cuales, la proclama-

ción unilateral de independencia de Rodesia del Sur sería inminente.

## • "Solución Milagrosa"

LONDRES, 27 (ANSA). — El alto comisario de Rodesia del Sur en la capital británica, Evan Campbell, declaró hoy que "es difícil definir como rebelde un país donde flamea todavía la bandera británica. Parece ser que nos acercamos rápidamente al punto del que ya no se retornará. Tratamos de estudiar una solución milagrosa, pero probablemente, lo que podría satisfacer al gobierno británico no satisface al mío".

Refiriéndose a las consultas que su gobierno ha tenido con los líderes africanos, el alto comisario ha declarado que es injusto que el gobierno británico considere esto con inquietud. Campbell añadió que la declaración del gobierno británico significa, en la práctica, que tiene el propósito de romper también las relaciones comerciales con Rodesia del Sur.

## Avión Contra Edificio: 8 Muertos

★ EL CENTRO, California, 27 (France Presse). — Un bombardero a reacción que volaba a menos de siete metros de altura durante una exhibición de paracaidismo, rozó un poste de alta tensión y se hizo pedazos en una base de la aviación naval, hoy, pereciendo por lo menos ocho personas.

Tres tripulantes del bimotor A3D murieron en el accidente. Seis personas fueron interahadas con heridas graves.

Estudio  
**LUIS B. CERRUTTI COSTA**  
ATIENDE:  
DESPIDOS - ACCIDENTES  
Y ASUNTOS DE TRABAJO  
JUBILACIONES  
BME. MITRE 1767

**JURISPRUDENCIA AL DIA**  
INDEMNIZACION POR MUERTE

Corresponde que se pague la indemnización por muerte (art. 157, inc. 8º Cód. de Com.), a los causahabientes del trabajador que falleció durante el transcurso del año de espera o de conservación del empleo (art. 155 in fine, Cód. de Com.) (Cám. Nac. Trab. Sala V — 19/2/63, Villanueva c/Guillermo Kraft).

VALIANT III

ENTREGA INMEDIATA

VALIANT II, 1963

VALIANT I, 1962

PEUGEOT 404, 1962

**DODGE**

CAMIONES, FURGONES, PICK-UP Y RURALES  
PLANES DE FINANCIACION A BAJO INTERES

CONSULTENOS!!

**AUTOYORK S.A.**

CALLAO 1601  
T. E. 41-7126

MELO 2927  
(Casí esq. Bustamante)



**VOLARON 60 MILLONES DE PESOS; 70 % DE EDIFICACION CAIDA**

# Ciclón en Posadas: Seis Heridos

POSADAS, 27 (De nuestro corresponsal). — Seis personas heridas, el 70 por ciento de la edificación afectada y pérdidas materiales estimadas en unos 60 millones de pesos, es el saldo que dejó el huracán que la noche del lunes último se desencadenó sobre la pequeña localidad de Puerto Rico.

## • Fuertes Rafagas

Con las primeras horas de la noche se descargó una tormenta de agua y viento que fue adquiriendo singular violencia. El fenómeno atmosférico provocó el consiguiente pánico entre los pobladores, especialmente en el sector ubicado en la zona costera del río Paraná. En el lugar se levantaban unas 300 modestas viviendas que fueron destruidas prácticamente

por las rachas huracanadas de más de 100 kilómetros por hora. Muchas personas debieron ser evacuadas y también resultaron seriamente afectadas las instalaciones de la Aduana, la destilera de YPF, el mercado de yerba mate, el club local y el establecimiento policial.

## • Los Auxilios

Cabe destacar que con las autoridades del distrito colaboraron intensamente los trabajadores de YPF y los bomberos que desarrollaron ardua labor para socorrer a las familias que corrían peligro. Esta acción impidió que se produjera un mayor número de heridos, pues solamente debieron ser internados 6 personas que sufrieron heridas durante la tormenta.

El obrero Justo Molina, que trabajaba

en el mercado de consignatarios de yerba mate, narró a este corresponsal algunos pormenores de la horrenda jornada vivida. Señaló que alrededor de las 20, comenzó a soplar un fuerte viento y que poco después se registraban frecuentes rachas huracanadas.

Confirmó que el sector más afectado, fue el de la costa en una extensión de 500 metros y que en ese lugar prácticamente no quedó nada en pie.

Indicó que los daños alcanzaron también al edificio de la escuela normal provincial, donde saltaron los vidrios de las ventanas y se destruyeron numerosas aulas.

## • Un Derrumbamiento

MENDOZA, 27 (De nuestro corresponsal). — Un nuevo derrumbamiento parcial se produjo en el edificio donde funciona la escuela provincial "Ricardo Báez", establecimiento recientemente construido. Cabe señalar que en el accidente, felizmente, no hubo que lamentar víctimas. El derrumbamiento se atribuye a las torrenciales lluvias de los últimos días.

Una maestra del establecimiento manifestó que recientemente se derrumbó un aula de la escuela y que milagrosamente 34 niños salvaron sus vidas. Por ello — agregó — se hace indispensable que se realice una exhaustiva investigación para conocer si la construcción reúne las medidas de seguridad propias para un establecimiento de ese tipo.

## Onganía con Rosas: Crítica Para el Operativo Rosario

★ Con el homenaje tributado al personal civil y militar fallecido, continuaron en la víspera los actos de la Semana de Aeronáutica. Se efectuó en El Palomar y contó con la asistencia del ministro de Defensa Nacional, doctor Leopoldo Suárez; los tres secretarios militares; el comandante en jefe de la Fuerza Aérea Argentina, brigadier Carlos Conrado Armanini; el jefe del acantonamiento de Campo de Mayo, general Lanusse y otros oficiales superiores de las tres armas. Ofició la misa de campaña el vicario castrense, monseñor Victorio Bonamin.

En una ceremonia que cumplirá hoy, a las 12, el titular de la Secretaría de Guerra, general Ignacio Avalos hará entrega a su colega de Aeronáutica, de una réplica del sable corvo del Libertador San Martín. Asistirán al acto, que tendrá lugar en la secretaría de Aeronáutica altos jefes y oficiales.

## • Una Inspección

Inspecciona unidades militares que tienen su asiento en General Pico y en Santa

Rosa, La Pampa, el comandante del cuerpo de ejército primero, general Pascual Pistarini. El alto jefe se trasladó en la víspera por vía aérea a esa provincia.

## • Viajó Onganía

ROSARIO, 27 (De nuestro corresponsal). — El comandante en Jefe del Ejército, que arribó ayer, procedente de Buenos Aires, presenció en la sede del segundo cuerpo, una crítica final del operativo realizado con la dirección del general Carlos Jorge Rosas.

En la misma máquina viajaron a Rosario, el jefe del estado mayor de la Fuerza Aérea Argentina, brigadier Ricardo Favre y el general Osiris Villegas. El teniente general Juan Carlos Onganía y los mencionados oficiales superiores se trasladarán hoy a Bahía Blanca para asistir al ejercicio operativo "Caimán", en el que participarán efectivos de las tres armas.

## Los Que Fabrican Remedio, Reclaman por la Nueva Ley

Visitaron ayer al ministro de Asistencia Social y Salud Pública de la Nación, los directivos de la Cámara Argentina de Especialidades Medicinales — CAEME —, quienes expusieron al doctor Arturo Oñativia la opinión reinante entre los productores de medicamentos en torno a la reglamentación de las leyes recientemente promulgadas.

En la oportunidad, hicieron entrega de un memorial por el cual la industria farmacéutica argentina desarrolla, a través de varios capítulos, su presencia, su realidad, sus aspiraciones y sus reclamos. En ese documento solicitan, concretamente, el reconocimiento de los mayores costos motivados, entre otros factores, por el laudo arbitral de aumentos de sueldos y jornales, para lo cual debe autorizarse el reajuste inmediato de los precios actuales, que rigen desde hace un año.

Por último, ese reclamo manifiesta que la reglamentación de las leyes 16.462 y 16.463 debe realizarse teniendo presentes los derechos de los sectores interesados, y que se les permita formar parte de las comisiones de estudio que reglamenten dichas leyes.

## La Diplomacia de Guatemala al Paso

★ Desde ayer, a las 18, se encuentra en Buenos Aires el ministro de Relaciones Exteriores de la República de Guatemala, doctor Alberto Herrearte González, quien permanecerá en esta capital hasta el próximo domingo, fecha en que se trasladará a Chile donde representará a su país en los actos de la transmisión del mando presidencial, que se cumplirá en la capital trasandina el 3 de noviembre próximo.

El doctor Herrearte González, que en el aeropuerto internacional de Ezeiza fue esperado por su colega argentino, por el embajador de Guatemala, en Buenos Aires, doctor Coronado Lira, y otros funcionarios argentinos y de la representación diplomática guatemalteca, considerará con las autoridades argentinas diversos temas de actualidad. Si bien nada se ha informado en forma oficial, podemos anticipar que en la agenda de los cancilleres figura la propuesta argentina de apoyar la incorporación a la OEA de Trinidad y Tobago como nuevos miembros de la familia interamericana, criterio que no compartiría Guatemala por considerar que sería un peligroso antecedente para casos como el de Belice y las propias islas Malvinas, cuyas soberanías reivindican Argentina y el gobierno de Tegucigalpa, frente a la tendencia manifiesta de su actual ocupan-

te, Inglaterra, de concederles autonomía dentro del Commonwealth.

## • Convenio Comercial

Finalmente, cabe informar que la gestión del doctor Herrearte González en Buenos Aires, culminará con la firma de un tratado comercial entre ambos países.

## Eligen Autoridades Colegas Jubilados

Pasado mañana, a las 17, en el local del Círculo de la Prensa realizará su asamblea anual la Asociación de Jubilados y Pensionados de Empresas Periodísticas, procediéndose con posterioridad a la renovación parcial de la comisión directiva. Encabeza la lista Blanca, oficializada para estos comicios, el señor Palmiro A. Vanoli.

## Paradojal: Una Huelga Provoca una Sequía

SAN JUAN, 27 (De nuestro corresponsal). — Que una huelga pueda provocar una sequía es algo que ningún sociólogo, extremista, líder sindical u hombre de gobierno pudo imaginar nunca, y que, sin embargo, está a punto de suceder en la Argentina, gracias al movimiento que paraliza las actividades de la Dirección Nacional Impositiva.

Como el caso, además, no se refiere al agua sino al comúnmente denominado vital elemento (tinto o blanco) que se expende en bares, cantinas, bodegones y demás casas de salud, el asunto es serio, y así se lo ha

advertido el gobernador sanjuanino Bravo al secretario de Hacienda de la Nación.

Resulta que la huelga de marras ha detenido la circulación de etiquetas de valores impositivos abonados por la industria vitivinícola de la provincia, y que es la condición esencial para el expendio.

En consecuencia, ante la inminencia de que la pródiga San Juan se vea en la dura necesidad de suspender sus remesas habituales, su dinámico gobernador ha pedido que, provisionalmente, aquellos valores sean distribuidos por el Instituto Nacional de Vitivinicultura.

## BANCO PROVINCIA: REACCION DEL 63

★ Fue dado a conocer ayer el balance del Banco de la Provincia de Buenos Aires correspondiente al ejercicio de 1963. Se destaca que la auspiciosa reacción operada en la última parte del año no alcanza a reflejarse en las cifras totales del período.

En tal sentido, se consigna que el producto bruto interno a precios de mercado y medido en valores de 1960 —según estimaciones preliminares del Consejo Nacional de Desarrollo—, alcanzó a 961.778 millones en 1963, cifra inferior en un 4,7 por ciento al de 1962. También se señala que el consumo global disminuyó en un 6 por ciento respecto de 1962, a valores constantes; siendo la inversión bruta interna de 14,9 por ciento inferior a la de 1962. El capítulo general alude a los factores favorables, entre estos el desenvolvimiento del intercambio comercial externo; las excelentes perspectivas de la agricultura, y el mejoramiento de las condiciones de liquidez, que facilitaron las transacciones. Finalmente destaca que los depósitos alcanzaron a 33.769.500 millones, con un incremento del 25,3 por ciento, y el ejercicio arroja una utilidad bruta de 76 millones de pesos.

## Informe de Gendarmería Sobre Salta y los Bolivianos. Los Leprosos Tienen Subsidio. La "Libertad" Navegó Mucho

SALTA, 27 (De nuestro corresponsal). — Se conoce el informe elevado por la Gendarmería, sobre la participación de sus efectivos en la represión del grave desorden ocurrido el 6 de agosto último, en el ingenio "Abra Grande", de la ciudad de Orán, promovido por trabajadores bolivianos que celebraban el nuevo aniversario de la independencia de su patria.

Se consigna que la intervención del personal del escuadrón Orán, se debió a un pedido de colaboración formulado por la policía provincial, que no disponía del número de agentes suficientes para poner término a los incidentes, cuyo origen se debió "a las bebidas al-

cohólicas que, con exceso, habían ingerido sus protagonistas". Se destaca también que fue "correcta en todo momento la actuación de los gendarmes durante el procedimiento para poner fin a los desmanes y actos de violencia".

## • 23.578 Millas

LA PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — Con el propósito de cumplir la última etapa del Plan de Instrucción, con una inspección y exámenes finales de 47 cadetes de 5º año de la Escuela Naval Militar, arribó a la rada del puerto local la fragata "Libertad".

Cabe destacar que la nave, que entró en aguas argentinas en la víspera,

totalizó 23.578 millas. Asimismo participó de la Regata Transoceánica Lisboa-Bermudas, donde logró una destacada clasificación y asistió a la Gran Revista Naval de Veleiros, que se realizó por el río Hudson, frente a Nueva York.

## • Leprosos

LA PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — El gobierno de la provincia entregó un subsidio de 500.000 pesos a las autoridades del Patronato de Leprosos de la República Argentina. La ceremonia tuvo lugar en la casa de Gobierno y en la oportunidad, el doctor Anselmo Marini, destacó la humanitaria y abnegada labor que desarrolla dicha institución.

## La Mujer de las Nubes, en la Casa de Gobierno

★ La primera aviadora argentina, señora Amalia Figueredo de Pietra, entrevistó en la víspera al primer magistrado.

El doctor Illia testimonió de esa manera el aporte de la mujer en favor de la aviación, por cuanto en abril de 1914 la señora de Pietra realizó su primer vuelo sobre San Fernando.

Al término de la reunión, la visitante

manifestó que su entrevista estuvo dada solo en hablar de algo de la aeronáutica, precisamente en momentos en que se festeja la Semana de la Aeronáutica. Recordó que es la madre del comodoro Carlos Pietra Figueredo y rememoró la figura de Jorge Newbery "con quien hice mis primeros vuelos", dijo, agregando: "junto al maestro Marcel Paillette".

## Humor Bien Negro: En Lima Ofrecen un Entierro de Primera - Gratis - si se Muere Cuando Ellos Quieren

LIMA, 27 (ANSA). — "Gran oportunidad" ofrece una empresa de pompas fúnebres de esta capital a quienes mueran durante la semana que precede al duelo por el día de los difuntos. En un anuncio publicado por los diarios limeños, la empresa informó que donará nichos y embalsamará gratuitamente desde hoy hasta el próximo 2 de noviembre. El texto del insólito anuncio señala que la empresa,

"movida por sentimientos de solidaridad humana y frente al dolor de las personas de condiciones modestas, ofrece entregar a los parientes de los difuntos el cuerpo embalsamado por riguroso método científico, con su correspondiente nicho, sin ningún compromiso pecuniario para los beneficiarios". La única condición, según se establece en forma terminante, es haber muerto en esta semana de oferta.



## El Agua es Pura, Dicen Entendidos

★ Obras Sanitarias de la Nación, dio a conocer ayer un comunicado desmintiendo la noticia aparecida en un matutino —que no es CRONICA—, según la cual correría grave peligro la salud de la población, como consecuencia de las serias deficiencias existentes en las plantas potabilizadoras de agua.

### • “Absolutamente Falso”

El documento del organismo oficial, expresa en sus párrafos principales que “es absolutamente falso que exista peligro y el más mínimo riesgo para la población que consume agua provista por OSN y que sea necesario hervirla antes de ingerirla”. Agrega que “no se ha contratado a ningún experto para que se aboque al estudio de presuntas deficiencias de las instalaciones”, y que “el personal técnico de OSN está altamente capacitado para resolver cualquier problema en esta materia”. Por último, el comunicado destaca que “las condiciones químicas y bacteriológicas del agua de consumo son inobjetables y absolutamente normales”.

## Petroleros en Córdoba

Los representantes de los países hermanos del continente que participan en la Reunión Organizativa de Asistencia Recíproca Petrolera Estatal Latinoamericana (ARPEL), efectuaron ayer una breve visita a la provincia de Córdoba. En las primeras horas de la mañana viajaron por vía aérea a la capital mediterránea, donde visitaron detenidamente los complejos industriales argentinos destinados a la fabricación de automotores, tractores y aviones.

Tras efectuar un recorrido por las fábricas más importantes —que, como se sabe, son únicas en América Latina y se cuentan entre las más modernas del mundo—, los visitantes emprendieron el regreso a esta capital, arribando al Aeroparque metropolitano en las últimas horas de la tarde. Los delegados extranjeros se mostraron sumamente impresionados por el adelanto técnico-industrial argentino.

### • Hoy Clausuran la Reunión

Hoy, a las 10, en el salón “Manuel Belgrano” de la sede central de YPF, Diagonal Norte 777, se realizará la sesión plenaria y el acto de clausura del Congreso Latinoamericano del Petróleo. En la reunión se tratarán los dictámenes que, con carácter de recomendación, propusieron las distintas comisiones de la conferencia; y se dará forma a la creación de un Mercado Común Petrolero y Petroquímico, que concretará la integración petrolera.

## 3 “Atomistas” Van a la India: 2 Meses

Tres investigadores de la Comisión Nacional de Energía Atómica fueron seleccionados por el Organismo Internacional de Energía Atómica (O.I.E.A.) y becados por dicha entidad para viajar a la India. El doctor Gregorio Baro, la doctora Raquel Zucal y el licenciado Máximo Rudelli partieron a ese país en donde se celebrará un curso internacional que tiene por objeto formar especialistas en el método para identificar y medir los elementos radiactivos. El curso tendrá una duración de dos meses y participarán científicos de 11 países.

# 10.600.000 VASOS DE LECHE!

Leche para alimentar a miles de niños. 10.600.000 vasos de leche que los ingenios tucumanos “sirvieron” durante 1963, a los hijos menores de seis años de todos sus obreros.

Esta cantidad corresponde a los 2.457.898 litros proporcionados por la industria, y que demandaron un gasto de \$ 24.079.031. Es una forma de hacer que el trabajador se sienta respaldado, acompañado y seguro. De anticiparle que sus hijos crecerán

sanos hacia el mundo feliz que merecen. Y así comienza a lograrse: con 10.600.000 vasos de tibia leche para los niños de los Ingenios tucumanos.

Este es el esfuerzo de una industria seria, moderna y pujante... que puede mostrarse de cuerpo entero a la consideración del país.



**TUCUMAN EXISTE Y TRABAJA PARA EL PAIS.**  
cámara  
azucarera  
regional de  
TUCUMÁN





# Como Dio Resultado, Repetirán en Mataderos la Maniobra de Zárate

Es inminente el cierre del Frigorífico Lisandro de la Torre. De acuerdo con las informaciones en poder de dirigentes de la Asociación del Personal que agrupa a los trabajadores del establecimiento, estaríamos ante una operación similar a la que determinó el cese de tareas en el Frigorífico "Smithfield", de Zárate.

Si llega a concretarse el cierre del frigorífico, significaría también el cese de actividades del Mercado Nacional de Hacienda, lo cual apareja otro grave problema tanto para la economía del país, como para su situación social.

Los dirigentes sindicales ponen de relieve que, desde 1963, está desmantelándose progresivamente el frigorífico. La dotación del establecimiento se ha reducido en un 50 por ciento. Los trabajadores vieron reducir la semana de trabajo en dos días más (lunes y martes), a raíz de las disposiciones oficiales en materia de comercialización de carne. El faenamiento habitual que es de 4.000 cabezas diarias, se redujo a 300 ó 400. Por otra parte, los jornales deben perderlos los trabajadores, aunque no sean culpables de las restricciones impuestas para la matanza de ganado.

Paralelamente, se ha producido una situación interna que hizo reaccionar a la Asociación del Personal del Frigorífico, la cual dispuso la movilización total de los trabajadores para defender las fuentes de trabajo y la economía popular.

Entretanto, se están realizando negociaciones y tratativas en busca de una solución que contemple los intereses en juego. Los principales problemas gremiales que afectan actualmente a los trabajadores del frigorífico son: a) el desconocimiento de las diferencias de categoría por especialidad; b) los innumerables expedientes que

se acumulan en el Ministerio de Trabajo, sin que se haga nada por resolverlos, y c) la discusión del convenio que venció el 31 de agosto último.

## • Otros 500 Despidos

Pero la situación se da en todo su dramatismo ante el anuncio de la CAP: la empresa anticipó que serán despedidos otros 500 trabajadores.

Ante este anuncio, el gremio se movilizó en todos los órdenes y apeló ante el primer magistrado. Hasta ahora, sus gestiones resultaron estériles.

## Cortes de Luz en Cuatro Barriadas

★ Se quemó ayer un cable alimentador de 27.500 volt. de la subestación Chacabuco, de SEGBA. Por esa razón se efectuaron cortes de energía en los barrios de Caballito, Flores, Villa Soldati y Nueva Pompeya, buscándose el desperfecto.

A las 18.30 aún no se había normalizado el suministro de corriente, por no haberse encontrado el tramo que se quemó, entonces comenzaron cortes rotativos que se prolongaron hasta las 22.30, con el fin de lograr, finalmente, la ubicación del tramo de cable quemado.

Los técnicos de SEGBA estimaron ayer que recién hoy a última hora, de encontrarse el tramo de cable afectado, se normalizarán los servicios en los barrios indicados.

## CAYO OTRO AVION: UNA MUJER MUERTA

★ BAHIA BLANCA, 27 (De nuestro corresponsal). — En la vecina localidad de Villalonga se precipitó a tierra un avión civil, propiedad del estanciero Carlos Lucanera, quien sufrió heridas graves, en tanto su esposa, que lo acompañaba, falleció en forma casi instantánea.

El accidente tuvo lugar en la zona de "Riacho Azul" y se produjo cuando el piloto del pequeño avión "Boyer" se disponía a aterrizar en el campo "Rucamalen", de propiedad del señor Lucanera. La máquina, según una versión tomó imprevistamente altura y luego se precipitó en picada, estrellándose en tierra y quedando prácticamente destruida.

Rápidamente acudió el personal del establecimiento y prestó auxilio a las víctimas. Se comprobó entonces que la esposa había perdido la vida, a raíz de las múltiples lesiones recibidas. Se trata de Yolanda Carrera de Lucanera. Por su parte, el esposo, en grave estado, fue internado en un establecimiento asistencial de esta ciudad.

## ESPEJISMO: VENDERAN CARNE CON GANCHERAS SEMIVACIAS

Hoy no hay paro, pero... ¿HABRA CARNE? Es que ahora ya no pueden arreglar las cosas, por lo visto, ni el gobierno, ni los carniceros, ni... RESULTA INCREIBLE, PERO ES ASI. Hoy, solucionado el conflicto —por lo menos parcialmente y a modo de tregua—, puede pasar cualquier cosa, menos que aparezca la carne. SEGUIRA ESCASEANDO, SE PAGARA A PRECIOS ABUSIVOS Y TENDREMOS TEMPA PARA ESTA SEMANA, LA OTRA Y LA OTRA... Anoche se trató el asunto en esferas allegadas al gobierno. Se podría llegar a fijar precio al kilo vivo de animal en el Mercado de Liniers. ¿Será solución? Se trabaja para fijar dicho precio y la puesta en vigencia del mismo. En cuanto a los carniceros, basta observarlos para saber qué piensan del asunto. Algunos ganaron bastante con la "huelga". Otros esperan recuperar la pérdida apenas levanten hoy la cortina. ¿Qué pasará?

## • Orden: "No Comprar"

Tanto como para poner en guardia a sus afiliados, la Asociación Propietarios Carniceros de la Capital, la Asociación de Ferias Francas, la Federación de Carniceros de la Provincia y, también, la Confederación Argentina de Propietarios de Carnicerías, emitieron ayer un energético comunicado, alertando en primer término que "las entradas de hacienda a Liniers siguen siendo mínimas", es decir que sigue sin variantes el problema mayor, por lo cual dichas entidades han organizado un acto para hoy, a las 20, a fin de coordinar criterios para hallar la ansiada solución que se prolonga mucho más allá de lo que la paciencia y el bolsillo del público pueden soportar.

En el mencionado comunicado se puntualizan otros aspectos fundamentales que, indudablemente, gravitan abiertamente en el problema planteado. Por ejemplo, destaca que los precios pagados en el Mercado de Liniers imposibilitan que el carnicero pueda recibir carne en su negocio a \$ 69, como está previsto por los decretos respectivos, reiterando la prohibición de pagar un solo centavo más.

## • La Verdad: \$ 85 a 95

Como consecuencia de la distorsión que reina en el Mercado de Hacienda de Liniers —dice luego el comunicado— hay abastecedores inescrupulosos que ofrecen el producto al comerciante carnicero, pero exigiendo el pago de 85 a 95 pesos el kilogramo, o sea que sigue sin resolverse, aparentemente, uno de los puntos básicos para arribar a un acuerdo.

En otro párrafo del comunicado, se señala que las cooperativas de carniceros se ven en la imposibilidad de adquirir hacienda, por la puja en el alza de valores que realizan en el Mercado de Liniers quienes actúan en el "mercado negro".

Los carniceros que se aprestan así para otro día de penurias en procura del encarecido producto, no son, por lo visto, nada optimistas con respecto a la reanudación de las actividades. Hoy no hay paro, es cierto, pero... ¿habrá carne?

## • Negros Presagios

Tampoco son muy alentadoras las noticias que provienen del Frigorífico Lisandro de la Torre. Ayer todo estaba dispuesto para reanudar la venta a carniceros minoristas y al precio ofi-

cial, pero la entrada de lotes de hacienda resultó muy reducida, constituyendo ello la mejor evidencia de que la distribución para hoy resultará insuficiente. Por lo visto no "hace pie" la Dirección de Abastecimiento, cuyas medidas no surten el efecto deseado.

## • No Hubo Tiempo

Otra explicación que se dio para justificar la escasez que hoy habrá de subsistir: no hubo tiempo para abastecer el mercado. Se habla de que se prohibiría la compra directa en las estancias de aquella hacienda destinada al consumo interno. Y también se insiste en que el gobierno mantendrá en vigencia todas las disposiciones (decretos y leyes) para frenar el alza y para asegurar el abastecimiento. Pero, preguntan asombradas las dueñas de casa, ¿cuándo y cómo piensan abaratar el precio de la carne que ya ha subido a las nubes, es de mala calidad y además cuesta conseguirla? Dejamos la respuesta librada a los funcionarios de la Dirección Nacional de Abastecimiento...

## • Quieren Colaborar

Un sector de ganaderos de la provincia de Buenos Aires visitó al gobernador, ofreciendo colaboración para solucionar el problema de la escasez de carne en la capital, el Gran Buenos Aires y las zonas aledañas. El doctor Marini agradeció a los miembros de la Sociedad Rural de Brandsen, "quienes están dispuestos a enviar a los mercados de consumo, ganado en pie a los precios establecidos oficialmente". Como se lee: ganaderos con sensibilidad de pueblo. ¿No es como para pellizcarse para saber si uno está despierto?

## Libros y "Macabiada" en la Noche

★ El Jefe del Estado presidió ayer, a las 20, el acto de inauguración de la Feria del Libro, que tuvo lugar en las instalaciones que ocupara recientemente la exposición del ejército argentino en la plaza de la República.

El doctor Arturo Illia concurrió directamente desde la Casa de Gobierno, acompañado por los Ministros de Defensa Nacional y Educación y Justicia, doctores Leopoldo Suárez y Alcónada Aramburu, respectivamente. Se encontraban ya en el lugar el secretario de guerra, el intendente Municipal, así como otras altas autoridades nacionales, civiles, militares y eclesiásticas y representantes de la Cámara Argentina del Libro.

Seguidamente habló el general Avalos para destacar la importancia del acto y luego el presidente de la República y las demás autoridades reco-

rrieron la muestra que será habilitada al público.

Poco después, el doctor Illia regresó a su despacho de la Casa de Gobierno. Cabe señalar que la Feria del Libro funcionará hasta el 28 de noviembre próximo y que en su organización colaboraron distintas entidades.

## • La "Macabiada"

Con la llegada del vicepresidente Perette comenzó anoche en el Luna Park, la V Macabiada Latinoamericana y primera Panamericana. Estaban presentes los embajadores de México, Israel, Paraguay, Perú, Brasil, Canadá, Chile y Uruguay, el presidente de la DAIA (Isaac Goldenberg), el de AMIA (Gregorio Faingherch) y el de OSA (Emilio Gutkin), altos funcionarios y legisladores. Las delegaciones hicieron su entrada en correcta formación, precedidas por una adolescente y el abanderado.

Formadas frente al palco, hubo intercambio de flores, hurras y saludos. A las 21.55, la Banda Sinfónica Municipal ejecutó la marcha Aurora. Posteriormente, a los acordes del Himno, se izó la bandera argentina. Los embajadores de los respectivos países fueron invitados a izar las restantes banderas, oportunidad en que se ejecutaba la primera estrofa de su himno nacional. León Genuth, ex campeón olímpico argentino de lucha, encendió una antorcha traída directamente de Israel. Tras ello, el doctor Perette dio la bienvenida a las delegaciones, exaltó la igualdad racial y religiosa imperantes en el país, que declaró "devuelto" a un clima de "comprensión y fraternidad", lo que se demuestra —dijo— cuando se lo elige "nuevamente" para sede de grandes certámenes. Se cerró la jornada con un encuentro de básquetbol entre Argentina y Chile.



El doctor Arturo Illia, en la Muestra del Libro, observa una de las máquinas que se utilizan para encuadernar.

## ESTARIA EN VIAS DE ARREGLO EL PARO NO DOCENTE

Estaría en vías de resolverse el problema planteado a las universidades de todo el país como consecuencia del presupuesto fijado para las altas casas de estudios. Ayer el Consejo Interuniversitario entrevistó a miembros de la Comisión de Presupuesto de la Cámara de Diputados que trata ese problema y se habría logrado un acuerdo, por lo menos en lo atinente a los sueldos del personal no docente que se encuentra en huelga desde hace un mes. Según lo trascendido, el monto por el cual se concretaría el arreglo sería de algo más de 2.000 millones, es decir, 1.200 millones menos de lo solicitado y 800 más de lo que fuera acordado antes de la huelga. Esta cifra permitiría una aplicación parcial del escalafón.

## • Comunicado

BAHIA BLANCA, 27 (De nuestro corresponsal). — La sección local de "FATUN", en un comunicado conocido en las últimas horas, reitera que el movimiento del per-

sonal no docente de las universidades nacionales se mantiene sin solución aparente, ya que contrariamente con las versiones que han circulado últimamente los paros no han sido levantados.

## • Concentración

SANTA FE, 27 (De nuestro corresponsal). — Esta tarde, a las 19.30, se realizará una concentración estudiantil organizada por los movimientos "Reformista" y "Ateneísta" de las distintas facultades de la Universidad Nacional del Litoral. En la oportunidad, los estudiantes santafesinos fijarán posición ante la necesidad de incrementar el presupuesto educacional. Por otra parte, renovóse la representación estudiantil en el Consejo Universitario del Litoral.

## • Reunión del Consejo

Ayer, a las 19.35, se reunió el Consejo Superior Uni-

versitario con la presidencia del doctor Julio Olivera. Se informó, posteriormente, que el dictamen de la comisión de Presupuesto y Hacienda de la Cámara de Diputados estaría concluido hoy. El doctor Olivera sugirió la realización de una nueva reunión esta tarde, a las 19, habiendo trascendido que las cifras del presupuesto universitario han sido elevadas para atender la situación del personal no docente y del escalafón.

Tanto por parte de las autoridades universitarias como de los dirigentes sindicales se nota un marcado optimismo para la solución del problema. Por su parte, el Consejo Interuniversitario estuvo reunido durante toda la tarde de la víspera con la presencia de los titulares de las 8 universidades nacionales, analizando exhaustivamente el resultado de las gestiones cumplidas ante los miembros de la comisión de Presupuesto y Hacienda de la Cámara. Se levantó la sesión a las 20.10, pasando a cuarto intermedio hasta hoy, a las 10.



# MILITARES DEGRADADOS EN EL '56 PIDEN JUSTICIA

★ Con motivo de la solicitud para reincorporar a los militares calificados como "colorados", se hicieron presentes en CRONICA ex militares que participaron en la revolución del 9 de junio de 1956, algunos de cuyos promotores fueron fusilados, y que siguen estando dados de baja. En esta representación de ellos, dialogaron con nuestro redactor los ex coroneles Agustín Arturo Digier, Rubén Berazay y Alfredo Salinas. Nos expresaron:

"Hace ocho años que estamos de baja. Solamente hemos recuperado nuestros derechos civiles, pero no los militares. Los

solteros lo han perdido todo y los casados son muertos en vida, cuyas esposas cobran como viudas de ley. Se han restituido los derechos militares a más de doscientos camaradas de otra filiación política, no así a nosotros, que somos aproximadamente cincuenta. La mayor mentira en leyes de olvido sancionadas en el país, por sus efectos negativos, fue la Ley de Amnistía 14.436, de mayo de 1958. A partir del 9 de junio de 1956 cada dos o tres meses se sucedía un movimiento similar al nuestro. Este fue reprimido con crueles fusilamientos y a nosotros se nos tiene en situación de

baja, en tanto que a los participantes de diferentes golpes se les han restituido sus derechos militares. Ante la ley y ante la justicia, ¿qué diferencia hay entre un movimiento y los otros para que a nosotros se nos niegue lo que a otros se da como actitud equitativa?"

Más adelante agregaron: "En momentos en que todos los ciudadanos quieren contribuir a la pacificación de los espíritus, mediante el olvido y la erradicación de las bajas pasiones, en el aspecto castrense se quiere mantener la división entre elegidos y reprobos, entre deseables e indesea-

bles, cuando todos hemos cometido los mismos "delitos" políticos, que lo son o dejan de serlo según la suerte de las armas que los acompañe. Afirmamos que de todos los móviles de las revoluciones los nuestros son los únicos que pueden mantenerse en vidriera. La proclama de los revolucionarios del 9 de junio así lo atestigua, proclama que aún mantiene su rigurosa actualidad. En la constitución salimos en defensa del Ejército que, según el "Plan Cuy", había de reducirse a las funciones de policía, como se hizo y se lo mantuvo hasta abril de 1962".



Los jóvenes llenos de optimismo, Luciano Meyer y José María Álvarez, emprenden un raid en motoneta por toda la República Argentina. Se lo dedican a Perón, al pueblo y a CRONICA.

## Zavala y Militares: "Política Exterior"

# PERON NO ATAÑE A DEFENSA NACIONAL

★ Ayer, por la mañana, en el Palacio San Martín, realizó una importante reunión el canciller Zavala Ortiz con el ministro de Defensa Leopoldo Suárez, los tres secretarios de las FFAA, general Avalos, vicealmirante Pita y brigadier Romanelli, y los respectivos comandantes en jefe, Juan Carlos Onganía, Benigno Varela y Conrado Armanini. La reunión comenzó a las 8 y se prolongó hasta poco después de las 10 de la mañana. Cuando los visitantes, ninguno de los cuales formuló declaraciones, se retiraron, el doctor Zavala Ortiz atendió a los periodistas en su despacho.

### • Ordinario

Les expresó que la conferencia es complementaria de otras anteriores y de futuras reuniones, todas las cuales son de carácter ordinario, aunque sin

fecha prefijada. En ellas se tratan asuntos de defensa nacional y política exterior. Estas palabras, destinadas a despojar la reunión del dramatismo que le asignaban hechos como los supuestos incidentes navales con Chile, por ejemplo, no dejaron del todo satisfechos a los hombres de prensa, quienes adelantaron algunas preguntas concretas. "¿Se habló sobre el regreso de Juan Perón?" "No es un asunto que atañe a la defensa nacional", replicó el canciller. "¿De los incidentes del Sur?" "Hemos conversado al respecto, entre otros varios asuntos, por ejemplo, el reciente cambio de gobierno en la Unión Soviética".

### • Bajo Nivel, no

Como existía la versión de que, siempre en relación con los episodios

fueguinos, la Argentina enviaría una delegación "de bajo nivel" a la transferencia del mando en Chile, se le interrogó sobre la delegación que viajaría.

### • Viaja Zavala Ortiz

A ese respecto, informó el canciller que la delegación argentina partirá el próximo domingo por vía aérea, y que la integrarán el propio doctor Zavala Ortiz, el ministro de Defensa, Leopoldo Suárez, los gobernadores de San Juan y Mendoza, los diputados León y Busaca, dos senadores aún no designados, el ciudadano Manuel Ordóñez, en un tiempo afiliado al Partido Demócrata Cristiano de la Argentina, a quienes se sumarán en Chile nuestro embajador Alfredo Orgaz, y los agregados militares y consejeros de la representación diplomática argentina en Santiago.

## VUELTA AL PAIS EN UNA MOTONETA

★ Dos jóvenes argentinos, que no son políticos harán un raid patriótico por todo el país, que dedican a Perón, al pueblo argentino y a CRONICA, según vinieron a manifestarlo a nuestra redacción.

Se trata de Luciano Meyer, argentino, 24 años, de la localidad de San Antonio de Padua, y José María Álvarez, también argentino, de 22 años, residente en Bella Vista. Ambos ya tienen realizado un raid latinoamericano en el que llegaron a Panamá haciendo "autostop". El viaje duró 7 meses, incluyendo tres días y tres noches en el tenebroso Amazonas del Brasil.

Meyer y Álvarez llegaron hasta CRONICA a anunciarnos su próxima aventura. Son cafeteros noctámbulos de profesión, que trabajaban en las librerías céntricas, a las puertas de los "night clubs", en las recovas de las estaciones del ferrocarril y en todo punto neurálgico del Buenos Aires nocturno. Corrientes es su calle de preferencia, "la calle que nunca duerme"... Con enorme sacrificio, estos muchachos pudieron sacarle algunos "plus" a sus ventas de café, a costa de algunos sandwiches menos en sus alternadas comidas, para comprarse una motoneta cada uno, que adquirieron hace un año y todavía están pagando en cuotas. Con sus motonetas, sus cascos, sus termos de café, sus bolsas de sandwiches y alfajores, que también venden, llegaron hasta CRONICA.

"Nosotros no somos políticos, nos dicen, pero queremos dedicarle este raid a Perón, al pueblo argentino y al popular diario CRONICA", cuya marca llevarán pegada en sus cascos por todo el país.

"Más adelante —agregan— tenemos pensado realizar la vuelta al mundo".

Pero los muchachos andan un poco flojos de pertrechos y a través de CRONICA agradecen cualquier clase de apoyo que los lectores quieran hacerles llegar, como alguna cámara fotográfica, carpa, ropa de abrigo especial para montaña, etc.

Meyer y Álvarez saldrán de Buenos Aires el 8 de noviembre próximo. El raid, sintéticamente, es éste: Buenos Aires, Bahía Blanca, Río Gallegos y Usuahia, y regresarán por Usuahia, Río Gallegos, subiendo por el oeste hacia el norte hasta Jujuy, Misiones, las cataratas del Iguazú, bajando por todas las provincias del litoral, regresarán a Buenos Aires. Llegarán a todas las provincias argentinas y las ciudades, localidades y pueblos que tocarán son innumerables. En todos ellos dejarán el saludo de CRONICA y el homenaje a Perón, que han dispuesto los jóvenes trabajadores independientes. Los dos muchachos se explayan luego en contarnos sus hazañas por Centro América y sus proyectos del viaje alrededor del mundo.

## El Coronel se Quedará en el Chaco. Dijo Avalos que Nadie lo ha Llamado

★ En el ministerio de Defensa Nacional se realizó ayer una prolongada reunión que presidió su titular, doctor Leopoldo Suárez, y de la que participaron el subsecretario, doctor Hernán Cortés; los tres secretarios militares y el jefe del Estado Mayor de Coordinación, brigadier Bertoglio.

### • No Viene

Las deliberaciones del Consejo de Defensa se iniciaron a las 17,10 y final-

izaron dos horas después. El primero en retirarse fue el titular de la secretaría de Guerra, a quien se le preguntó si había sido llamado a esta Capital el teniente coronel Castro Madero, jefe accidental de la guarnición del Chaco. El general Ignacio Avalos, respondió: "No viene. Nadie lo ha llamado". Cabe señalar que anoche circuló la versión que el estado militar, que hizo retirar el busto de Eva Perón, viajaría a Buenos Aires para

informar a la superioridad sobre aquél episodio.

Finalmente, el doctor Suárez conversó brevemente con los periodistas y les expresó que durante la reunión se consideró la modificación a la Ley 14.777, para el personal militar; la adquisición por parte de las distintas Fuerzas Armadas y de algunas reparticiones del Estado, de aviones de fabricación argentina que se producen se serie por DINFA. "También

hemos tratado —agregó— la coordinación de la zccha en que los secretarios militares elevarán las propuestas de ascenso y destino para antes del 15 de diciembre". Indicó por último que, los titulares de Marina y Aeronáutica habían informado sobre el operativo "Ayacucho" que se efectuará entre el 3 y el 9 de diciembre próximo en Lima, Perú y del ejercicio combinado "Caimán" que se está desarrollando en la zona Sur.

## Un Pacífico Puente Aéreo Une Bari con Comodoro Rivadavia

★ BARI, 27 (ANSA). — Cinco aviones de carga partieron de esta transportando a Comodoro Rivadavia, República Argentina, los implementos destinados al gasoducto en construcción entre la Patagonia y Buenos Aires. Dichos elementos han sido construidos por Pignone Sud, empresa de los grupos ENI y Breda, y servirá para el control a larga distancia de la circulación del gas desde los yacimientos a la capital, en un recorrido de 1.700 kilómetros.

### • Envíos Alemanes

BONN, 27 (ANSA). — El gobierno de Alemania Occidental enviará elementos técnicos y material didáctico a la Facultad de

Ciencias Agrarias y Forestales de la Universidad cordobesa.

Así informó el ministro de Cooperación Económica y agregó que además se enviará un técnico alemán. A la vez que el decano de dicha casa de estudios ha sido invitado a visitar Alemania.

### • Illia, en Suiza

BERNA, 27 (France Presse). — El nuevo embajador de Argentina en Suiza, Aristóbulo Raúl Illia, fue recibido hoy en el Palacio Federal por el presidente de la Confederación Helvética Ludwig Von Moos, y por el jefe del Departamento de Política Federal F. T. Wahlen, para la ceremonia de entrega de sus credenciales.

OBREROS,  
EMPLEADOS,  
DOCENTES,  
RETIRADOS  
FF.AA.

Incrementen sus ingresos en horas libres

Vendiendo la Rifa que más se vende en el País: La Rifa Millonaria del Obispado de Avellaneda.

Comisiones en el acto. Bonificación Aguinaldo. Presentarse en: MONTES DE OCA 44 AVELLANEDA (De 9 a 18 horas).

¡¡¡Señor Automovilista  
Sígalo a LUCHETTI!!!  
Este Fin de Semana  
HASTA  
Avenida Rivadavia Km. 45  
Fco. Alvarez lado norte  
Regios lotes en zona ideal  
para Week-end, Quintas  
y Viviendas  
Desde 600 m<sup>2</sup> solo \$ 1.000  
por mes  
SIN ANTICIPO  
Visítenlos todos los días,  
desde nuestra oficina.  
Autos gratis.  
LUCHETTI - Suipacha 58  
T. E. 35-9104/6249 - Capital

## Barcos Daneses con Justicia Propia

★ LISBOA, 27 (France Presse). — Un extraño caso se ha planteado con uno de los marineros del carguero dinamarcués "Brigitte Torm", que hace la línea Lisboa-Nueva York, y ahora viaja rumbo a Burdeos, de regreso a su patria.

El marinerero es Eugenio González Santome, de nacionalidad española, pero domiciliado en la República Argentina. Según sus manifestaciones, tuvo un violento incidente con el segundo maquinista, con quien se tomó a puñetazos cuando el barco se dirigía a Nueva York. Al parecer, el asunto pasó

sin consecuencias, pero no fue así en definitiva.

Ya de regreso, y próximos a Lisboa, Santome fue agredido por oficiales de la nave, entre ellos el segundo maquinista. Le rompieron una botella en la cabeza y lo encerraron incomunicado en uno de los camarotes. De esta incómoda situación lo liberó, arribado el barco a Lisboa, un policía portugués, cuyo nombre no trascendió. Fue una verdadera fuga, que terminó con toda felicidad.

Inmediatamente después de desembarcar, Santome radicó sendas denun-

cias por lesiones y privación indebida de la libertad ante la jefatura lisboense de policía y ante el vicecónsul español en esta ciudad. El vicecónsul ha manifestado que el denunciante presentaba huellas visibles de agresión, y que en una herida en la cabeza hubo que aplicarle cinco puntadas. Fue imposible, en cambio, interrogar al personal del consulado danés, que mantiene absoluta reserva. En cuanto al capitán del barco (que ahora viaja hacia Burdeos) dijo lacónicamente antes de la partida que el marinerero español "se había insubordinado".



## Telefónicos: Habría Medidas de Fuerza

En medios allegados a la Federación Obreros y Empleados Telefónicos de la República Argentina, trascendió que se adoptarían medidas de fuerza en la reunión de secretarios generales de la organización que se realizará mañana a las 9 en la sede social de la entidad, Ambrosetti 134. El conflicto se originó ante la negativa de varias empresas del interior de dar cumplimiento al artículo 81 del convenio.

Hoy a las 10, en Defensa 143, el secretariado nacional de la Federación de Empleados y Obreros Telefónicos de la República Argentina —FOETRA— hará entrega a las autoridades de Teléfonos del Estado, del proyecto de escalas de sueldos. El mínimo que solicita la entidad es de \$ 16.000 más el 10 % de salario familiar.

# Un Nuevo Análisis del Presupuesto Hizo la CGT

La Confederación General del Trabajo dio un tercer trabajo en el que analiza aspectos del presupuesto nacional elevado por el P. E. al Congreso para el ejercicio 1965. Titula al trabajo "Déficit potencial con relación al producto bruto nacional y al plan de desarrollo o plan de gobierno".

Expresa en una parte "que todo esquema presupuestario de futuro debe contemplar siempre la posibilidad de fomentar una estructura de consumo concordante con los tipos de necesidades para satisfacer lo que bien se ha llamado "potencias creadoras del individuo y las instituciones" que enumerativamente se refieren a la salud, asistencia social, higiene, instrucción y educación técnico-humanística, vivienda digna, investigaciones científicas, medios culturales, etc., aparte la ampliación de la infraestructura de transportes y comunicaciones y la realización de obras públicas en proporción al crecimiento económico deseado".

Añade: "Los presupuestos vegetativos conducen siempre al estancamiento económico. Pero es importante advertir que los

mayores perjuicios no derivan de los déficit que pueden encerrar, sino de la falta de estímulo al desarrollo económico-social. De donde el valor absoluto del déficit, por más abultado que sea, nada dice. En cambio es muy importante la apreciación del déficit potencial y su relación con el proceso que acredite el producto bruto, pues eso indica la posibilidad de informar un grado mayor de desarrollo como asimismo la posibilidad de absorber un déficit también mayor". Continúa luego con un análisis puntualizado de diversos aspectos que hacen al presupuesto que se estudió, en sus distintos rubros y enfoque que se dió a los mismos, para concluir con estos conceptos: "Frente al drama de 'no ser', pensamos una fuerte política de desarrollo con pujante incremento del producto bruto nacional, para lo cual es imprescindible el estudio del déficit potencial y las posibilidades de su financiación, diluida o amortizable en períodos largos. Salvemos el futuro, hipotecándolo un tanto, pero con la firme vocación de rescatarlo plenamente".

## crónica GREMIAL

### • Mecánicos

El Sindicato de Mecánicos y Afines del Transporte Automotor, informó que la fábrica IFAFA (Peugeot), cuya planta está ubicada en la ruta nacional número 2, kilómetro 37,500, anunció a su personal que hoy procederá a cerrar las puertas del establecimiento.

En la fecha, la fábrica debería reincorporar 500 obreros que finalizan un mes de suspensión, pero todos los obreros suspendidos o no, recibieron ayer un telegrama colacionado en el cual la empresa expresa que a raíz del diferendo aduanero que afecta las finanzas y la producción hoy clausurará las instalaciones.

Asimismo, hoy a las 9, el personal se trasladará a la Capital, para solicitar una audiencia al presidente de la Nación y al secretario de Industria y Comercio, doctor Concepción.

### • Viales

PARANA, 27 (De nuestro corresponsal). — El sindicato de Obreros y Empleados Viales de Entre Ríos, rechazó el aumento de mil pesos propiciado por el Poder Ejecutivo y aprobado por la Cámara de Senadores de la provincia.

Asimismo, dispuso reanudar a partir de mañana los paros progresivos que venía realizando el gremio en demanda de mejoras salariales.

### • Correos

La Federación de Obreros y Empleados de Correos y Telecomunicaciones, informó que el gremio se encuentra en estado de alerta en virtud de las escalas sobre aumentos de sueldos para los agentes telepostales, que fueron rechazadas por la organización sindical en razón de no contemplar las mínimas aspiraciones de los trabajadores.

Ayer, los miembros de la comisión directiva de FOECYT concurren al Congreso, manteniendo una entrevista con los legisladores que tienen a su cargo el estudio del anteproyecto-escalafón.

Trascendió, que en el caso de no sancionarse dicho proyecto en la forma que fuera solicitado por los trabajadores del Correo, se realizarán medidas de fuerza en el orden nacional, superiores al trabajo a reglamento o paros parciales.

## ELEVARAN EL ESCALAFON AL CONGRESO

# Médicos: Suspenden la Huelga por Ocho Días

Una asamblea de representantes de los médicos que cumplen tareas en establecimientos dependientes de Ministerio de Asistencia Social y Salud Pública levantó el paro que venían realizando los profesionales, en demanda de mejoras económicas.

Como se recordará, la medida de fuerza se dispuso ante el atraso del gobierno en elevar al Parlamento el escalafón de aumentos para la carrera médico-hospitalaria. Veinticinco establecimientos asistenciales vieron paralizadas sus tareas por el conflicto con los consiguientes perjuicios para los internados.

En el día de hoy debían abandonarse las guardias, de acuerdo con lo dispuesto por la Federación Médica Gremial, lo que originaría la inmediata evacuación de los enfermos. En principio, la asamblea de delegados, reunida anoche, decidió continuar los paros, pero sin concretar el retiro de guardias.

En el interin, el titular de la Federación Médica mantuvo una prolongada entrevista con el ministro de Asistencia

Social y Salud Pública, doctor Arturo Oñativia, para conocer la posición del gobierno sobre el problema.

Posteriormente, el dirigente sindical citó a una nueva reunión para informar sobre lo conversado con el doctor Oñativia. En resumen, el funcionario se comprometió a elevar en las próximas horas el proyecto de escalafón al Presidente de la República, doctor Arturo Illia, para que éste lo considere y luego de introducirle las modificaciones que juzgue convenientes lo envíe al Congreso Nacional para su tratamiento.

Ante esta situación, los delegados resolvieron suspender la aplicación de la medida de fuerza hasta el próximo 3 de noviembre, día en que la reiniciarán, esta vez con abandono total de guardias, si antes no se concretan los compromisos adquiridos por el doctor Oñativia.

### • Docentes

TUCUMAN, 27 (De nuestro corresponsal). — Directivos de la Agrupación Tucumana de Educadores Provinciales

(ATEP) entrevistaron al gobernador de la provincia, profesor Lázaro Barbieri, para tratar sobre el pago de las planillas adicionales que, por diversos conceptos, se adeuda al magisterio provincial, especialmente a los maestros reemplazantes e interinos, deferencias por estado docente y días de huelga, omitidos de las planillas generales.

En la oportunidad, el profesor Barbieri ratificó el propósito ya manifestado de hacer efectivos los pagos solicitados por ATEP y se hará público en el curso de la presente semana la nómina de cada planilla que obtenga el libramiento para su pago por el Consejo General de Educación.

En cuanto al índice 345, el profesor Barbieri reiteró que está contemplado concretamente en el nuevo presupuesto y entrará en vigencia a partir del primero de enero próximo. Las diferencias acumuladas desde la vigencia en el orden nacional del índice 345, han de ser contempladas de la mejor manera posible.



¿POR QUE NOS SUSPENDIERON? Es la pregunta de los 45 obreros de la empresa "Ombú", desmantelada por la patronal.

## Solicitada

### FEDERACION ARGENTINA SINDICAL DE PETROLEROS

La JUNTA EJECUTIVA CENTRAL de la FEDERACION ARGENTINA SINDICAL DE PETROLEROS se dirige a sus afiliados y a la opinión pública en general, manifestando que: "La Resolución Ministerial Nº 43 de la DIRECCION GENERAL DE RELACIONES DEL TRABAJO, ha confirmado terminantemente lo justo de nuestros reclamos, por lo que entendemos que desvirtúa en forma categórica las manifestaciones de la Industria en cuanto a que las mismas no tenían problemas con su personal y pretendía hacer aparecer a nuestro movimiento como político, subversivo y minoritario. Juzgue la opinión pública dónde se inclinaba la razón y quién estaba en el plan, del cual se nos acusaba.

La unidad y disciplina de nuestros afiliados, de mente también a las manifestaciones empresarias, y esa unidad y disciplina, posibilitaron el rotundo triunfo obtenido, pero debemos ser honestos en nuestras apreciaciones, y reconocer públicamente que este triunfo no es solo nuestro, que las adhesiones valientes y decididas de las Organizaciones: C.G.T.; S.U.P.E.; Confederación Argentina de Trabajadores del Transporte; Sindicato de Choferes, Camiones y Afines; F.A.M.A.R., y Federación Internacional de Trabajadores Petroleros y Químicos, posibilitaron este triunfo, que es el de toda la clase trabajadora en general. A todas estas Organizaciones, reciban nuestro sincero agradecimiento.

También debemos destacar la labor honesta y ecuánime de los funcionarios del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, que entendiendo lo legítimo de nuestro reclamo, no vacilaron en resolver de parte de quien estaba la razón.

Buenos Aires, 28 de octubre de 1964.

JUNTA EJECUTIVA CENTRAL.

### Reclaman a Illia la Reapertura de Diarios Cerrados

Al promediar la mañana de ayer concurrió al despacho del ministro del Interior, doctor Juan S. Palermo, una delegación de la Federación Gráfica Bonaerense, integrada por los dirigentes gremiales Riego Ribas, Osvaldo Viñas y Juan Castiglione. Consultados por los periodistas acerca de los motivos de la entrevista manifestaron que en la oportunidad ratificaron el planteo de dicha entidad sobre las empresas periodísticas que permanecen cerradas.

Riego Ribas manifestó sobre el tema que dicha gestión "era continuación de la iniciada en los primeros días de setiembre pasado entre el presidente de la Nación, doctor Arturo Illia, quien prometió estudiar el problema de los diarios cerrados en 8 ó 10 días para procurar darle una solución al problema".

Con respecto a la conversación con el ministro político del gabinete, expresaron que durante las conversaciones solicitaron la intervención del gobierno para que las empresas en cuestión sean intervenidas o vendidas, por ejemplo, mediante licitación.

Dijo Viñas: "La entrevista está conectada con la campaña callejera de esclarecimiento para la opinión pública que viene realizando la Gráfica y el Sindicato de Prensa".

## Para Modernizar una Firma Suspenden a los Obreros

★ "Aquí están las pruebas... los telegramas de suspensión desde el 26 de octubre al 23 de noviembre, de la patronal de Metalúrgica Ombú por falta de trabajo." Cada uno con su respectiva comunicación se presentaron en CRONICA, los obreros de la empresa de la calle Pepiri 510, quienes manifestaron su repudio por la "cortesía" con que atendieron los patronos a nuestros cronistas el sábado último.

Expresaron los trabajadores que la empresa se atrasa siempre en los pagos y viola toda ley y convenciones de trabajo. "Además —pro-

siguieron—, estamos cansados de las arbitrariedades de esta compañía, de la que ni sabemos quiénes son sus dueños, ya que el señor Juan José Galindo, que se encontraba 'lesionado' cuando ustedes fueron al establecimiento, a veces es dueño, otras gerente, de acuerdo a las circunstancias."

"La camioneta Nº 748.890 —ratificaron los obreros— que persiguiera a periodistas

de CRONICA en la noche del sábado por las calles de Patricios, pertenece a la compañía, y el lunes, a las 17.30, salió de Pepiri 510 cargada de materiales y máquinas (entre ellas dos nuevas)."

"La señora del dueño —finalizan— las oficina de gerencia entre los parientes empresarios que pretenden consumir el despojo de los trabajadores."

## SINDICATO DEL SEGURO ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

Buenos Aires, 29 de setiembre de 1964.

El Consejo Directivo del Sindicato del Seguro, de acuerdo a lo que establece el artículo 12º del Estatuto que nos rige, someterá a aprobación de los afiliados, la Memoria, Balance General y Cuenta de Gastos y Recursos, correspondientes al ejercicio finalizado el 30 de Junio de 1964.

A tal efecto, convoca al gremio a Asamblea General Ordinaria para el próximo día 29 de Octubre, a las 19 horas, con el siguiente

### ORDEN DEL DIA

1º— Lectura y consideración de la Memoria, Balance General y Cuenta de Gastos y Recursos correspondiente al ejercicio finalizado el 30 de Junio de 1964.

2º— Nombramiento de cuatro compañeros afiliados para firmar el Acta de la Asamblea.

Dicho acto se realizará en el local de la C.G.T., sito en la calle Azopardo 802, debiendo presentar carnet o documento con el último recibo.

Américo Scafati  
Tesorero

Julio C. González Widmann  
Secretario General

### Prisión Para Obreros Por el Plan de Lucha

El 27 de mayo último, Osvaldo Silvano Trejo, Roberto Misagno, Víctor Hugo Cruz González y Horacio Néstor Bordino, obreros del establecimiento fabril de la calle Centenera 2644, ocuparon la citada empresa, en cumplimiento de las medidas del Plan de Lucha.

Ahora, el juez federal doctor Luis María Rodríguez, ha dispuesto su prisión preventiva. El juez resuelve asimismo que la prisión la cumplan en la cárcel de procesados. Se libró oficio a la policía para que los aprese.



# SUGESTIVA CARTA DE CORNEJO LINARES A ONGANIA

El diputado nacional Juan Carlos Cornejo Linares, justicialista, ha remitido una carta al comandante en jefe del Ejército, teniente general Juan Carlos Onganía, en la que dice que "haciendo total abstracción de mi calidad de militante de un movimiento político y en mi solo carácter de legislador nacional, representante legal del pueblo, me permito molestar su atención sobre un asunto que excede y desborda cuestiones partidistas para asumir verdadero carácter institucional".

## • Ibamos Bien

"La ciudadanía —agrega— observó con agrado su quehacer militar al frente de una de las ramas de nuestras fuerzas armadas a la que se vio en vías del restablecimiento de su disciplina y cohesión y devueltas

a sus funciones específicas en resguardo de la soberanía nacional y como brazo armado del poder civil. Pero he aquí que el anómalo episodio del Chaco, en el que un jefe militar, saliendo del marco de sus actividades castrenses, se constituye en policía de ornato de la ciudad de Resistencia y resuelve a su exclusivo arbitrio cuáles estatuas pueden o no encontrarse en lugares públicos, lo mueve al señor Comandante en Jefe a solidarizarse con tal insólito acto hasta el grado de declarar que los integrantes de la guarnición militar de Resistencia, "no han hecho otra cosa que cumplir con sus instrucciones".

## • Subordinación

"Comprendo, señor general, que por natural impulso nacido del espíritu de cuerpo

que responde a nuestras mejores tradiciones militares, pueda usted individualmente, como soldado, justificar o, cuando menos, disimular el extemporáneo gesto de un camarada, pero en forma alguna es admisible que, como Comandante en Jefe del Ejército, subordine el orden institucional de la Nación a ese espíritu de cuerpo. La Constitución que usted y yo hemos jurado acatar, expresamente determina que el pueblo gobierna por medio de sus representantes, y éstos son las autoridades civiles, nacionales, provinciales y municipales a las que todos los ciudadanos civiles y militares y aun los simples habitantes, deben sujeción y acatamiento".

## • Exhortación

"Lejos de mi propósito el constituirme

en oficioso consejero del señor general, pero considero que entre mis obligaciones de lealtad para con el pueblo que represento están las de velar por su paz y tranquilidad, las que se ven amenazadas muy seriamente por este regreso a la intromisión militar en la esfera del poder civil. Es éste el solo propósito de esta carta que tiene el sentido de una exhortación para afirmarnos en la defensa necesaria del orden republicano".

## • Desmentida

En otro orden de cosas, el diputado Cornejo Linares desmintió las declaraciones que se le atribuyeron a raíz de su visita a Montevideo sobre un plazo para el regreso de Perón.

## Pasaron a Comisión el Planteo Militar del Chaco

# PRIVILEGIO: DIPUTADOS RESIGNO SUS FUEROS

★ Mediante una votación confusa, en opinión de algunos legisladores, realizada en minoría (el tablero mecánico indicó la presencia en el recinto de 92 diputados y el quórum es de 97), la Cámara joven, por decisión de sus representantes radicales

del Pueblo, conservadores, "aramburistas" y socialistas democráticos, resolvió que la cuestión de privilegio planteada por el señor Fernando Pedrini (justicialista), a causa del planteo militar del Chaco, no era preferente y, en consecuencia, fue a comisión.

La votación, que arrojó 55 sufragios a favor de la precedente resolución y 37 en contra, se efectuó mientras se retiraban del recinto los integrantes de la bancada justicialista, del MIR y de la UCRI.

Sr. Luco (Justicialista). — El bloque justicialista va a hacer abandono del recinto mientras no se encuentren las formas de salvaguardar el prestigio parlamentario.

Sr. Domingorena (UCRI). — Pido la palabra para referirme a la votación.

Sr. Presidente. — Se va a votar.

Sr. Domingorena. — No se puede votar en esa forma. Nuestro bloque se retira si no se nos permite hacer uso de la palabra.

Mientras los diputados de la UCRI y del MIR abandonaban sus bancas, fueron increpados de palabra por los de la UCRP y los de UDELPA, se produjo entonces una pequeña incidencia que no pasó a mayores y la presidencia hizo accionar la campana, mientras llamaba al orden al señor Elena.

Sr. De Vedia (Democrático). — Pido la palabra para una moción de orden. Por lo que hemos visto, la votación que ha realizado la Cámara no alcanzó el número suficiente de votos como para mostrar que hubiera quórum. Pido entonces que se rectifique la votación en forma nominal.

Sr. Presidente. — La presidencia informa que al momento de la votación cinco diputados

ocupaban bancas que no tienen el mecanismo correspondiente.

Sr. De Vedia. — Pido que se rectifique la votación.

Sr. Presidente. — La rectificación la debió solicitar en el momento que lo señala el reglamento.

Sr. De Vedia. — Insisto en que se rectifique la votación y que sea nominalmente.

Sr. Presidente. — La indicación del señor diputado no es reglamentaria.

Sr. Monte (UCRI que había retornado a su banca). — Pido la palabra para una moción de orden. Entiendo que la Cámara no tiene quórum para seguir sesionando, por lo que hago moción de que se levante la sesión.

Sr. Presidente. — No hay ningún asunto que votar y, por lo tanto, no es necesario que haya quórum.

Sr. De Vedia. — Pido la palabra para una cuestión de privilegio. La Cámara ha asistido a una votación realizada en medio de una gran confusión, sin que apareciera claramente el resultado. Considero afectados mis fueros al negárseme el derecho a solicitar que esa votación se rectificara, a fin de poder saber con claridad qué es lo que votamos. Solicito que se vote la cuestión de privilegio que he planteado.

Efectuada la votación quedó establecido que en el recinto había 88 diputados.

Tras un pase de lista de comprobó que habían registrado su presencia 90 legisladores.

El señor Murmis (UDELPA) propuso que se compeliere por la fuerza pública a los inasistentes, pero el presidente haciendo caso omiso a la indicación levantó la sesión por falta de número. Eran las 18.5.

## • Demoprogresistas

Posteriormente, el bloque demoprogresista, "ante la resolución de la Cámara por la cual decide no dar preferencia a la cuestión de privilegio planteada por el diputado Pedrini" hizo saber lo siguiente: Que a través de la palabra de su presidente (Muniagurria) ha definido en la Comisión de Labor Parlamentaria una posición clara y precisa para señalar que en el episodio producido se habían violado los fueros del cuerpo. Que lamenta que al no encontrarse una fórmula de coincidencia entre los distintos sectores, que afirmara el principio ante la violación de los fueros de la Cámara, la votación decidiera el pase a comisión de la cuestión planteada, habiendo la bancada demoprogresista votado afirmativamente la preferencia. Que el bloque reitera su decidida actitud de salvaguarda de los fueros parlamentarios, que no pertenece a ningún legislador o grupo, sino que tradicionalmente corresponden a la institución y que por lo tanto deben ser defendidos por todos los sectores".

## MIR y UCRI: "Faltó Valor en la UCRP"

★ El bloque del MIR sostiene, en una declaración, que pese a que en la Comisión Parlamentaria integrada por representantes de todos los bloques se reconoció y se resolvió que estaban afectados los privilegios del cuerpo por violación de los fueros parlamentarios, "en la sesión de hoy (por ayer), no se dio oportunidad de que así se expresara públicamente en el recinto y se pretendió, simplemente, el envío de la grave cuestión a la comisión respectiva, eludiéndose así, el pronunciamiento de la Cámara".

"En virtud de ello, nuestro bloque decidió retirarse del recinto en coincidencia con otros grupos parlamentarios, quedando el cuerpo sin quórum evidente, aun cuando la presidencia pretendió registrar una votación que reglamentariamente era inválida. Anotamos dos circunstancias lamentables: la falta de valor civil para defender la institución parlamentaria y la maniobra de pretender dar validez a una votación inexistente que preanuncia el fraude".

Por su parte, el bloque de la UCRI dio a conocer un extenso comunicado en el que, tras otras consideraciones, condena enérgicamente la falta de coraje.

## Senado: Final de Período y Maratón

El Senado, que no tratará la intervención a Santa Cruz, según la decisión del bloque de la UCRP, agotó ayer una serie de asuntos pendientes en vertiginosa votación.

Entre otros, convirtió en ley un subsidio de 30 millones a una cooperativa de Misiones, la transferencia de un inmueble fiscal a Empleados de Comercio, un préstamo de 210 millones a la empresa Altos Hornos Güemes, de Salta.

Otros subsidios: 5 millones a la Cruz Roja de Santiago del Estero, y 500.000 a la Confederación Atlética Argentina. Se destinaron, además, 80 millones para la Escuela Técnica de La Pampa.

## Justicialismo: "Fue Nula la Votación"

★ El bloque justicialista expresa en su comunicado que lamenta que el "exceso de celo y los intereses particulares de otros grupos parlamentarios hayan impedido que en la sesión de ayer se hubiese podido sancionar una declaración en la que la inmensa mayoría de los diputados estaban de acuerdo, incluidos los miembros del sector de la UCRP, vocero de la política gubernamental en el recinto de la Cámara, y que incluía expresamente la afirmación de que el reto a duelo al diputado Pedrini constituía una violación a los fueros parlamentarios. Y además, remitía los antecedentes a la comisión respectiva, a los efectos de las medidas que pudieran corresponder, temperamento este que hubiese significado la solución decorosa de la cuestión".

## • Dignidad Afectada

"Ante la frustración de este posible acuerdo nuestro bloque no quiso comprometerse con la declinante actitud que significaba el envío liso y llano de los antecedentes a comisión, sin que siquiera mediara previamente declaración alguna del cuerpo, tan gravemente afectado en su dignidad institucional".

# ALENDE A ILLIA: "CAMBIE ANTES DE QUE SEA TARDE"

Dura crítica a la gestión del actual gobierno, formuló en la víspera el doctor Oscar Alende. Habló en el acto organizado por el Ateneo "Carlos A. Ferrarotti", de la UCRI, sito en Chacabuco 1072.

Sobre el tema "Impresiones sobre un año de gobierno", el presidente del comité nacional de la mencionada agrupación política expresó: "En un año el gobierno se ha perfilado como un no gobierno. Su ritmo lento de marcha contrasta con una inflación acelerada que deteriora, severa, rápida y crecientemente la economía popular".

En otra parte manifestó que "las modificaciones a la Carta Orgánica del Banco Central, el copamiento de la administra-

ción por los comités y el deficiente manejo de las Empresas del Estado de los medios de pago han aumentado de 160.000 a más de 230.000 millones de pesos. El presupuesto de 1964 es tres veces superior al de tres años atrás. El presidente no cumplió el compromiso que asumió al recibir la primera magistratura del país".

"El canciller vive en el abstracto mundo de una cuarta posición —dijo— fiel al sistema regional americano, pero ausente en su integrante más fuerte, al que, en su viaje línea pro-europea, ha agredido difusamente".

"Tampoco el gobierno —agregó— ha tomado noticia de las condiciones sociales,

políticas y gremiales más aptas para el resurgimiento. Los directores políticos del partido gobernante se aferran a los recuerdos de los febreros del 46 y 58, y procuran una revancha política. Pretenden ubicar a la Argentina en una falsa opción de peronismo-antiperonismo. A sus vocaciones políticas nada les importa el debilitamiento de las energías nacionales y el fracaso de su liberalismo burgués, tipificado en una democracia inoperante, irresoluta y declamatoria".

"En el campo gremial impulsó con palabras y actos el Plan de Lucha de la CGT, al que identificó con su propio programa. Intenta ahora la división de la Central

Obrera y enjuicia a sus dirigentes por el delito de asociación ilícita".

Por último, dijo que "el gobierno prometió la derogación de la legislación represiva y mantiene en vigencia la Ley de Seguridad y el Plan Conintes. Con sus tratativas en Madrid y sus declaraciones insinceras, fomentó el tema del retorno; después toma la posición contraria y obliga a los pronunciamientos de los secretarios militares, pero negándoles, una vez producidos, su voto en la Cámara de Diputados".

Concluye diciéndole al Presidente que "se rectifique y que cambie antes de que sea demasiado tarde".

**crónica**  
POLITICA

## • En el P. J.

Noticias confusas se difundieron anoche sobre el viaje de los 5 miembros de la Comisión Nacional Pro Retorno, a Madrid. Según una fuente se realizará esta semana; según otra, ha sido postergada nuevamente. Deben viajar Vador, Iturbi, Parodi, Lazcano y Framini para "fijar detalles sobre el regreso", según se había informado. En una reunión realizada en la casa del ingeniero Iturbe, se dijo que el viaje se efectuará este sábado.

## • Extraordinarias

El ministro del Interior declaró ayer, en rueda de periodistas, la posibilidad de que se realice una convocatoria a sesiones extraordinarias del Congreso Nacional, entre el 11 y el 15 de noviembre.

## • Frondizi

Fue difundida por la oficina de prensa del MIR una declaración del doctor Arturo Frondizi, referida al despacho producido por la mayoría de la Comisión Especial Investigadora de los contratos petroleros.

Expresa que dicho dictamen es la expresión fiel del momento político que vive el país. Y agrega: "Su total falta de responsabilidad y su baja de miras reflejan la política de un gobierno carente de los objetivos de grandeza que debe tener la Nación Argentina".

## • Una Baja

Falleció en un sanatorio de esta capital, el diputado nacional de la UCRP por la provincia de Buenos Aires, Oscar Hipólito Santa María. El extinto, que desaparece a los 47 años de edad, era un conocido dirigente político de Bolívar. Sus restos serán inhumados hoy, en el cementerio de dicha ciudad.

## • Expulsiones

El señor Antonio Bianculli, expulsado de Unión Popular por "traición al peronismo", difundió otro comunicado donde se afirma que ha expulsado a los dirigentes del partido que lo expulsaron a él. Hace 24 horas dio otro comunicado —según informamos ayer—, donde se anunciaba una serie de duelos que luego no se confirmaron.



# 30 MILLONES DE EMBARGO: POR FALSIFICADORES

★ El juez de instrucción doctor Juan Esteban Bugnone, por la secretaría del doctor Rubén R. Alland, decretó la prisión preventiva de Manuel Sirota y Esteban Trias en el proceso que se les sigue por defraudación con falsificación de documentos privados, embargando bienes de cada uno por la suma de 15 millones de pesos y concediéndoles la excarcelación previa caución real de la suma de 800 mil pesos por cada uno.

La resolución quedó consentida habiendo apelado el fiscal y el querellante por la ex-

carcelación para ante la cámara del crimen. Resulta de autos que la sociedad Gregorio Grimberg S.R.L. se constituyó el 20 de octubre de 1950, integrada por Gregorio Grimberg, su esposa Rufina Lebedinsky y su hijo Julio Oscar, dedicándose preferentemente a la venta de relojes. De acuerdo con el balance al 31 de mayo de 1961 el activo de la sociedad era de 17 millones de pesos.

El 5 de julio de 1962, Gregorio Grimberg intenta suicidarse, por lo que su esposa sabiendo que Manuel Sirota estaba interioriza-

do de la marcha y funcionamiento del negocio lo puso al frente del mismo, circunstancia que éste aprovecha para llevar a "La Casa de los Herrajes S.R.L.", dirigida por Trias y luego al local de la calle Corrientes 2958, la mayor parte de las existencias, donde comenzó a funcionar una sociedad que Sirota constituyó con Trias bajo el nombre de Esteban Trias S.R.L. Dado de alta Grimberg se constituyó en la sede social y comprobó que el desvalijamiento era prácticamente total, por un monto aproximado a

los 8 millones de pesos, y retirando inmediatamente 8.000 relojes, 3.000 pulseras y medallas y útiles, utilizando recibos en blanco que Sirota hizo suscribir a la esposa de Grimberg para probar la realización de la compra de los relojes, haciéndose desaparecer los libros de Gregorio Grimberg S.R.L. La investigación permitió concluir la responsabilidad criminal que se atribuye a ambos procesados —Sirota y Trias— por lo que se decreta su prisión preventiva por el juez de instrucción doctor Juan Esteban Bugnone.

## HISTORIA DE UN ASESINO MENTIROSO

# El Criminal Pretendió Simular un Suicidio

★ Estaba acostumbrado a engañar. Primero lo hizo con su mujer, hace ya más de 6 años. La abandonó. Luego conoció a Lydia, que solo tenía 16 años. La sedujo y se la llevó a vivir con él. Esto fue hace cinco años. Ayer por la madrugada dijo otra mentira: pero no se la creyeron. Y aquí termina su carrera de asesino y mentiroso. Por lo menos por algún tiempo, si en la cárcel no lo "reeducan". Se llama Francisco Bletain Alderete, tiene 32 años.

### • "Mi Esposa se Suicidó"

Alderete llegó a la comisaría de Berazategui con rostro compungido. "Mi esposa se suicidó", le explicó primero al oficial de guardia y luego al comisario. "Se pegó por algún tiempo, estaba en la cama". El titular de la comisaría designó al oficial Biarico y a los sergentes Roeda y Vázquez para investigar. Porque hay suicidios que se investigan a fondo, o comisarios que investigan los suicidios.

En la casilla de las calles 64 y 21 estaba el cadáver. Una joven hermosa, aunque la sangre hubiese manchado el rostro. Tenía un revólver junto a su mano derecha. Estaba desprovista de ropas sobre el lecho, cubierta con una frazada, a medias. Un disparo en la sien derecha, que ocasionó la muerte instantánea.

### • Ni Esposa ni Suicida

Los policías no se dejaron convencer por las apariencias. Se interrogó a Alderete. Comenzaron a surgir mentiras. Una historia de mentiras: Lydia Sille Brodan, argentina, de 21 años, no era su esposa. Vivían en concubinato. Hacía cinco años la había seducido, llevándosela consigo.

Un día la chica descubrió que Alderete era casado. El le dijo más mentiras: que se iba a divorciar para casarse con ella.

Después comenzó a celarla. Es que

los mentirosos siempre creen que todos mienten. La joven no le daba motivos, pero él la castigaba lo mismo. El lunes, por la noche, tuvieron una discusión. Alderete se marchó de la casa. Cuando volvió —a la 1 de la madrugada del martes— la encontró durmiendo. Fírmamente le aplicó el caño del revólver en la cabeza y la mató.

Luego fue a hacer la denuncia en la comisaría. Esta fue la historia real que el frío asesino confesó horas más tarde. "Ni esposa, ni suicidio". Concubina y crimen.

La triste historia de un mentiroso profesional que concluye en un crimen. Una chica inocente pagó con su vida su incapacidad de distinguir entre la verdad y la mentira.

El juez en lo penal de turno dirá ahora cuál ha de ser la pena que deberá cumplir el asesino. Mientras tanto, en la morgue de Quilmes, médicos forenses practican la autopsia del cadáver.



Lydia Sille Brodan, la joven de 21 años que fue asesinada por su concubino Francisco B. Alderete, en Berazategui. Recibió un tiro en la cabeza

## Buscan a Dos Niños Desaparecidos

★ Belinda María Josefa González, de 12 años, se extravió en horas de la noche el lunes 19 del corriente al dirigirse a casa de su madrina en Caballito. Vestía saco azul marino, pollera a cuadros, zapatos blancos y pulóver beige. Mide alrededor de 1.40 metros de estatura.

Su afligida madre ruega que quien pueda aportar datos sobre la misma lo haga al teléfono 923-2779.

### • Otro Menor

Alberto Urquiza, de 4 años de edad, desapareció de su hogar de la calle Iriarte 790 de Avellaneda, la semana pasada. El pequeño vestía tricota azul, pantalón beige. Tiene cabello negro, y como seña particular un

mechón del mismo es de color blanco en el lado derecho.

Sus familiares solicitan que toda información sobre su paradero la hagan conocer a la dirección indicada.

### • Una Señora

Ana María Milla de Maldonado, argentina, casada, de 45 años de edad, cuyo último domicilio lo registraba en las calles Misiones y Libertad, de Mar del Plata, en compañía de su hermano Juan Antonio, es buscada por su hermana Matilde, quien desea saber urgentemente su paradero por cuestiones de interés familiar.

Cualquier informe puede suministrarse a Ecuador 1277, 2º piso "B", de Capital

## Helicóptero "Fluvial": Bajó en el Río. Viajaba Armanini

★ El helicóptero de la Fuerza Aérea Argentina H3, que trasladaba a altos jefes navales desde el Aeroporque hasta El Palomar, debió realizar un aterrizaje de emergencia sin consecuencias.

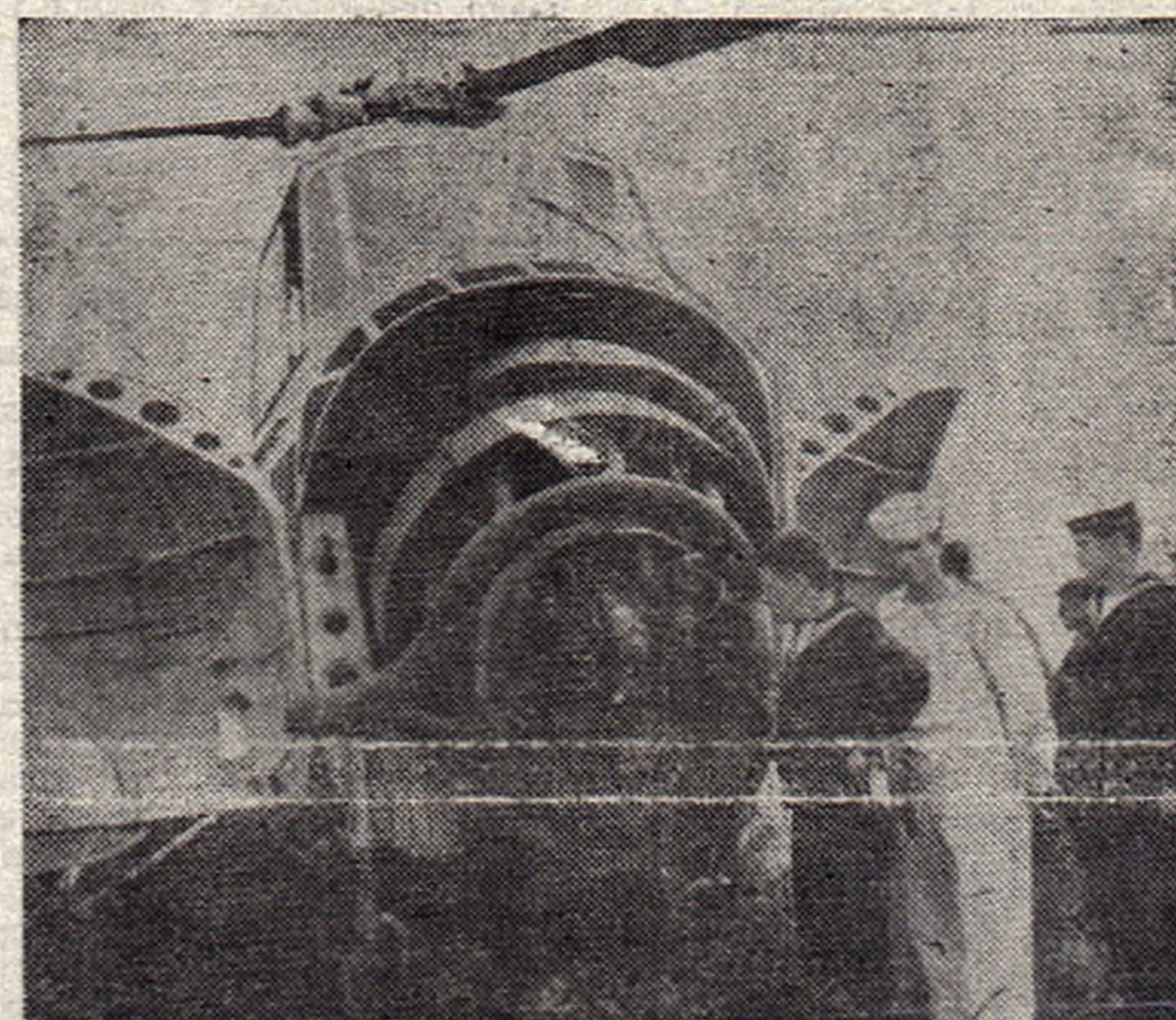
Entre los ocupantes de la máquina se encontraba el comandante en jefe de la Fuerza Aérea Argentina, brigadier Conrado C. Armanini, que se dirigía a la base aérea de El Palomar, con el fin de asistir a una Misa en memoria de los mártires de la aviación, incluido en el programa de la "Semana de la Aeronáutica".

El defecto surgió en el magneto izquierdo. La máquina, a poco de levantar vuelo, debió aterrizar. El hecho ocurrió cerca del arroyo Medrano, entre el Club Náutico Bouchardo y la Escuela de Mecánica de la Armada, sobre un terreno arenoso y cubierto de juncales.

El piloto, comandante Gervasi, había observado desde un comienzo alguna deficiencia. Por esta razón procuró acercarse a la costa. Precisamente la máquina logró detenerse en la orilla del río, detrás de la

Escuela de Mecánica de la Armada.

Allí, una embarcación de la Prefectura, que se hallaba en las inmediaciones procuró el socorro de los ocupantes del helicóptero. Pero, afortunadamente, no hizo falta. Tanto el brigadier Armanini como el comodoro Rossi Paz, el brigadier Luis María Fages, el suboficial mayor Israel Drugyan y el piloto, salieron por sus propios medios, a pesar de haberse mojado hasta las rodillas para dejar la máquina.



Así quedó el helicóptero en que viajaba el jefe de la fuerza aérea, brigadier Armanini.



Belinda María José González, de 12 años. Desapareció el lunes 19.



Alberto Urquiza. Cuatro años de edad. Es buscado por sus padres.

## Buen Pibe: 11 Años y Ladrón de Autos

★ LA PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — Un empleado de Investigaciones advirtió que por la zona céntrica de la ciudad, circulaba una camioneta en la

que viajaban dos menores, en momentos que iba en un jeep, hizo indicaciones al que la guiaba para que detuviera la marcha, pero, lejos de acatarla, el muchacho aceleró y se alejó a gran velocidad, perseguido por el policía.

Finalmente le dio alcance en la calle 27 y 52. Los dos menores huyeron pero consiguió detener al conductor, comprobando entonces, que se trataba de un niño de once años.

**PERRO DE CAZA, Pointer;** Extraviado la noche del 23, en Azeuénaga y Las Heras. Color marrón oscuro, collar cascabel y registro número 240299. Si ud. lo tiene o sabe su paradero, llame a 82-6157. Gratificaré. Le devolveré la alegría a mis hijos.

## Crónica POLICIAL

### • Dos Víctimas en un Incendio

En la casa de inquilinato de la calle Céspedes 2480, se produjo un incendio. El fuego se inició en cuatro cocinas y tomó rápido incremento, siendo apagado después de una hora por los bomberos.

Las vecinas Ceferina Castillo y Ricarda Vicenti, sufrieron quemaduras y fueron internadas en el sanatorio de Obras Sanitarias.

### • Un Audaz Atraco

Cinco individuos entraron en las oficinas de la firma "Cecina" en la calle Uriarte 1534. Amenazaron con armas de fuego al gerente, José Gerardo Viesines, argentino, de 34 años y a cuatro empleados. Sacaron 400.000 pesos de la casa y despojaron a Viesines de un reloj de oro que valió en 20.000 pesos y de 3.300 en efectivo.

### • Robo en una Fábrica

En la comisaría 18ª denunció José Manuel Matulionis, argentino, de 28 años, en representación de la firma Laitro Electromecánica, de la calle Estados Unidos 1658, que desconocidos robaron herramientas y artefactos eléctricos por valor de 200.000 pesos.

### • Ladrón Detenido

La policía de Investigaciones de San Justo procedió a la detención de Bernardo Rodríguez (a) El Negro, domiciliado en Gregorio de Laferrere, quien en la obra en construcción de la calle Murguiondo 172 de la Capital Federal, robó 12.000 pesos que había dejado guardados en una prenda de vestir un compañero. El acusado, que trabajaba en el mismo lugar tenía en su poder 11.000 de los pesos robados.

### • Lo Obligaban a Mendigar

Personal de Investigaciones detuvo en Florencio Varela a un niño a quien buscaban por haber fugado del hogar. Al ser interrogado por la policía, dijo que lo había hecho, en razón de que la madre lo obligaba a pedir limosna. Comprobada la veracidad de su afirmación, quedó a disposición del juez de menores, doctor Sambucetti, que dispondrá su internación en un lugar adecuado.

### • Aclararon un Robo

Rogelio Fercher denunció en la comisaría de Wilde, que durante su ausencia, habían entrado ladrones en su domicilio de la calle Cadorna 641 y después de violentar las puertas se apropiaron de alhajas, ropas y otros objetos. Tras rápida pesquisa fue detenido el autor. Resultó ser Jorge Francisco Godoym, argentino, de 22 años, domiciliado en Arredondo 6357.

### • Máquinas de Escribir

En horas de la noche entraron ladrones en la Quilma del Plata, Rioja 875 y se apoderaron de dos máquinas de escribir y otros efectos que fueron valuados en 100.000 pesos.

### • Se Llevan una Estanciera

En la seccional 27ª denunció Juan Carlos Lavechia, que en la calle Mahatma Ghandi frente al 750, le robaron la Estanciera chapa 1.059.106 que valió en 500.000 pesos.

Se hacen averiguaciones encaminadas a recuperar el rodado y detener al ladrón.

### • Roban Radios

En la seccional 7ª denunció Miguel Suárez López, gerente de la firma Pueyrredón Radio, de Pueyrredón 217, que en horas de la madrugada entraron ladrones y se apoderaron de receptores de radio y otros objetos valuados en 220.000 pesos.



## Investigan las Causas del Descarrilamiento

# LA TRAGEDIA DEL TREN: 3 MUERTOS

★ SANTO TOME, Corrientes 27 (De nuestro corresponsal). — Alrededor de 20 heridos y 3 muertos es el trágico saldo del accidente ferroviario ocurrido en la noche del lunes al tren de pasajeros que se dirigía a Posadas, procedente de Buenos Aires. El convoy pertenecía al F. C. Urquiza y descarriló a la altura del kilómetro 392, entre las estaciones de Guay Grande y Torrent como informáramos.

Mientras los heridos, de diversa gravedad, son asistidos en el hospital local, técnicos del ferrocarril proceden a despejar las vías a realizar las pericias destinadas a establecer las causas del siniestro.

En horas de la tarde de ayer la Policía Ferroviaria informó en Buenos Aires sobre la tragedia ocurrida en Corrientes. Señaló que los muertos en el accidente fueron 3: Ana Gochet, Rafaela Vda. de Miño y un sacerdote que aún no ha podido ser identificado. El cuerpo de esta última víctima quedó aprisionado entre los restos del coche que ocupaba, siendo sumamente dificultosa su extracción.

El tren estaba compuesto de 15 vagones, de los cuales 11 eran de pasajeros y uno comedor. Los 3 coches de segunda fueron los que descarrilaron, saltando de las vías. Los daños mayores se produjeron en el coche comedor que quedó deshecho entre uno de primera y otro de segunda: estaba repleto de pasajeros, pues era la hora de la cena.

### • Nómima de Heridos

SANTO TOME, 17 (De nuestro corresponsal). — La nó-

mina de heridos que fue posible establecer durante el día de hoy, es la siguiente: Lorenza Miños, 33 años; Víctor Benítez, 40 años; Juan Prieto, 30 años; Bajacio Borda, 64 años; Ramón Altamirano, 20 años; Ramón Ortega, 45 años; doctor Edgar Baer; Joaquina Estigarriga, 38 años; Rosa Munilla de Barreto, 35 años; Sabina de Molina, 66 años; Nélida Munilla, 17 años; Concepción Centurión de Martínez, 63 años; Yolanda Galarza, de 21 años; Margarita S. de Peralles, 63 años y Ana Hua, de 54 años. Los heridos de mayor gravedad son: Benítez, con derrames internos; J. Estigarriga, con golpes internos de importancia y Nélida Munilla, con lesiones internas y fractura de la pierna derecha. Otros heridos se retiraron después de ser atendidos.

### • "Mal Estado de las Vías"

POSADAS, 27 (De nuestro corresponsal). — Este mediodía llegaron a la estación local en un tren especial que salió de Santo Tomé, los viajeros sobrevivientes del accidente ferroviario entre Guay Grande y Torrent. De acuerdo con la opinión de los viajeros, el accidente se produjo como consecuencia del "mal estado de las vías" por la zona.

Dijeron que desde trecho antes el tren se movía como una verdadera coctelera. En cada curva parecía que se iba de largo, la velocidad no fue motivo, porque ese tren se desplazaba regularmente a no más de 70 kilómetros. Otros viajeros señalaron que también el accidente pudo haberse producido como consecuencia del mal estado de los coches.

## Denuncia Grave: Tumbas Violadas

★ SANTIAGO DEL ESTERO, 27 (De nuestro corresponsal). — Aquello de "ya ni en la paz de los sepulcros creo", parece haber dejado de ser una simple frase, de atenderse a las denuncias hechas por varios Concejales de esta ciudad que en pleno recinto del Concejo Deliberante hicieron graves y escalofriantes revelaciones sobre profanación de tumbas en el cementerio local.

### • Cementerio Tétrico

Las revelaciones fueron hechas por los ediles Fermín Sabalza, Segundo Díaz y Manuel López que realizaron una minuciosa inspección en el cementerio de esta Capital. Los macabros hallazgos constatados en su recorrida (en el lugar donde se reducen los cajones a pedidos de los deudos), le confieren todas las características de un lugar de terror, propio de películas de misterio. De acuerdo con lo manifestado, los Concejales encontraron restos humanos esparcidos a ras del suelo y entre montículos de basura, una cadera. Llegaron al colmo del asombro, cuando el empleado que había hecho la denuncia sobre tales hechos, extrajo de la tierra, una cabellera de mujer al introducir la horquilla en busca de pruebas para su afirmación.

### • Muchas Tumbas Vacías

Pero el episodio no termina ahí, pues los representantes del Honorable Concejo, aseguraron que se ha podido establecer también el robo de gran cantidad de ataúdes, no siendo nada difícil que muchas tumbas se encontrasen vacías. Ahora se hará una investigación a fondo con el objeto de establecer las causas del escalofriante episodio.

## Una Villa Miseria y una Fábrica son Presa del Fuego

En horas de la tarde de ayer, en una villa de emergencia ubicada en la calle Pola 3.900, se declaró un violento incendio.

Pese al trabajo desplegado por 2 dotaciones de bomberos, una del cuartel de Flores, y otra de la seccional 42ª, el fuego se propagó a otras 3 casillas construidas con materiales precarios que fueron fácil pasto de las llamas.

Al cabo de más de una hora de labor, el fuego fue circunscripto. Los moradores denunciaron pérdidas de efectos y ropas por un valor de 300.000 pesos.

### • Se Incendia una Fábrica

Presumiblemente por la explosión de una lámpara a gas de kerosene, ayer a las 5.45 horas se produjo un incendio de grandes proporciones en el interior de la fábrica de muebles que Hers Bursztyn posee en Charlene 2175 de esta capital.

De inmediato concurrió una dotación del cuartel Belgrano, comprobando que el fuego se desarrollaba en un local de 7 metros por 4, extendiéndose las llamas a dos habitaciones contiguas.

Tres horas después los bomberos consiguieron dominar el siniestro. La firma gira con un capital de 2 millones de pesos y no posee seguros. Las pérdidas han sido calculadas en \$ 700.000.

## YO NO SE NADA, DIJO EL JEFE DE LA POLICIA. DECLARO NO TENER CONOCIMIENTO SOBRE CIERTAS COMPLICIDADES

★ Las horas pasan y la información no llega. Fue consultado el jefe interino de la Policía Federal, inspector general Nicolás Rodríguez, por los periodistas acerca del proceso que se sigue a un jefe y cuatro empleados de esa repartición — noticia que, con carácter de primicia exclusiva, diera CRÓNICA durante la semana anterior—. Mediante uno de sus secretarios hizo saber que la institución no fue informada oficialmente aún sobre ninguna medida judicial tomada contra el personal aludido. Dijo que ellos siguen en sus funciones, por cuanto, en oportunidades anteriores —al recibirse las denuncias correspondientes— se

practicaron sumarios que no arrojaron ningún resultado que probase la veracidad de los cargos.

El juez de instrucción que ha dispuesto el procedimiento de los funcionarios es el doctor Ernesto González Bonorino, por la secretaría del doctor José Raúl Whittingslow. Los procesados son: el titular de la subsección Vigilancia General, de Robos y Hurtos, subcomisario Juan Ramón Morales; el suboficial inspector Rodolfo Eduardo Almirón, los suboficiales Erwin Duncan Farquharson y Jorge Rivero, y cabo primero Aldo Ernesto Daumas. Daumas y Farquharson, como informáramos, se encuentran detenidos en la comisaría de Berisso,

a disposición del juez en lo penal de La Plata, doctor Arturo Medina.

A los tres últimos se les imputa torturas, tentativa de extorsión y complicidad con la banda de "El Loco" Prieto. Cuando se los detuvo, viajaban en un coche que usaba el "Bebe" Guido, que apareció ahorcado misteriosamente junto al Puente de la Noria, al igual que el "Turco" Abud. Pero el auto estaba a nombre de la esposa del pistolero Cavaglia: ella murió de un balazo y él apareció con un tiro en la cabeza en el cementerio de San Martín. "La mató y los remordimientos lo hicieron suicidarse", se dijo.

## Habían Cometido Más de 30 Asaltos por Sumas Varias Veces Millonarias

★ El 20 del corriente la Brigada de Investigaciones de Avellaneda detuvo a parte de los integrantes de una temible banda de delincuentes, especializados en robos y asaltos a comercios. Ayer se completó la nómina con la captura del resto de

la pandilla. Son ellos: Elias José Obaid, Domingo Francisco Iurno (a) "Pancho", Salim Suez, José Safdiye, Roberto Isaac Suez, Miguel Obaid, Miguel Angel Caparelli y Cayetano Bové. Entre otras "hazañas", esta pandilla había asalta-

do a varios transportistas de cigarrillos y telas, en plena calle; al cine Odeón, de Cabildo y Juramento (botín: \$ 200.000); a varias joyerías y a otros comercios. También fueron los autores del atraco a la compañía de ómnibus "El Cón-

dor", de donde se llevaron 1.500.000 pesos.

### • Balean a un Policía

Una de las viejas cuentas que tenían con la policía era el atraco realizado el 23 de mayo de 1962 al Centro de Almaceneros de Nueva Pompeya, oportunidad en que balearon en el estómago al cabo de la Federal Alejandro Moreyra. El policía trató de impedir la fuga, siendo malherido por los delincuentes.

### • Secuestros

Gran cantidad de mercadería robada fue secuestrada en los depósitos que poseían los maleantes. Estaban ubicados en Bogotá 2950, Artigas 5294 y Argerich 573, de la Capital Federal.

En total confesaron más de 30 delitos de diversa índole.



Estos son E. J. Obaid, D. F. Iurno, Salim Suez, J. Safdiye, Roberto Isaac Suez y Miguel Obaid. Formaban parte de una temible gavilla autora de numerosos asaltos. Fueron detenidos por la brigada de Avellaneda.

## Dirigente Gremial Acusado de Estafa: Está Detenido

MENDOZA, 27 (De nuestro corresponsal). — Está detenido e incommunicado a disposición de la justicia del crimen, Felipe Orlando Peralta, ex secretario general de la Asociación de Trabajadores del Estado.

A Peralta se le atribuye la principal responsabilidad en el "affaire" del barrio ATE, en el que resultaron damnificadas 231 familias de trabajadores.

El ex secretario general del gremio está detenido bajo acusaciones de estafas y defraudaciones reiteradas, retención indebida de fondos, venta de inmuebles hipotecados y violación de documentos públicos.

Sigue prófugo mientras tanto, el ex tesoro de ATE, Santiago Mercado,

## Trataban la Separación Matrimonial y Ultimó a su Mujer de Dos Puñaladas

★ ROSARIO, 27 (De nuestro corresponsal). — La seccional policial de Granadero Baigorria debió intervenir ante un grave hecho de sangre derivado de desavenencias entre los integrantes de un matrimonio que había decidido hace quince días poner fin a su vida en común separándose.

Fue así que hoy, en la intersección de las calles 1 y 5, de esa localidad, estaban tratando al parecer aspectos de su situación,

Ricardo Molinari, argentino, de 34 años, y su esposa Susana Rosales de Molinari, argentina, de 31 años.

En un momento dado, como culminación de la discusión, Molinari atacó con un cuchillo, que llevaba entre sus ropas, a su esposa, produciéndole dos profundas puñaladas, una en el cuello y otra en el abdomen, para luego huir, dejando a la mujer gravemente herida. Personal de la comisaría citada concurrió al lu-

gar del hecho e hizo conducir a la infortunada víctima hasta el hospital regional, donde, pese a los solícitos cuidados a que se la sometió, falleció cuando se le practicaban las primeras curas de urgencia.

En tanto Molinari, luego de una hora de deambular por distintos lugares, se presentó detenido. La policía halló el arma empleada en una zanja cercana al sitio donde se desarrollaron los acontecimientos.

## Congreso: Capturan a un Perro Rabioso

Las autoridades de la seccional 6ª, informan que las personas atacadas por un perro pequeño de tipo común, de pelambre color amarillento, que merodeaba por las inmediaciones de la avenida Rivadavia al 2.200, deben concurrir al Instituto Pasteur para hacerse tratar, puesto que el animal, según se comprobó, está atacado de hidrofobia. También se estableció que el vecino Efraim García, domiciliado en Alsina 2537, fue mordido por dicho can.

## Cerca del Centro Asaltan y Raptan a un Camionero

★ José Gato, argentino, de 32 años, conducía el camión chapa 830.239, cargado con encomiendas, pertenecientes a la empresa de transportes Venezuela, de la calle del mismo nombre número 661. Al llegar a la esquina de Venezuela y Bolívar, tres individuos lo amenazaron con armas de fuego y dos de ellos ocuparon el vehículo, haciéndose cargo del volante uno de los ladrones.

En determinado momento

cubrieron los ojos del chofer con un pañuelo y lo hicieron pasar a una camioneta, en la que se alejaron llevándolo hasta San Justo, donde lo hicieron bajar.

Entretanto, otro se llevó el camión cargado, desapareciendo. Como las encomiendas pertenecen a distintas firmas, aún no se conoce el monto total de lo robado. La denuncia fue formulada en la comisaría de la sección 2ª.

## RESTOS DEL PIPER EN AGUAS DE UN LAGO

★ COMODORO RIVADAVIA, 27 (De nuestro corresponsal). Han sido hallados posibles restos del avión Piper extraviado el día 19 del corriente, que llevaba como pasajeros a directivos de empresas privadas del petróleo. Según las informaciones recogidas hoy a último momento, dichos restos, entre ellos 4 sacos, han aparecido en aguas del lago Colhué Huapi, en cuyas

cercanías viene trabajando esforzadamente una brigada de salvamento desde hace ya varias jornadas.

Todo hace pensar que, por causas que se ignoran en absoluto, el Piper Apache, matrícula LV-FXN, que piloteaba el ingeniero Jorge Ruera, cayó en el citado lago, cuyas aguas tienen una regular profundidad, sumergiéndose en las mismas y que-

dando integrantes bajo la superficie.

El hallazgo de determinados objetos hace alentar esperanzas de que la máquina será ubicada, para lo cual intensificará sus tareas una patrulla que desarrolla rastreos subacuticos. Lamentablemente ya no quedan perspectivas de hallar con vida a los infortunados tripulantes, que aparentemente habrían perecido por la violencia del im-

pacto al capotar el endeble Piper.

La desaparición de esta máquina dio motivo a una intensa como sacrificada búsqueda. El empeño de muchos aviadores y de guías que salieron al frente de pequeñas patrullas de rescate por lugares boscosos, casi vírgenes, no tuvo el premio esperado, ya que una a una fueron fracasando tales expediciones.



# TRINI LOPEZ DEBUTA EL 4 DE NOVIEMBRE

## SHOW

★ El 16 de próximo mes, APTRA, entidad que agrupa a la gran mayoría de los críticos y periodistas especializados en TV, realizará una gran recepción en el City Hotel. El mismo consistirá en un coctel, cena y baile, a la manera de las reuniones artísticas y sociales que se efectúan en Europa y los EE.UU. de Norteamérica.

La reunión se denominará "La noche de los 550", ya que solo se cursarán idéntica cantidad de invitaciones, entre los elementos más destacados del mundo artístico, periodístico, ejecutivo y publicitario de la televisión nacional. Concurrirá, también especialmente invitada una delegación de hombres de prensa uruguayos.

En el transcurso de la fiesta, que promete ser una noche inolvidable para el ambiente televisivo, se sortearán entre los presentes numerosos obsequios de valor, cedidos por los canales capitalinos, órganos periodísticos y avisadores. Se presume que la cifra redondeará los 500.000 pesos.

APTRA festejará así sus cinco años de vida, con un acto de indudable repercusión artística. Las invitaciones se hallan en venta en las Oficinas de Prensa de

- ◆ CANAL 9 HABILITARÁ CUATRO ESTUDIOS
- ◆ "MI SISTEMA NO FALLA": 50 FUNCIONES
- ◆ "LA NOCHE DE LOS 500": INTERESANTE

los 4 canales y en la sede de la entidad, Sarmiento 938. No parece bien.

### Notitangos

El actor Osvaldo Zuri, ha grabado ayer en un sello local, el tango "En un rincón del cielo" de Legui, Di Rosa y Cichetti, interpretado por Horacio Palma ex vocalista de Juan D'Arienzo. En su reverso, el disco ofrece de Rocatagliatta, "Elegante papirusa". También los tangueros.

### Trini

El Canal 9, anuncia oficialmente que su artista exclusivo, el cantante Trini López, cuyo arribo a la capital está señalado para el día 3 del actual, a las 13.15, en el Aeropuerto Internacional de Ezeiza, hará su debut ante las cámaras, el miércoles 4 de noviembre a las 21.

Para estar de acuerdo con la fama con que viene precedido el creador de tantos éxitos musicales, Canal 9, habilitará 4 de sus 6 estudios de transmisión, a fin de que el público pueda presenciar con comodidad la actuación del astro hispano-yanguí.

La televisión será simultánea desde los cuatro estudios y Trini López, actuará en todos ellos alternativamente, siguiéndose el cur-

so del programa por medio de receptores monitores, en aquellos lugares donde el artista no se halla presente. Una experiencia interesante, que requerirá la actuación conjunta de cuatro directores distintos y el elenco técnico consiguiente. Se verá.

### Notiteatros

A cada noche, por las 50 representaciones del "vodevil" de Feydeau, "Mi sistema no falla", en el teatro Ateneo, a partir de la fecha, las funciones se realizarán a las 21 y 15. Integran el elenco: Osvaldo Martínez, Norma Alejandro, Marcos Zucker, Fernando Lleredía, Gloria Montes y Víctor Villa.

En el Teatro del Arte, ha reprisado "Nuestra Natacha" de Alejandro Casona. Son sus intérpretes Elcira Olivera Garcés, Floren Delbene, Franca Boni, Edgardo Cané, Laura Favio, Américo Acosta Machado, Tito Lezama, María José Demare y Aldo Vianello.

### Notifolklore

Desde Barra Blanca, en una gentil misiva nos hacen llegar sus saludos los integrantes del conjunto folklórico "Los peregrinos", quienes se hallan actuando en aquel medio, con sostenido éxito. Gracias por el recuerdo y adelante.



## crónica EN EL ESPECTACULO

Paulette Goddard, la recordada intérprete de tantos éxitos, retorna a la pantalla. En la presente escena, junto al actor Rod Steiger. La otra foto pertenece al meditativo Tomas Millan.

# "Los Indiferentes" y Claudia Cardinale

★ Muy pronto hemos de conocer, presentada por Italfilms, la esperada película "Los indiferentes", basada en la conocida novela de Alberto Moravia "Gli Sbandati".

Moravia, al escribir su libro, fijó un tipo humano de hombre joven, tratando de ubicar su psicología en un plano universal. Esto es, en su Michele Ardengo, estaría latente, la vivencia de jóvenes de los cinco continentes de la tierra, el espectáculo de una juventud viviendo al sesgo de la realidad. Al mismo tiempo intemperante y audaz, casi valiente, pero también morbosa, cínica y cobarde.

Estas contradicciones del carácter de su protagonista, hizo que el libro de Moravia, editado en Suiza durante la época italiana del fascismo, fuera considerado por éste como inmoral, tortuoso y patológico para las mentes sanas. Como si las mentes que hicieron propicio al "fascio", lo fueran. El caso verdadero era que "Gli Sbandati" enjuiciaba a una Roma decadente y enferma, abúlica en lo que significaba libre al-

bedrio, para vivir sometida a los gestos y aparatos singulares de un dictador que quería insuflarle pujos imperialistas.

El fascismo desautorizó la reimpresión de "Gli Sbandati". Pero continuó vendiéndose. Hoy tiene ya 15 ediciones en Italia, habiendo superado largamente el millón de ejemplares vendidos.

Para el personaje de Michele Ardengo, el director Francesco Masselli ha elegido al joven actor cubano Tomás Millán. Moravia había escrito su obra cuando tenía solo 22 años de edad. Menor aun que su personaje, al que probablemente copió de sí mismo, ayudando así a liberarse del obsesivo y dominante impulso. En estos momentos, "Los indiferentes" deben afrontar una segunda lucha. Pasada laboriosamente la barrera de la censura, se ha alzado un movimiento de políticos y moralistas, clamando porque no se exhiba, alegando razones "morales y cristianas". En la película actúan con Tomás Millán, Claudia Cardinale, Shelley Winters, Paulette Goddard y Rod Steiger.



**LOLITA ANDARIEGA.** Los componentes del conjunto folklórico "Los andariegos", cantan un motivo campero con Lolita Torres, durante la emisión del ciclo "Dos gotas de agua", que Teleonce pone en pantalla todos los miércoles.

## TV PROGRAMA

- |  |  |
|--|--|
| 10.05 (13) Danos este día. Apertura.           | (11) Raíces al viento. Teleteatro.             |
| 10.15 (13) Servicio de interés público.        | (13) El amor tiene cara de mujer.              |
| 10.30 (13) La hora de los pibes. Dib. anim.    | 19 (7) Bat Masterson. Serie filmica.           |
| 11.15 (7) Prim. teleescuela téc. argentina.    | (11) Patrulla de caminos. Serie.               |
| 11.30 (9) Rin Tin Tin. Serie filmica.          | (13) Papá lo sabe todo. Serie.                 |
| (13) Enciclopedia en TV. Serie educ.           | 19.30 (7) Noticiero TV.                        |
| 12 (9) El texano. Serie filmica.               | (9) La nueva voz de América.                   |
| (13) Randall, el justiciero. Serie.            | (11) Caza submarina. Serie filmica.            |
| 12.30 (9) Remates musicales. Subasta.          | (13) Yo quiero a Lucy. Serie filmica.          |
| (13) Los tres chiflados. Serie filmica.        | 19.50 (9) Notidario.                           |
| 12.50 (9) Notidario.                           | 20 (7) El show del arte de la elegancia.       |
| 13 (9) Remates musicales. Subasta.             | (9) Aventureros del Mississippi Serie.         |
| (13) Noticiero.                                | (11) El gran circo. Programa.                  |
| 13.15 (7) Noticiero TV.                        | (13) Noticiero.                                |
| (13) La cantina de la alegría. Progr.          | 20.10 (13) Campeonato de canciones.            |
| 13.30 (7) Su estrella favorita. Serie filmica. | 20.30 (13) Señoritas alumnas. Telecomedia.     |
| 14 (7) A puerta cerrada. Serie filmica.        | 21 (7) Olegario. Telecomedia.                  |
| (13) Buenas tardes, mucho gusto.               | (9) Del brazo con Johnny Tillotson.            |
| 14.25 (7) Flash informativo.                   | (11) Dos gotas de agua. Telecomedia.           |
| 14.25 (7) Juventud, divino tesoro que te vas.  | (13) Casino Philips. Progr. musical.           |
| 15 (7) Ivanhoe. Serie filmica.                 | 21.30 (7) Las olimpiadas de Tokio.             |
| (9) Cine. Peregrina.                           | (9) En la cuerda floja. Serie filmica.         |
| (11) Platea familiar.                          | (9) Doctor Kildare. Serie filmica.             |
| 15.15 (13) Los hermanos. Teleteatro.           | (11) El fugitivo. Serie filmica.               |
| 15.30 (7) Entre nosotras. Programa.            | (13) Son cosas de esta vida. Telecom.          |
| 15.45 (13) Telecine. El Calavera.              | 22.30 (7) Noches de box. Progr. deportivo.     |
| 16 (7) Mujeres a la hora del té.               | (13) Las enfermeras. Serie filmica.            |
| 16.30 (11) Chiriblandia. Programa infantil.    | 23 (9) Angeles azules. Serie filmica.          |
| 17 (7) Nueva dimensión. Progr. astrol.         | (11) El reporter Esso.                         |
| (9) Horario para el miedo. Teleteatro.         | 23.15 (11) Pronostika.                         |
| 17.30 (7) Bota de siete leguas. Programa.      | 23.20 (9) Notidario.                           |
| (9) Teleteatro unitario. Serie.                | (11) Platea familiar.                          |
| (11) Dickens y Fenster. Serie filmica.         | 23.30 (9) El inspector Leclerc. Serie filmica. |
| (13) Tu nombre olvidado. Teleteatro.           | (13) Noticiero.                                |
| (9) El día... nació viejo. Teleteatro.         | 23.45 (13) Parlamento Programa cultural.       |
| (11) A la eternidad poco le importa.           | 0.30 (7) Noticiero TV.                         |
| (13) Panorama hogareño. Progr. fem.            | 0.50 (11) Palabras de vida.                    |
| 18.30 (7) Lassie. Serie filmica.               | 1 (7) El último café.                          |
| (9) Guillermo Tell Serie filmica.              | (13) Un momento de meditación.                 |

## Actividades del Cine Club Núcleo

★ Las próximas funciones de la activa institución que es Cine Club Núcleo, tendrán lugar el viernes 30 con dos entregas: a las 20 horas, en el ciclo de revisión, "Alguien habló" (1942) perteneciente a la Cinemateca Núcleo, dirigida por Thorold Dickinson. El mismo día a las 21.30 y 22.45, la reposición primicia de "Sangre y marfil", realizada por Robert Flaherty y Zoltan Korda, con el recientemente desaparecido Sabú en la cabecera del reparto.

El lunes 2 de noviembre, se ofrecerá un estreno cuyo título está sujeto a confirmación.

El viernes 6 de noviembre, se verá la recordada película del gran David Lean "Grandes ilusiones" (1946) con John Mills, Valerie Hobson y Alec Guinness. Es una única exhibición, con una copia retirada de circulación.

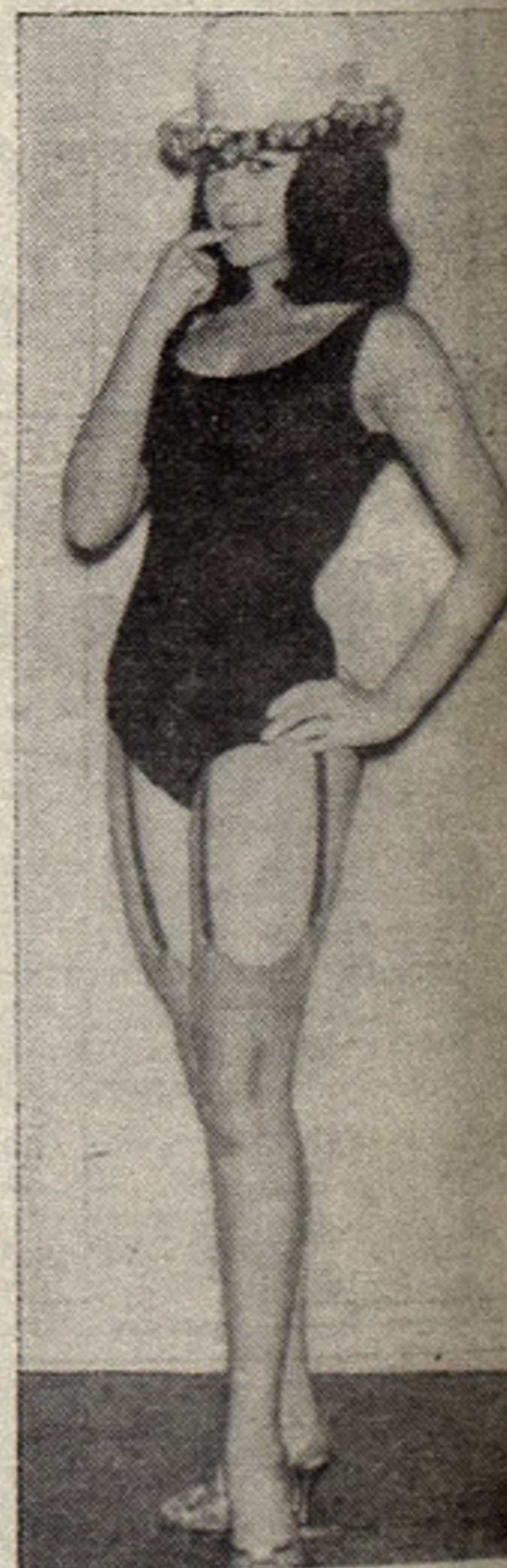
El domingo 8, en la serie "Nuevos cortos argentinos", se verá "Kechuografía", argentina, de 1963, de Héctor Franzini y en el ciclo de homenaje a Harpo Marx "Una noche en la Opera", de Sam Woodcon a los Hermanos Marx.

## Teatro 35: "Proceso al Inocente", de Rey

★ El "Teatro 35" anuncia la presentación en la primera quincena de noviembre próximo, de la obra "Proceso al inocente", del joven comediógrafo nacional Gilberto Rey.

La dirección escénica ha sido confiada a Daniel de Alvarado, hallándose actualmente en plena actividad,

los ensayos del elenco, que tendrá a su cargo las representaciones. Las figuras que habrá de participar en la pieza de Rey, serán Osvaldo Arge to, Celia Camus, Oscar Castro, Dina Corolenco, Rodolfo Drago, Héctor Fernández Rubio, Roberto Flore, Oscar Gallegos, Bettina Parvis, Gabriel Rossi y Juan Carlos Vargas.



La "gatuna" Zulma Faiad, salta del televisor al escenario de "El Nacional", que la incluye en su próxima revista.



Ionesco, Beckett y un Rostro Impávido

# BUSTER KEATON Y EL HOMBRE ACTUAL

★ El gesto inmutable de Buster Keaton, el cómico que no ríe nunca y que pobló de carcajadas las salas de cine en la década del veinte, acaba de contrarstar su rostro para expresar la angustia, el desconformismo y la desubicación silenciosa, taciturna, del hombre actual, según lo describe la filosofía negativa de Samuel Beckett y Eugene Ionesco. Así lo dice el cable que damos a continuación:

PARIS, 27 (ANSA). — Buster Keaton, el impasible, aparecerá en un film "negro" basado en textos de Samuel Beckett y Eugene Ionesco. La jugosa noticia ha llegado a París desde allende el Océano Atlántico, y ha sacudido profundamente los ambientes cercanos al "teatro del absurdo y la angustia" de ambos autores... Algunos exponentes de esos ambientes dicen: "¿Qué tiene que ver la imperturbabilidad cómica de Keaton con los aforismos abstractos de los dos comediógrafos?". El parentesco entre la desolada comedia del famoso bufo norteamericano — que formó parte de la "staff" gloriosa de Mack Sennett en los primeros dos decenios del siglo, junto a Charlie Chaplin, Harry Langdon, Harold Lloyd, Roscoe Arbuckle "Fatty", Larry Se-

mon, Stan Laurel y muchos más— y la ácida y sarcástica filosofía de la vida contenida en muchos de los actos únicos de Beckett y Ionesco, es, sin embargo, bastante evidente...

Hace 50 años las desventuras de Keaton despertaban carcajadas en las plateas de cine. El protagonista era un "clown" perfecto que permanecía impasible ante cualquier hecho sacudidos, desde un terremoto a una caída inminente mortal. Hoy Buster Keaton tiene 69 años de edad y ha agregado — involuntariamente — a su máscara imperturbable la marca indeleble del tiempo... Su rostro es más triste y tremendo que antaño... Lleva el sello, además, de reales desgracias y tormentos sufridos por el actor, que debió abandonar a joven edad a Hollywood, cuando se

inició la era del cine sonoro, adquirió el vicio del alcohol y luego pasó un largo periodo en un manicomio... y esos rastros de tragedia en su expresión serán explotados por los autores del nuevo film.

El título es solamente una etiqueta "Proyecto número uno". La idea no pertenece a los dramaturgos, sino a Barey Rosset, un editor norteamericano que ama ese género de teatro y que fue el primero en difundir en los Estados Unidos los libros de Beckett. La realización será confiada a Alan Schneider, un director de teatro de Greenwich Village — que puso en escena ya anteriormente actos únicos de Beckett y Ionesco en escenarios teatrales— y que piensa extraer el máximo de arte del anciano actor.



## B. K.: Un Silencio Que Vuelve

El impasible Buster Keaton, personificará en dos actos únicos de Ionesco y Beckett, el aburrimiento de nuestro tiempo.



Jorga Kotrova en una poética secuencia del film "Las penas de Lenka", cuyo estreno se anuncia en breve.

## "LAS PENAS DE LENKA", UN POEMA EN IMAGENES

★ Varias veces postergada, se anuncia indefectiblemente para el viernes 30 en el cine Metropolitan "Las penas de Lenka", película soviética que cuenta el paso de una niña de 12 años, desde la infancia a la pubertad.

Se adelanta la película como un poema humano, en que las imágenes se expresan con elementos que hacen a la carne viva del ser.

La niña protagonista, cuya rebeldía instintiva y sus ansias de evasión también obedientes a la fuerza del instinto en potencia, se trasladan y se fijan, en un exacerbado afecto por un hermoso potrero negro

a quien los malos tratos del amo han vuelto mañero, discolo y salvaje.

Ambos, se sienten oprimidos y maltratados. La niña, por la opresión natural del medio que ejerce sobre ella tutelares que en verdad no necesita y que solo consiguen excitar sus defensas; el potrero, por los castigos y trabajos a que lo somete su amo.

Este fenómeno viene a transformarse en efectos mutuo, en comprensión, en apoyo y en una patética amistad que el director Karel Kachyna ha resuelto en un tono poético. La niña actriz es Jorga Kotrova. Integran el reparto Pavel Bartl y Zlira Jirakova.

## MAPAMUNDI DEL ARTE

### De Torero a Astro Cinematográfico

MADRID, 27 (ANSA). — El torero Andrés Torres "El Monaguillo", que acaba de salir del sanatorio donde fue curado de su última cornada, será el protagonista de un film que se rodará en breve.

"El Monaguillo" ha matado en esta temporada 145 novillos — toros menores de cuatro años —, cortó setenta orejas y recibió tres cornadas.

### Llegó a Roma la Actriz Sofía Loren

ROMA, 27 (ANSA). — Sofía Loren llegó a esta capital proveniente de Israel, en donde participó en el rodaje de la película "Judith". La actriz declaró a su llegada que "los israelitas son gente maravillosa, cordial y simple" y que le han gustado muchos las granjas agrícolas. Sofía Loren apenas descansará, pues en seguida partirá para Londres para actuar durante dos semanas en "Operación Crossbow". Seguidamente en París tendrá que actuar en "Lady L", un film dirigido por Peter Euston, con David Niven y Paul Newman.

## CARLITOS BALÁ SALE EN GIRA

★ La compañía de comedias cómicas que encabeza y dirige Carlitos Balá, se encuentra actualmente ensayando con elenco nuevo la obra "Canuto Cañete, conscripto del 7".

Esta compañía iniciará el 4 de noviembre próximo, una gira que comprenderá las siguientes localidades: Mar del Plata, Zárate, San Nicolás, Rosario, Paraná, Santa Fe, Rafaela, San Francisco, Córdoba, Villa Mercedes, San Luis, Mendoza, y San Juan. Luego de las fiestas de fin de año, se presentará todo el mes de enero en Mar del Plata, visitando durante febrero Bahía Blanca y sus alrededores.

El elenco que acompaña al popular actor cómico, se halla integrado por Alfredo Arrocha, María Esther Leguizamón, Francisco Martino, Tina Serrano, Susana Monetti, Roberto Pieri, Rafael Chumbita y Marcelo Miró.



Carlitos Balá iniciará una gira el 4 de noviembre.

## Nueva Obra de Jaime Salom en Noviembre

★ Ha quedado constituida la compañía de María Armesto-Ricardo Castro Ríos, con la actuación de Asunción Gilabert, Ricardo Robles y Franca Boni.

Bajo la dirección escénica de Esteban Serrador, la citada compañía, habrá de presentar en el Pequeño Teatro, el estreno exclusivo de la obra cómica "UNA

NOCHE ENTRE CUATRO", perteneciente al joven autor hispano Jaime Salom, autor que nuestro público ya tuvo oportunidad de juzgar a través de "CULPABLES", representada el año pasado.

El debut de Armesto-Castro Ríos, se producirá en los primeros días de noviembre próximo.

**HAYLEY MILLS** en su primer torbellino de amor!

Walt Disney presenta

**Magia de Verano**

TECHNICOLOR

MILLS Ives McGuire Walley

MAÑANA estreno OPERA - PREMIER PUEYREDON - ROCA - ARGOS - GRAN SUD

**REFRES-TIVALES**

**INFANTILES**

DIBUJOS • COMICAS • ETC.

OFRECIDOS POR

**REFRES-COLA**

**DOMINGOS**

A LAS 10 EN EL

**cronica**

CINE NOVEDADES - FLORIDA 364

CONCURRA CON ESTE

**VALE GRATIS**

RECORTE ESTE CUPON O BIEN PIDA SU ENTRADA EN EL ALMACEN DE SU BARRIO

Señor... hay algo nuevo en su vaso?

... el nuevo vino

**León!!!**

un gusto mejor...

S.A. BODEGAS Y VIÑEDOS ANGEL FURLOTTI LTDA.



# GRAN PREMIO: EMPEZÓ

★ Poco después de las 22 (en que se entregaban los automóviles en el parque cerrado) frente al Automóvil Club Argentino había un estruendo infernal. Los cientos de coches que participan en el VIII Gran Premio Internacional de Turismo 1964 "Super Nafta YPF" rugían, mientras aguardaban el momento de la salida simbólica rumbo a Pilar, donde a las 2 se daría la partida efectiva. Todo allí era optimismo. Nadie parecía pensar en el sacrificio que representa recorrer casi 5.000 kilómetros apretando el acelerador en forma intensiva, ni tampoco nadie se parecía sentir disminuido por las notables diferencias existentes entre los coches. Y es que este gran premio, afortunadamente, para muchos de los que en él compiten, aún tiene mucho de fiesta deportiva.

La etapa inicial es algo así como un anticipo de velocidad y emoción. Los buenos caminos y los casi insignificantes desniveles, hacen que a lo largo de los 781,5 kilómetros de que consta, se pueda meter fierro y hacer trabajar en firme el cuenta revoluciones. La etapa comprende los siguientes puntos: Pilar (largada efectiva), Arrecifes, Pergamino, Venado Tuerto, La Carlota, Río Cuarto, Embalse Río Tercero, Alta Gracia, Falda del Carmen, Empalme Ruta Nacional N° 20 y llegada a Villa Carlos Paz.

## ● Coches por Categoría

Se inscribieron 245 coches, divididos así por categorías y marcas: Categoría A: 17 NSU Sport Prinz; 17 De Carlo 700; 18 Isard 700; 1 Fiat 600; 1 Citroën 2 CV y 1 BMW. Categoría B: 20 Renault 1093; 10 Renault Gordini; 1 Renault 4 L; 3 Fiat 600 D; 1 Fiat Abarth y 2 SAAB 96 Sport. Categoría C: 34 Auto Unión 1.000; 3 DKW; 4 Fiat 1100; 2 Austin Cooper; 1 Volkswagen; 1 Graciela; 1 Hansa 1100; 2 Lancia Fulvia; 1 Lancia Fulvia Berlina y 1 Lancia Appia III. Categoría D: 38 Fiat 1500; 19 Peugeot 403; 7 Alfa Romeo Giulia; 10 Magnette III; 3 Volkswagen 1190; 2 Di Tella 1500; 2 Volvo SV 544; 2 Borgward Isabella y 1 Isard 1.024. Categoría E: 1 Lancia Flaminia; 3 Peugeot 404; 3 Lancia Flavia; 4 Mercedes Benz 300 SE; 2 Alfa Romeo 2600; 1 Mercedes Benz 220; 2 Chevrolet 400; 2 Ford Falcon Sprint y 1 Volvo P.

## ● Damas al Volante

Pese a que se creía que el éxito de las suecas en anteriores premios traería como "consecuencia" el surgimiento de varias imitadoras argentinas, vemos que no ha sido así. Apenas serán tres las mujeres en la ruta; nuestra vieja conocida Ewy Rosqvist Korff, su nueva acompañante, Eva María Falk y Claudine Bouche.

## ● Parque Cerrado

Este recinto que tanto dio que hablar el año pasado por las odiseas que en él pasó Juan Manuel Bordeu, gran animador del último gran premio y que este año estará ausente, puede muy

## Elefante Blanco en el Despacho del Presidente

El presidente Illia, dicho sea con el mayor de los respetos, lleva camino de constituir un pequeño zoológico en su despacho. Primero fue una tortuga que le regalaban sus partidarios y ahora, concretamente desde ayer, la tortuga tendrá por compañero a un elefante blanco que le entregaron los componentes del equipo "Auto-Unión" (Escudería Formisano), que se acercaron en sus coches a la Casa Rosada para saludar al presidente y hacerle entrega de tan curioso objeto, que es la mascota de la escudería y mide 80 centímetros de altura. No trascendió lo hablado durante la reunión, pero suponemos que el tema habrá sido el Gran Premio.

bien volver a ser tema de moda, ya que los volantes y sus equipos de mecánicos solo podrán tener el vehículo en su poder durante 20 minutos. Si lo tienen más tiempo, le serán recargados en la clasificación de la etapa tantos minutos como se extralimite, sin que este recargo se lleve a la general, ya que lo que se pretende en este Gran Premio es hacer varias carreras pequeñas dentro de una gran carrera.

## ● Seudónimos

Es curioso cómo en este deporte los pseudónimos van proliferando. Unos suponen que será para evitar conflictos familiares y otros porque sí, lo que también tiene su importancia. Pero lo que sí se destaca en todos es la poca seriedad que tienen. Unos son netamente humorísticos y otros sacados de la televisión. Busquemos algunos: "El Gendarme" y su acompañante "Gendarme II"; Espartaco, Mulita, Perry Mason, "Carlos Mario" y su acompañante "Mario Carlos"; Transfer, Le Pepino, Mate de Luna, El Romántico, Dr. Kildare y otros muchos que harían la nómina interminable.

## ● Mercedes Benz

Otra vez es el Mercedes

el equipo más fuerte. Lo curioso es que sus coches no participan en esta carrera para hacer propaganda en la Argentina, pues, por distintas razones, el nuestro no es un mercado que les interese. Corren aquí por la repercusión que tiene esta carrera en los medios automovilísticos europeos, dadas las características del terreno en que se desarrolla.

## ● Industria Nacional

La industria nacional estará muy bien representada, pues son varias las casas que han preparado sus equipos seriamente, tal el caso de Fiat y Renault entre otros. Además, y ya entrando en el terreno de los coches grandes, existe la gran incógnita del Ford Falcon de Carlos Menditeguy, que al decir de algunos, anda como una bomba.

## ● Primeras Deserciones

"El Romántico" (coche 367) y Jorge E. García (coche 424), fueron los únicos dos inscriptos que no aparecieron por el parque cerrado.

## ● Cambiaron de Opinión

Hubo 16 coches que al salir del parque cerrado prefirieron cambiar de ruta, por lo que hicieron acto de presencia en el lugar de largada. Los nombres de los volantes son: José L. Pascual, Freddy Brañero, "Johnny Martínez Cortes", Llado Soria, J. M. Costa, R. E. Giménez, Marcos Rospide, Federico Block, Fasoli Marcelia, J. A. Perticarari, Humberto Salinas, C. J. Rodríguez, O. Ruiz, A. Ninona, E. Morgan, A. F. Valderrama y Emilio Ogando.

## ● Primeras Penas

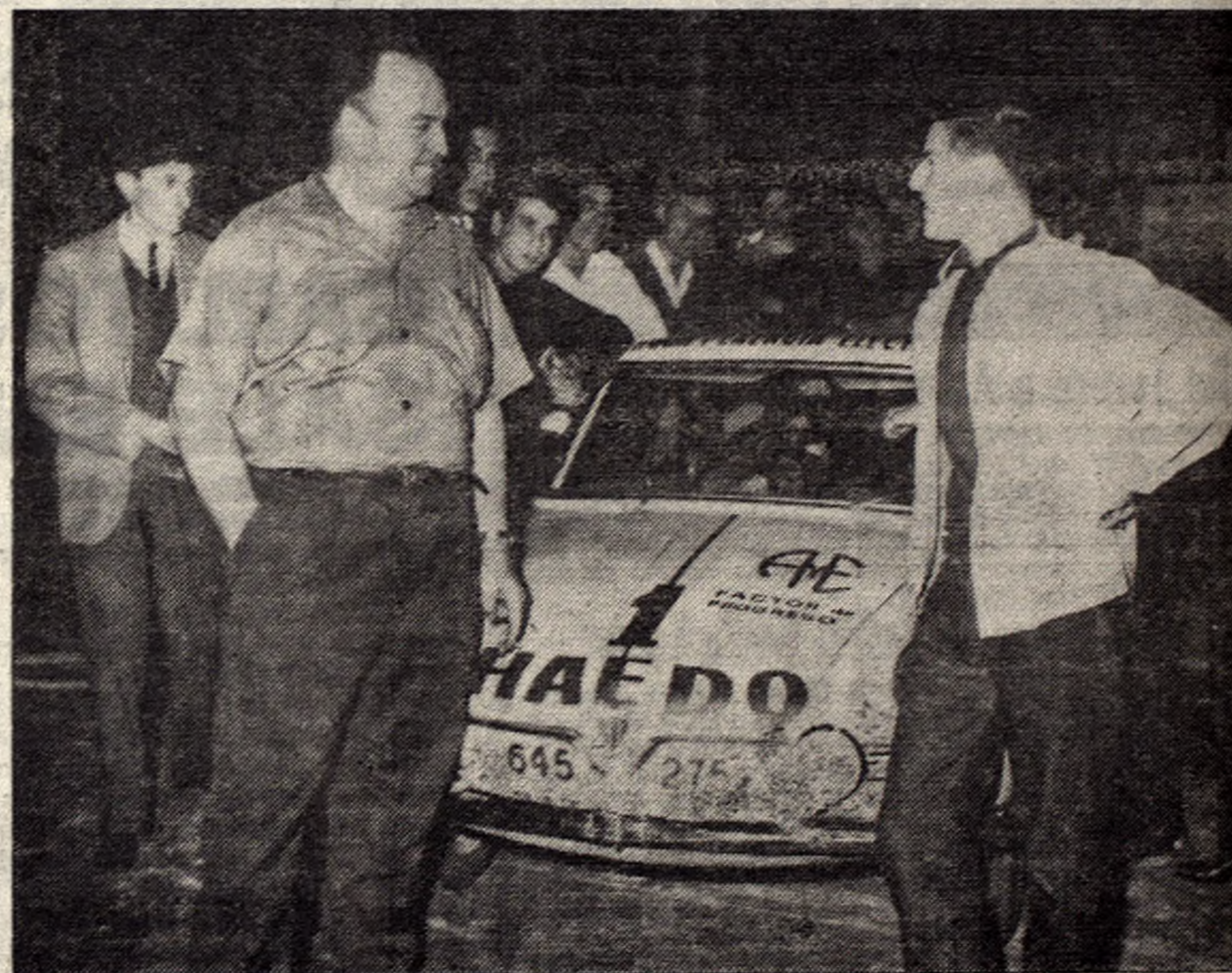
Fueron penalizados en el parque cerrado los siguientes volantes: J. G. Echaide (218), con 11m.49s; O. Lizzi (316), 22s.35; E. Rufini (416), 16m.5s.415; Osvaldo A. Moraco (418), 20m.3s.3; O. R. Oviedo (440), 7m.57s.15; J. P. Casanovas (446), 58s. 25.

## ● En Pilar

Al cierre de esta edición, la caravana automovilística ya estaba en Pilar, lugar de la largada real.



Jorge Cupeiro, que dejó en famoso "Chevitú" TC para pilotear este flamante y bien preparado Fiat 1.500, fue uno de los volantes más solicitados en la llegada. Muchos fueron los que se le acercaron a desearle mucha suerte.



Este es el coche N° 1 y, por lo tanto, el primero que vivió la emoción de la carrera. Su conductor es Jorge H. Boer, que lleva como copiloto a Alberto J. Simón. Los dos serán los responsables de llevar este NSU Sport Prinz de 583 c.c.

## AL SALIR, PRIMER ACCIDENTE

Pocos momentos después de la iniciación simbólica de la competencia se registró el primer accidente cuando aún los competidores no estaban en carrera.

Al llegar a la rotonda de la avenida General Paz, el corredor Roberto Pardiño, que conducía el Fiat 1500 número 438, avanzaba por la avenida del Libertador pero en lugar de seguir la trayectoria de la rotonda continuó de largo atropellando la fuente de agua que hace de "rond point" en ese lugar. Lógicamente, el choque contra el granito del monumento produjo deterioros en el coche de Pardiño, como la rotura del tren delantero y de la rueda izquierda. De inmediato, Pardiño procuró reparar el vehículo y cuando lo entrevistó CRONICA, el joven corredor estaba optimista y dijo que estaba seguro de iniciar la competencia en Pilar.

## El Equipo Seleccionado de la AFA Fue Designado Ayer

★ La comisión de selección dio a conocer anoche la nómina de jugadores que integran el plantel nacional. Fueron incluidos Righi, Roma, Santoro, Ramos Delgado, Valentini, Marzolini, Vilez, Leonardi, Ferreiro, Vázquez, Vignale Rattín, Telch, Messina, Sacchi, Albrecht, Madero, Chaldú, Luna, Rendo, Prospitti, Artime, Rojas, Willington, Onega, Bielli, Alberto González y Casa. Asimismo, se estableció que este plantel efectúe su primera práctica el 4 del mes próximo frente a un rival a designarse.

## ● Colón Quiere a River

Ante la imposibilidad de enfrentar a In-

dependiente el próximo 4 de noviembre, Colón, de Santa Fe, se encuentra realizando gestiones con River Plate a efectos de concretar un partido entre los equipos superiores de dichas entidades, que se jugaría ese día en la cancha de Colón.

## ● Nuevo Horario: 16.30

A partir del próximo domingo los partidos correspondientes al campeonato de primera división comenzarán a las 16.30, salvo los que se juegan en la ciudad de Rosario que mantienen el horario actual, es decir, las 16.



Coches y gente. Gente y coches. Eso era la Av. Libertador Gral. San Martín antes de la largada. Todos querían curiosear y preguntar. Y esos todos sumaban más o menos 15.000 personas, que en este caso las estadísticas oficiales no rebajarán.



# LA DISPUTA

## Ganadores de la Prueba en la Temporada Anterior

★ Como dato de interés y teniendo en cuenta que, salvo algunas variantes de poca monta, la ruta es más o menos la misma del año pasado, consignamos los ganadores de cada una de las categorías en la carrera disputada en 1963.

### Lo que Pasó en 1963

En la categoría "A", la victoria correspondió a Domingo López Oribe, que empleó 3h11m36s y un promedio de 91,354 kilómetros por hora. En la categoría "B" se impuso el volante Gastón Perkins, quien empleó 4h16m53s y un promedio de 106,679 kilómetros por hora. En la categoría "C", la victoria le correspondió a Vicente Formisano, quien totalizó 4h54m55s y un promedio de 105,098 kilómetros por hora. En la categoría "D", el ganador fue Ernesto Santamarina, cuyo tiempo llegó a 3h58m46s con un promedio de 112,950 kilómetros por hora. Por último, digamos que en la categoría "F" triunfó el alemán Bohringer, con

un tiempo total de 3h22m11s y un promedio general de 131,936 kilómetros por hora. Cabe mencionar que el año pasado se corrió en seis categorías, ya que había una subdivisión más entre 1151 y 1600.

### Las Suecas, en 1962

También como dato ilustrativo, conviene recordar que en el año 1962 se impusieron las suecas causando asombro, ya que su triunfo fue de punta a punta, empleando 3h51m3s y un promedio de 126,872 kilómetros por hora, que hasta ese entonces era record para la competencia.

En 1961, se impuso el alemán Walter Schok, con un tiempo neto de 3h36m21s y un promedio general de 124,234 kilómetros por hora.

Como dato de interés cabe consignar que no habrá clasificación general, sino que cada una de las categorías tendrá su clasificación por separado.



Eugen Bohringer, gran conductor en la montaña y primerísima figura en Europa fue el ganador de la edición 1963 del Gran Premio Turismo Mejorado. En el grabado lo vemos en oportunidad de su consagración en nuestro medio.

## EN SEGUNDA

★ Los aficionados podrán identificar claramente cuáles son las máquinas de fabricación nacional. A todas ellas se les adjudicó número par. Por eso, los Gordini corren bajo protesta, ya que se les fijó número impar.

Cuando la máquina quede en el parque cerrado, cualquier tentativa de llevarse alguna pieza o accesorio del automóvil puede dar lugar a la eliminación inmediata de la prueba del conductor o copiloto autor de la maniobra, por lo cual, automáticamente, también quedará eliminado el automóvil que tripulen.

El automóvil podrá ser conducido por el copiloto, pero en ningún caso podrá continuar en carrera un coche sin el conductor oficialmente inscripto.

Ningún conductor o copiloto oficialmente inscripto, que por cualquier causa se viera precisado a abandonar la competencia, no podrá continuar como conductor, copiloto o acompañante de ningún otro participante.

En cada comienzo de etapa, tanto el conductor como el copiloto, deberán llevar colocados el casco y cinto de seguridad, cuyos usos son obligatorios. Muchos corredores, una vez iniciada la competencia, desprenden el cinturón de seguridad. Juanito Galvez era uno de los que tenía terror de morir quemado y atado. El cinturón pudo haberle salvado la vida...

La Dirección de la prueba está facultada para establecer en cualquier lugar, un fiscalizador extraordinario que deberá llevar un distintivo o señal. Los conductores que no se detuvieran ante este fiscalizador, serán penados con 5 minutos de recargo.

En los lugares donde existan neutralizaciones y durante todo el tiempo que éstas duren, ningún competidor podrá efectuar reparaciones en su máquina ni reabastecerse de combustible.

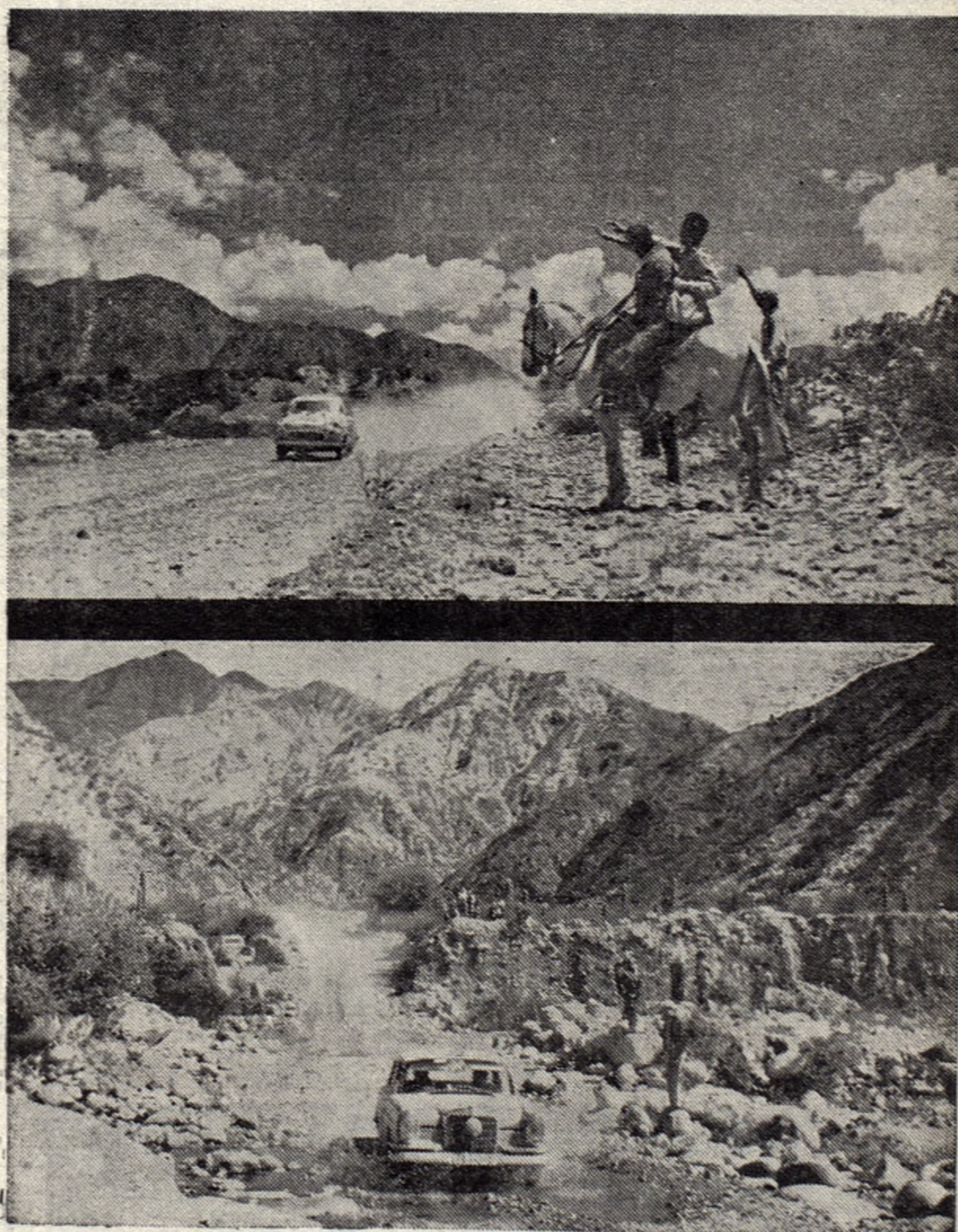
Para clasificarse en cada etapa los corredores deberán arribar al punto final dentro del plazo estipulado que se calculará de la siguiente forma: al tiempo empleado por el vencedor de la etapa, en su respectiva categoría, se le adicionará un 50 por ciento más y la suma de ello determinará el tiempo máximo para clasificarse dentro de cada una de las categorías.

Al iniciarse en la fecha el VIII GRAN PREMIO INTERNACIONAL DE TURISMO, YPF formula augurios por el feliz desarrollo de la competencia, y rememora igualmente a todos los "pioneros" del automovilismo que, a fuerza de coraje, ensancharon las rutas de nuestra patria.

## VIII GRAN PREMIO INTERNACIONAL DE TURISMO 1964

## NAFTA

# Super







Abebe Bikila, el increíble etiope que en Roma ganó descalzo y en Japón calzado, rompe la lana y se proclama campeón olímpico de la maratón. Su gesto no denota cansancio, y sus piernas y brazos aún se mueven con agilidad.

## ECOS DE TOKIO



Pero al parecer correr más de 42 kilómetros en poco más de dos horas no representa esfuerzo. Es por eso que el etiope, tras ganar, realiza una sesión de gimnasia, en tanto que sus rivales se desmayan por riguroso turno de llegada.



Y así, al final, la pista se convierte en un auténtico cementerio de maratonistas, mientras que Abebe Bikila (fuera de foco), sigue haciendo gimnasia. (Fotos exclusivas para CRONICA de nuestro enviado especial E. Martinelli).

## BUEN PARTIDO EN AVELLANEDA

# Estudiantes, en el Carnet "Rojo"

★ Independiente sigue su carrera contra el tiempo. La semana pasada jugó con Rosario Central. Hoy le toca medirse con Estudiantes de La Plata, otro de los rivales que quedaron a la espera de que finalizara su campaña en la Copa del Mundo para cumplir con el compromiso oficial.

Es cierto que algo no anda bien en Independiente desde que vino de Europa. Pero también es cierto que, pese a todo, mantiene su prestancia de gran equipo y todas sus posibilidades de alcanzar y aún sobrepasar la línea de Boca Juniors, el actual puntero del campeonato. Por eso mismo, cada partido que apura Independiente, lo hace con la vista puesta en Boca, sabiendo que allí está su meta y su objetivo.

Hoy, Independiente enfrentará a Estudiantes, equipo irregular por excelencia y por ende, difícil para cualquiera, porque tan pronto produce una gran actuación como juega en forma opaca como sucedió

el domingo pasado en que cayó sin atenuantes frente a San Lorenzo de Almagro en su propia cancha.

La categoría del rival puede tener capital importancia para los platenses, que saben superarse en ocasiones así. Basta recordar que no hace mucho, consiguió mantener frente al mismo rival aquel empate registrado en La Plata tras 45 afanosos y traídos minutos.

Claro que echando un vistazo a la tabla y comparando lo hecho por uno y otro equipo, surge nítida la chance de Independiente. El partido comenzará a las 17.15 y será dirigido por Praddaude. Previamente jugarán las terceras y reservas.

### • Alem y Brown

El match de fútbol de primera "C" entre Alem y Almirante Brown, que fuera suspendido el domingo pasado, se jugará hoy, a las 16, en cancha del primero de los nombrados.

## TV: Gelabert - Monzón

★ Para la pantalla del Canal 7 de televisión se realizará esta noche, desde las 22, la reunión de boxeo profesional organizada por el Luna Park, con un programa que incluye dos peleas de fondo, de 10 rounds cada una y una preliminar de 8 vueltas.

Aparte del combate más importante que estará a cargo del científico mendocino Francisco Gelabert y del santafesino Carlos Monzón, el atractivo de las otras dos peleas, reside en la actuación de otros dos santafesinos, Pedro Coria y Juan Durán, quienes se medirán con Leandro Pereyra, en 10 vueltas y con Tomás Lima, en 8 rounds, respectivamente.

## Renunció Ayer "Zezé"

★ MONTEVIDEO, 27 (ANSA). — A raíz del malestar provocado en los círculos de dirigentes y aficionados por las malas actuaciones cumplidas por el equipo, presentó su renuncia al club Nacional, el director técnico brasileño "Zezé" Moreira, sin que hasta el momento le fuese aceptada, debido a que el asunto será tratado en una reunión de la comisión directiva a realizarse mañana. Pero todo hace creer que finalmente Moreira abandonará Nacional, pues comienzan a barajarse los nombres de los posibles sustitutos, siendo el de Juan López, que dirigió la selección uruguaya ganadora del campeonato mundial de 1950, el que suena con mayor insistencia.

## Un Automóvil Que Parece Tener Alas

★ BONNEVILLE SALT FLATS (Utah), 27 (ANSA). — En las salinas occidentales de Utah el piloto Art Arfons, comandando su bolido "Green Monster", batió el record mundial de velocidad terrestre al conseguir un promedio de 863km566m. por hora. Cuando el nuevo recordman mundial cumplía su segunda media milla se produjo un accidente al reventarse un neumático a su bolido. Arfons salió ileso, quedando la máquina levemente dañada. El record anterior pertenecía a Craig Breedlove, que en este mismo escenario logró el 15 de setiembre pasado un promedio de 846km746m. por hora. El "Green Monster" está dotado de un motor a chorro J-79, tiene una potencia superior a los 17.000 caballos y es de un tamaño muy superior al "Spirit of America" de Breedlove.

# LLEGARAN ESTA TARDE NUESTROS OLIMPICOS

★ Para hoy, a las 18.35, en el vuelo 83, está anunciada la llegada a Ezeiza de la delegación argentina que compitió en las Olimpiadas de Tokio. La verdad es que su arribo ha suscitado escasa expectativa. Casi nos atreveríamos a decir que muy pocas veces, la llegada de una embajada deportiva argentina es aguardada con más indiferencia que la de hoy. Es que también, la desilusión que su desempeño causó, ha sido tremenda como fue dado observar en la afición, que esperaba mucho más de ellos, aún sabiendo que la empresa era difícil.

### • No Habrá Recibimiento Triunfal

No habrá recibimiento triunfal. Apenas una medalla de plata en hipismo es muy poco para tanto como se mandó a Tokio. Conocemos el paño y sabemos que a la hora de hablar habrá excusas para todo. La frase "perdimos, pero recogimos mucha experiencia" estará en boca de todos los dirigentes. "No se sale solamente a ganar", también. Claro que no se sale solamente a ganar; pero si se gana, mejor. Y si se aprende algo, también. Pero la historia no miente. Y Japón será otro eslabón más.

### • Que Haya Calor de Hogar...

Hoy llegan los atletas argentinos. Ellos hicieron lo que pudieron. No será un recibimiento triunfal, pero al menos, que Ezeiza tenga calor de hogar...

## TRIUNFARON LOS CIVILES POR 6-5

★ Se realizó ayer en la cancha 2 de Palermo, el match final de la copa Springbok. Civiles venció a Militares por 6 a 5 en tiempo adicional. El partido tuvo las mismas características de los dos anteriores, donde ambos cuarteles mostraron marcado equilibrio de fuerzas. En la primera mitad, con labor más efectiva el perdedor — Militares — consiguió ventaja, pero al entrar a jugar la segunda parte levantó su nivel el ganador al ensambalar su acción Capdepon y Sauze y cerca del final logró empatar; luego en tiempo adicional con gol de J. Bernal Guinazú ganó el partido.

Civiles: J. Bernal Guinazú 3, S. Bernal Guinazú 3, G. Capdepon 7 y J. Sauze 4. Total, 17. Militares: Teniente 1º J. C. Etchepare 4, capitán E. Trotz 4, teniente coronel A. Harguindeguy 4 y coronel M. Laprida 5. Total, 17.

## CORONEL SUAREZ VENCIO COMODO

★ Coronel Suárez se clasificó finalista del torneo abierto del Hurlingham Club, al vencer ayer en el ground central del club organizador en la semifinal pendiente, a Los Pingüinos por 20 a 8. El match resultó atractivo por la ponderable demostración de juego de alto nivel del ganador, que lució como atributos principales, su ubicación, su buen entendimiento y un taqueo sólido y efectivo. H. Heguy y J. C. Harriott, hijo, marcaron el ritmo del partido, anulando en el medio campo los intentos de reacción del perdedor. Actuaron de jueces: W. Lacey y A. Hobson y los teams se integraron así: Coronel Suárez: A. P. Heguy 7, H. Heguy 9, J. C. Harriott (h) 10 y J. C. Harriott 7. Total: 33. — Los Pingüinos: N. Ruiz Guinazú 6, A. Bonadeo 5, I. Milhanovich 6 y E. Braun 6. Total: 23. La programación: Coronel Suárez, 3/1, 7/1, 9/3, 10/4, 14/5, 17/5, 18/7 y 20/8.



## De "Boy Ball" a Campeón de Tenis

# MANUEL SANTANA, EN BUENOS AIRES

★ —Hola Manolín. ¿Cómo te va?  
—Ya ves, otra vez por aquí con la raqueta al hombro, para intentar ganar aquel título sudamericano y argentino que se llevó Ayala...  
—Pero aquel día tu te acalabraste... ¿Te acuerdas?  
—Y quien no se acuerda de aquello... Pero oye, ten en cuenta que Ayala es muy bueno.  
—Pero tu te acalabraste...  
—Mira, en el tenis siempre se pierde por algo... Sí, posiblemente aquel día yo pude ganar. Pero...  
Manolín es así. Siempre reconoce méritos al rival. Pero aquel día tenía que ganar. Somos testigos de ello.  
—¿Y de quién están escribiendo?, pregunta un compañero de redacción.

Perdón. No nos habíamos dado cuenta de ello. Escribimos de Manuel Santana, gran tenista español que actualmente se encuentra en Buenos Aires para intervenir en el Campeonato Argentino y Sudamericano de Tenis, que ya conquistó en 1959 (con Ayala perdió en 1960), en la categoría de singles y en 1960 y 1962 en la categoría de dobles formando pareja con José Luis Arilla.

Pues bien, Manolín, que está casado con una coruñesa, es madrileño. Allí en su infancia era "boy ball" (el chico que recoge las pelotas) de un club de tenis de Madrid. Pronto se hizo querer de todos los socios y no faltó uno que lo proahijase. Y así Manolín dejó de ser un "boy ball" para convertirse en un socio del aristocrático club, en cuyas canchas pronto comenzó a destacar como una gran promesa del tenis. Poco después el diría con esa picardía infantil que aún no perdió:

—Yo, mientras recogía pelotas, observaba los puntos flacos de todos los socios del club. Así que cuando me tocó la hora de jugar contra ellos, sabía el lugar hacia el que tenía que tirarles.

Y mientras decía esto reía feliz. Tan feliz como cuando ya "niño rico" iba a llevar dinero a su madre y a sus hermanos...

—Cuando era "boy ball" solo podía alcanzarnos unas pesetillas. Después, ya los ayudaba en serio...

Así era y así es Manolín humanamente. Deportivamente también es muy bueno. Aseguran que es el mejor jugador del mundo en cancha de polvo de ladrillos, que son precisamente en las que aquí se juega. Y esto que aseguran tiene su fundamento, pues Santana se proclamó campeón en tres ocasiones del torneo de Rollan Garros (París), que está considerado como el campeonato mundial en polvo de ladrillo, al igual que el de Wimbledon es el de césped y el de Forest Hill el de asfalto.

Además Santana, aparte de su calidad muy conocida aquí, es uno de los tenistas más espectaculares del mundo, pues domina tanto el revés como el drive y es muy amigo de la red. Prueba de ello es que muchas veces lo tentaron para que se hiciese profesional (tuvo hace muy poco una oferta de 50.000 dólares), pero él no quiere pasarse al deporte rentado... "Es tan bonito defender los colores de España en la Copa Davis y en los Juegos del Mediterráneo"...

Más de esto, de sus teorías sobre el profesionalismo, ya hablaremos otro día. Hoy limitémonos a presentar a Manolín Santana, una figura que por sí sola da categoría al campeonato que aquí actualmente se disputa...

## En Natación se Crearía un Frente Opositor a Yelmini

Para Carlos I. Yelmini, presidente de la Federación Argentina de Natación, el panorama es bastante desalentador. Varios miembros del consejo ejecutivo y delegados de clubes parecen estar dispuestos a formar un frente opositor, tendiente a que en las próximas elecciones el nombre del actual presidente quede definitivamente suprimido. Pasados, un entusiasta delegado de una institución muy importante nos comentaba: "Lo que pasa en la Federación es vergonzoso. Todas las actitudes dictatoriales de Yelmini que publicó CRÓNICA no son más que pura verdad. Es inadmisible que la natación sea regida por gente que representa a clubes que casi ni la practican, mientras que gente como yo, que trabaja activamente en instituciones que aportan enormidad de nadadores, no tengamos ni voz ni voto. Yo sé que esto va a terminar pronto..."

### Los Campeonatos

Mientras en charlas informales y reuniones especiales se discute este problema, la Federación ha dado a conocer el programa de actividades para la temporada 1964-65.

**Campeonato Rioplatense:** El 21 de noviembre se correrá la selección para integrar el equipo que nos representará en el evento. **Campeonatos metropolitanos:** Cadetes e infantiles, 4, 5, 7, y 8 de enero; menores y segunda, 19, 20, 21 y 22 de enero; primera, 10, 11 y 12 de febrero. **Campeonato de la República:** 4 y 5 de enero en La Plata. **Campeonato Argentino:** 22, 23 y 24 de febrero. Asimismo se autorizó al Club Municipal, de Córdoba, para que durante los días 13, 14 y 15 de enero realice en su natatorio un campeonato internacional.

Y este no es el deseo o el pensamiento de un solo dirigente. Son muchos los que opinan igual y creen que de una vez por todas la natación debe de dejar de ser un deporte tabú para las críticas, pese a que tiene mucho por criticar. A CRÓNICA, por decir verdades, le cerraron las puertas de la FAN, con lo cual se demostró una vez más la mentalidad dictatorial del señor Yelmini, al cual esta oposición quizás le haga volver a la realidad. Además esto puede ser un aviso para algunos dirigentes de otros deportes.

## En Tenis, Son Finalistas Norma Baylon y Somoza

★ **PORTO ALEGRE, 27 (France Presse).** — Las argentinas Nora B. de Somoza y Norma Baylon se impusieron individualmente a Edith Wong y Norma Virginia Cáceres, pasando a las semifinales de la Copa Osorio.

La señora de Somoza se impuso por 6-2 y 6-1, mientras que la señorita Baylon ganó 6-2 y 6-0.

### El Sudamericano

Se jugaron ayer todos los partidos suspendidos el domingo anterior, correspondientes a la segunda fecha del campeonato de tenis Sudamericano, en las canchas del Buenos Aires, Ollerós 1510. Todos los encuentros fueron ganados en sets corridos. En la cancha central Eduardo Soriano ganó con comodidad a Gerardo Wortelboer, 6-2, 6-4, 6-2, y a continuación la jugadora estadounidense Richey, con un tenis muy agresivo, derrotó a Mabel Vrancovich. En doble de caballeros, Enrique Morea-Cliff Drysdale batieron a Julio Van Kerckhoven-Oscar Escribano, 6-1, 6-1, 6-2. En otro individual de caballeros, jugado en la cancha chica, J. Van Kerckhoven se impuso a G. Gireli, 6-4,

6-3, 6-3, mientras que Ana María Bocio eliminó a Angela G. de García, 6-4, 6-4.

### Buena Jornada

Hoy se realizarán los siguientes partidos: **Tribuna grande, a las 14:** Boris Jovanovic vs. Julián Ganzábal; Nancy Richey-Donald Dell vs. Gladys W. de Barboza-Oscar Escribano; Hamilton Richardson vs. J. Van Kerckhoven. **Tribuna chica, a las 14:** Graciela Morán-Raúl Peralta vs. Ana María Bocio-José Gisbert; Manuel Santana vs. Jorge H. Martínez; Graciela Lombardi-Roberto Aubone vs. Mabel Vrancovich-Alejo Russell, y en la cancha 16, Mabel Bove vs. Lindsay Ker, a las 14.

Ya están en nuestro país los jugadores españoles Manuel Santana y José Gisbert; el estadounidense Chuck McKinley, la inglesa Elizabeth Starkie, esperándose para el viernes a Nicola Pietrangeli y para el lunes próximo a María Ester Bueno; quedando así completo el elenco de jugadores que disputarán este extraordinario Campeonato Sudamericano.

## Miguel Najdorf No Viajará a Israel

Miguel Najdorf no integrará el equipo argentino de ajedrez que competirá en la Olimpiada Mundial de este deporte, Copa Hamilton Russell, a iniciarse el 2 de noviembre en Tel Aviv. El "viejo" maestro ya había dicho inicialmente que no concurriría en el caso de que se mantuviera el equipo designado. Pero en la Federación Argentina existía la esperanza de que Najdorf se retractase de esta afirmación y acudiese a Tel Aviv. Por eso que, tras realizarse una reunión en la cual una delegación acudió al domicilio del maestro, pero todo fue inútil. Najdorf no desistió de su negativa, por lo que el equipo estará integrado por Fernando Wexler, Erich Smekens, Raimundo García, Samuel Schweber y Raúl Cruz.

## DE TOKIO: EL DOPING Y EL ATLETA QUE NUNCA EXISTIO

★ **PARIS, 27 (France Presse).** — El anuncio de que algunos atletas usaron drogas estimulantes durante las últimas olimpiadas de Tokio, ha conmovido a la opinión pública.

Maurice Herzog, secretario de Estado para la Juventud y Deportes, afirmó hoy, al regresar de Japón, que, pese a los exámenes médicos, en Tokio se emplearon estimulantes, particularmente en ciertos ciclistas extranjeros, dejando explícitamente aclarado que Francia está entre las primeras naciones que han luchado precisamente contra el uso de estimulantes.

El señor Herzog manifestó enfáticamente que el futuro de las olimpiadas depende

en mucho de las drogas, así como de la forma en que se resuelvan los problemas políticos y económicos de las naciones participantes, para finalizar su sensacional anuncio diciendo que las esperanzas de Francia se habían colmado con la obtención de quince medallas.

### Atleta Fantasma

**MADRID, 27 (France Presse).** — El asunto del "Atleta Olímpico Fantasma" apasiona a los círculos deportivos madrileños. En efecto, en la prueba de clasificación de la prueba olímpica de tiro (pistola libre) de Tokio, un español, Mariano Omist, figuraba con el número 53. Pero ningún tirador de tal nombre había sido seleccionado para los

Juegos Olímpicos, y Mariano Omist era, por otra parte, desconocido en los medios deportivos españoles. Las informaciones de Tokio configuraban, sin embargo, que el nombre de dicho tirador figuraba sobre la base oficial de concurrentes. Ayer, la llegada de la selección nacional española era esperada con gran interés, debido a que Omist se hallaba en el avión junto a José Antonio Eiola, delegado nacional de Educación Física y Deportes. Al descender del aparato, Omist declaró que había asistido a los Juegos Olímpicos de Tokio, pero como simple espectador y por cuenta suya, agregando que no había tocado jamás una pistola, ni había puesto los pies en

el polígono de tiro donde se desarrollaron las pruebas. Eiola, por su parte, declaró: "Es una historia que no comprendo en modo alguno".

Mariano Omist había obtenido de un oficial español un carnet de tirador, que le permitió entrar en la ciudad olímpica para visitar a sus compatriotas. Los delegados japoneses —según "El Alcázar"— pese a constatar la ausencia del tirador Omist en las pruebas, lo inscribieron en la lista de participantes, relegándolo al último puesto.

Como se ve, una historia muy extraña esta del "Atleta Fantasma". Muy extraña y que, seguramente, seguirá dando mucho que hablar.

## Golf: 9 Argentinos Viajaron a Brasil

En los links del San Fernando Golf Club de San Pablo, Brasil, se iniciará mañana el Campeonato Abierto Brasil, en el que participarán los mejores golfistas de América latina y 3 de Gran Bretaña.

Ayer partieron desde Ezeiza, los profesionales argentinos Roberto De Vicenzo, Leopoldo Ruiz, Fidel de Luca, Florentino Molina, Elgido Nary, Juan José Querolo, Luis Rapisarda, Franco Marchione y Roberto Kovalchuk.

### Muy Tentador

El certamen es bastante tentador, ya que habrá dos millones de cruzeiros en premios. El favorito, por su puesto, es nuestro Roberto De Vicenzo, que ya está habituado a ganar torneos y, por qué no, algunos pesos también...

## EN UN CHOQUE MURIO EL CORREDOR D'ANDREA

Cuando los aficionados al automovilismo se aprestan a vivir las emociones que supone traer consigo la realización de un Premio, casi simultáneamente, una noticia dolorosa conmovió a todo el ambiente: murió Hugo Walter D'Andrea, quien era una figura de karting, esta especialidad considerada como el hijo menor dentro

de la gran familia del motor, pero que cuenta con una fiel y crecida cantidad de adeptos. Resulta innecesario extenderse en consideraciones sobre la personalidad deportiva de D'Andrea, porque su más de medio centenar de triunfos, desde que se inició en 1960 nos exime de mayores comentarios. Pero si su desaparición, prematura y

dolorosa, consternó todo el ambiente, esa consternación aumentó cuando se conocieron las causas de su muerte. D'Andrea regresaba a su hogar conduciendo un vehículo De Carlo por la avenida General Paz, cuando, a la altura del cruce con la avenida Francisco Beiró, un camión con acoplado, perteneciente al Ejército, lo atropelló des-

truyendo prácticamente el automóvil que conducía D'Andrea, y ocasionándole su muerte inmediata.

El lamentable episodio ocurrió en las últimas horas del lunes. Los restos de D'Andrea fueron velados en su domicilio, Bahía Blanca 1186, Capital, y serán sepultados hoy a las 11, en el cementerio de Flores.



# En Varios Distritos Bonaerenses Construirán Viviendas Populares

★ LA PLATA, 27 (De nuestros corresponsales). — Se realizaron en la Dirección de Arquitectura bonaerense seis licitaciones públicas para la construcción de viviendas en otros tantos distritos de la provincia. La apertura de propuestas para la construcción de 20 viviendas en Ayacucho, con un presupuesto oficial de 10 millones de pesos, correspondió a la firma Blanca y Coda, cuya cotización alcanzó 14.117.076 pesos.

En Las Flores la construcción de 16 viviendas, con un presupuesto oficial de 8 millones de pesos, reunió a cinco empresas oferentes, correspondiendo la adjudicación a la firma Edmundo Plaggio y O. Conti con una oferta de 9.540.220 pesos. Para la construcción de 16 viviendas, en Capilla del Señor, distrito de Exaltación de La Cruz, con un presupuesto oficial de 13.400.000 pesos, la empresa Armando Rossatti logró su adjudicación con una oferta de 15.248.207 pesos. En Navarro, para construir 30 viviendas, el presupuesto oficial asignaba 15.300.000 de pesos, correspondiendo la adjudicación a Atilio L. Volpi S.R.L., con una propuesta de 17.246.228 pesos. En Coronel Dorrego, para

la construcción de 20 viviendas, se asignó un presupuesto de 10.307.000 pesos, y la adjudicación correspondió a Miranda Hermanos, con un presupuesto de 14.143.869 pesos. Por último, en Chascomús, para la construcción de 10 viviendas en la localidad de Lezama, con presupuesto de 5.160.000 pesos, fue asignada la realización de estas obras a Juan Di Nitto, cuyo oferta alcanzó 6.141.107 pesos.

## • Pleito Portuario

MONTEVIDEO, 27 (ANSA). — El Centro de Navegación Transatlántica, en telegrama urgente y colacionado al ministerio uruguayo de Industrias y Trabajo, solicita especial atención a los problemas creados en el puerto local por los frecuentes y sorpresivos paros de la estiba.

La citada entidad, puntualiza "su preocupación más profunda por los diversos y sorpresivos paros de 24 horas realizados por los estibadores del puerto de Montevideo, que sumados a los efectuados por los personales de la Administración Nacional de Puertos y Dirección Nacional de Aduanas, han agravado hasta un punto difícilmente soportable la situación portuaria, afectando gravemente el interés de la navegación internacional y consecuentemente a nuestro comercio con el exterior".

## MOVIMIENTO PORTUARIO

### ENTRAN HOY

Nombre:	Pabellón	Proced.	Carga:	Giro:	Hora
Libertad	Argentino	Londres	Pasajeros	Dársena A	8
Del Sud	Noruega	N. Orleans	Pasajeros	Dársena B	9
Rio Mendoza	Argentino	Recife	General	Dique 3	18
Lycorgos	Panamá	Hamburgo	General	Dique 4	10
Thistleroy	Inglés	Rosario	Completa	Dársena D	14
Norton	Inglés	Rosario	Completa	Dársena D	8
British Swift	Inglés	Curacao	Petróleo	D. Inflam.	8
Isla Leones	Argentino	La Plata	Petróleo	D. Inflam.	17
C. de Formosa	Argentino	Montevideo	Pasajeros	Dna. Sur	7.30
N. Mihanovich	Argentino	Colonía	Pasajeros	Dna. Sur	13.30

### ENTRARON AYER

Nombre:	Pabellón	Proced.	Carga:	Giro	Hora
Aragón	Inglés	Londres	Pasajeros	Dársena A	8
Andrea C	Italiano	Génova	Pasajeros	Dársena A	8.30
Araguaya	Finlandés	Kotka	General	Dársena D	8
Brimanger	Noruega	S. Francisco	General	Dique 4	8
Pecten	Argentino	C. Rivadavia	Petróleo	Dna. Sud II	8.30
Mtro. Frers	Argentino	La Plata	Petróleo	Dna. Este	13
C. de Formosa	Argentino	Montevideo	Pasajeros	Dna. Sur	7.30

### SALEN HOY

Nombre:	Pabellón	Salida de:	Carga:	Destino	Hora
Andrea C	Italiano	Dna. A	Pasajeros	Génova	13
Alnitak	Holandés	Dique 4	General	Hamburgo	17
Shuon Maru	Japonés	Dique 4	General	Yokohama	17
T. d'Castillo	Argentino	Dna. E	General	R. Gallegos	16
Mtro. Ezcurra	Argentino	D. Sud II	Lastre	La Plata	1
N. Mihanovich	Argentino	Dna. Sur	Pasajeros	Colonía	8
C. de Formosa	Argentino	Dna. Sur	Pasajeros	Montevideo	21

## MERCADO DE VALORES DE BUENOS AIRES

★ No ofrecieron cambios dignos de especial mención los negocios concertados ayer en el renglón privado del Mercado de Valores de Buenos Aires. El volumen, superior en solo dos millones al de anteayer, fue reducido y dentro de esa actividad se trató de mejorar los precios con órdenes moderadas, pero

con todo, la tónica fue apenas tranquila. Las diferencias señalan un total de 88 bajas que oscilaron de 1 a 30 puntos, 68 papeles de empresas particulares obtuvieron mejoras de 1 a 10 pesos y 94 mantuvieron su anterior cotización. Una declinación de 40 centavos registraron los Títulos del Empréstito de Recu-

peración Nacional "Nueve de Julio" al cerrar a 89,40 pesos por unidad. El total general de lo operado ascendió a 110.488.300 pesos valor nominal de los cuales 102.334.300 pesos nominales se transfirieron a las acciones de sociedades anónimas. (Las cifras entre paréntesis corresponden al cierre anterior).

### BANCOS

Avellaneda (415) 410; Bs. Aires (61) 61; Frances (635) 655; Galicia (530) 540; Italia (580) 580; Interior (208) 220; Mendoza 84; Montevideo (167) 164; Pop. Arg. (258) 258; Pop. La Plata (90) 78; Nuevo Italiano 440; Shaw 233; Superville (260) 260.

### VARIAS

Acindar (128) 130.50; Afra 24; Acinifer (132) 133; Agrest (170) 170; Agrometal (17) 140; Arando (170) 178; Arcansa (158) 152; Argental (162) 160; Arcraft 38; Armand (138) 137; Astarsa (46) 49; Astra (125) 122;

Atanor (134) 135; Atma (78) 77; Azucarera (169) 168. Bacigalupo (90) 91; Bag. y (375) 370; Begue 35; Benegas (127) 126; Berlingieri (130) 130; Bernardin (78) 78; Bertagni (120) 121; Bocci (114) 115; Bod. Esmeralda (155) 155; Borgward (164) 164; Brandt (28) 28; Bunting (136) 135; Buxton (167) 167.

Cafici (94) 95; Cala (117) 118; Campomar (96) 94; Canale (132) 132; Cantabrica (138) 134; C. Sauce (155) 155; Caputo (60) 59; Casado (122) 123; Casa Arteta (135) 133; Casa Schuster (86) 84; Celulosa (103.50) 106; Cidec

(137) 138; Ciervo (160) 160; Cincotta (138) 139; Cindelmet (104) 104; Cofia (125) 126; Colorin (113) 114; Cia. del Plata 500; Cia. Fruticola (88) 87; Cia. Química (138) 136; Corcemar (270) 271; Cordonsed (143) 140; Coronet (84) 84; Cotécnica (117) 116; Crist. Cuyo (159) 152; Crist. Rigolleau (103) 105; Crush (121) 121; Cristalux (120) 125; Cualicón (133) 133; Cuareta (295) 285; Cura (219) 210.

Chague (62) 60; Chozas (106) 103. Daneri (142) 138; Del Atlántico (76) 75; Delgado (40) 39; De Lorenzi 265; Della Penna (84) 87; Di Paolo (95) 94; Ditlevsen (55) 55; Dockoil (102) 102; DKW Auto (57) 56.50; Drog. Suigro (80) 80; Dubarry (87) 89. Echessortu (275) 270; Edit. Códex (165) 166; Edit. Losada (60) 62; Electroclor (226) 226; Electromac 83; El Globo (44) 43; Estrada (102) 104.

Fabril Finan. (62) 63.50; Fader (88) 84; Fapi 40; Fava 80; Ferrum 165; Fevre 440; Fifi 30; Finanzor 100; Fiplasto 123; Forja 110; Fosforos 220; Frig. La Pampa 15. Galate 62; Galileo 220; García R. (190) 187; Gaset 55; Garovaglio (59) 54; Gofre (80) 80; Gráfex (86) 85; Grassi (143) 140; Griego (305) 305; Griensu (125) 125; Griet 120.

Hafen (123) 123; Haynes (26) 26; Heredia (91) 95; Hidrófila (115) 114; Hierromat (268) 265; Hirschberg Tej. (53) 53; Hulytego 128; Hurlingham Opal. (40) 41. Iggam (83) 84; Indeco (123) 125; Indo (65) 65; Indupa (370) 365; Ind. Grassi (117) 117; Ind. Norte Sta. Fe (99) 98; Ind. Paraguaya-Argentina (140) 133; Ind. Rab (132) 130; Ing. Tabacal (435) 429; Inst. Rosembuch 112; Inta (130) 130; Ipako (185) 185; Iva (89) 88.

Jabón Federal (85) 86; Kaiser (127) 129.50; Koch 65; Kraft (33) 33. Lab. Anodia 113; La Emilia (106) 105; La Superiora (175) 175; Ledesma (339) 339; Lombardi (137) 136. Magnasco (140) 138; Man. Algodonera 92; Man. del Caucho (83) 82; Man. Forti (96) 100; Marré (110) 108; Masllorens (62) 62; Massuh (245) 245; Mat. Drago (150) 150; Merc. Abasto (260) 260; Metat. Tandil 72; Midland (115) 116; Minera Alumín (39) 39; Molinos T.O. de la Plata (155) 152; Morixe 335; Multiplás 38.

Nahuel (130) 130; Necchi (128) 129; Nibo-Plast (20) 23; Neroli (120) 120; Noel (73) 75; Nougues 710. Odol (480) 480; Oleag. Río Cuarto 158; Once (85) 85; Orandi (208) 204.

Packard (151) 158; Padilla (208) 203; Palmas (85) 86; Panificación (120) 120; Pap. (137) 138; Ciervo (160) 160; Cincotta (138) 139; Cindelmet (104) 104; Cofia (125) 126; Colorin (113) 114; Cia. del Plata 500; Cia. Fruticola (88) 87; Cia. Química (138) 136; Corcemar (270) 271; Cordonsed (143) 140; Coronet (84) 84; Cotécnica (117) 116; Crist. Cuyo (159) 152; Crist. Rigolleau (103) 105; Crush (121) 121; Cristalux (120) 125; Cualicón (133) 133; Cuareta (295) 285; Cura (219) 210.

Chague (62) 60; Chozas (106) 103. Daneri (142) 138; Del Atlántico (76) 75; Delgado (40) 39; De Lorenzi 265; Della Penna (84) 87; Di Paolo (95) 94; Ditlevsen (55) 55; Dockoil (102) 102; DKW Auto (57) 56.50; Drog. Suigro (80) 80; Dubarry (87) 89. Echessortu (275) 270; Edit. Códex (165) 166; Edit. Losada (60) 62; Electroclor (226) 226; Electromac 83; El Globo (44) 43; Estrada (102) 104.

Fabril Finan. (62) 63.50; Fader (88) 84; Fapi 40; Fava 80; Ferrum 165; Fevre 440; Fifi 30; Finanzor 100; Fiplasto 123; Forja 110; Fosforos 220; Frig. La Pampa 15. Galate 62; Galileo 220; García R. (190) 187; Gaset 55; Garovaglio (59) 54; Gofre (80) 80; Gráfex (86) 85; Grassi (143) 140; Griego (305) 305; Griensu (125) 125; Griet 120.

Hafen (123) 123; Haynes (26) 26; Heredia (91) 95; Hidrófila (115) 114; Hierromat (268) 265; Hirschberg Tej. (53) 53; Hulytego 128; Hurlingham Opal. (40) 41. Iggam (83) 84; Indeco (123) 125; Indo (65) 65; Indupa (370) 365; Ind. Grassi (117) 117; Ind. Norte Sta. Fe (99) 98; Ind. Paraguaya-Argentina (140) 133; Ind. Rab (132) 130; Ing. Tabacal (435) 429; Inst. Rosembuch 112; Inta (130) 130; Ipako (185) 185; Iva (89) 88.

Jabón Federal (85) 86; Kaiser (127) 129.50; Koch 65; Kraft (33) 33. Lab. Anodia 113; La Emilia (106) 105; La Superiora (175) 175; Ledesma (339) 339; Lombardi (137) 136. Magnasco (140) 138; Man. Algodonera 92; Man. del Caucho (83) 82; Man. Forti (96) 100; Marré (110) 108; Masllorens (62) 62; Massuh (245) 245; Mat. Drago (150) 150; Merc. Abasto (260) 260; Metat. Tandil 72; Midland (115) 116; Minera Alumín (39) 39; Molinos T.O. de la Plata (155) 152; Morixe 335; Multiplás 38.

Arg. (71.50) 71.50; Pap. Bs. Aires (65) 63; Pap. Hurlingham (104) 103; Pap. Pedotti (77) 80; Parodi (78) 73; Particular (460) 455; Patagonia (64) 65; Patricios (37) 38; Patrick (20) 20; Paz y Posse (455) 455; Pérez Comp. (116) 113; Perkins 135; Peter (137) 140; Petracca (194) 195; Plast. Bernabé (60) 59; Plastiuniversal (57) 57; Philz 55; Polledo Construc. (186) 185; Porcelana Americana (130) 130; Productex (229) 227; Prod. Mu Mu 148; Procto (66) 70; Pueyrredón (75) 74.

Química Estrella (150) 150; Radio Comodoro (42) 42; Ragor (121) 121; Rheinstab (86) 84; Ronchetti (48) 45; Rysa (16.50) 17.

Saint (117) 118; Salv. (267) 268; San Pablo (248) 240; Sasetru (109) 109; Schiavoni (130) 135; Schoolnick (188) 185; Selmar (65) 63; Selsa (115) 116; Semac (129) 129; Serra (45) 42; Siam Maq. (61) 63; Siam Aut. (52) 53; Siat (102) 103; Sniafa (178) 175; Sol. Petróleo (75) 74; Squibb (86) 86; Stocker (38) 38; Sylvania 65; Suixtil (62.50) 62.

Talacasto (141) 140; Tall Adabar (60) 59; Tall Riva-davia (50) 51; Tamet (90) 88; Tecnometal (160) 98; Text. Oeste (123) 124; Tolyca (115) 116; Tritumol (75) 68.

Unifa (70) 69. Vasalli (160) 165; Ventaplast (89) 88; Viplast (170) 168. Wecheco (118) 117; Well (76) 75. Zanella (130) 130; Zuca-mor (100) 100.

## EDICTO

Juzgado en lo Civil N° 8, Secretaría N° 16, cita y emplaza a 30 días a herederos y acreedores de SALOMON ANTAR. Pub. que se por 10 días.

Buenos Aires, junio 18, de 1964 José M. Monclá, secretario.

## Avisos Fúnebres

### PARTICIPACION

ENGRACIA BERNAL Vda. DECKER (q.e.p.d.). Falleció el 27/10/64. Sus hijos Emilio, Facundo, Alberto, Fernando, Francisco, Carlos, Ricardo, Alejandro, Antonio y Engracia Irma, sus hijas políticas Luisa María, Decker, María Juana de Decker, Carmen Núñez de Decker, Cristina Paulsen de Decker, nietos Luisa Teresa Decker, Massa, Lilianna Mirta, sus nietos políticos Carlos Massa, Elise, Tina Engracia, sus bisnietos Ariel, Anadía, sus hermanos Francisco y Francisca Bernal, Vda. de Abal, sobrinos, primos y más deudos invitan a acompañar sus restos al cementerio Chacarilla. Hoy, a las 16.30 hrs. Casa mortuoria, Lafin 3193. Luchetti Hnos.

## AVISOS AGRUPADOS

### ANUNCIE POR TELEFONO

Telefónicamente puede colocar su anuncio en esta sección de Agrupados llamando al 40-8974. Su costo es de \$ 400 el centímetro de columna (cuatro líneas).

Se publica en las tres ediciones: Matutina, Quinta y Sexta, con 450 mil ejemplares diarios leídos por 2.000.000 de personas en Capital y Gr. Bs. As.

llame al 40-8974 de 9 a 20 su aviso será cobrado en su domicilio después de publicado

Once: 2 ambientes muy amplios y dependencias. \$ 300.000. Posesión y facilid. Total: \$ 750.000. Arriendo Propiedades. Virrey Cevallos 436 - T.E.: 38-3785

Villa Crespo: Depart. 2 ambientes amplios, baño, cocina, mucha luz. \$ 320.000 y facil. a 5 años. Precio total: \$ 595.000. Oportun. Arriendo Propiedades. Virrey Cevallos 436. - 38-3785

Once: Hall, comedor, 2 dormitorios, pieza de serv. Mucha luz. \$ 350.000 y fac. Total: \$ 900.000. Regio. Arriendo Propiedades. Virrey Cevallos 436. - 38-3785

CASITA VENDO DE MATERIAL, 15.000 pesos al Cont., y \$ 3.000 por mes. Hay facilidades en anticip. Tratar: Parral 1196. T. E. 59-5857. 27/10/64.

Dormitorio, Comedor Vendo urgente. \$ 7.500. Créditos Paris Sin anticipos. ¡Consúltenos! José María Moreno 201 y 245.

VENDO: Grabador japon. eléct. 2 vel. Contrabajo nuevo. Bateria compl. Radio-telef. 10 trans., alc. 4 Km. - 612-6268 - De 14 a 20.

BUSCAMOS ALQUILAR Casa-Quinta o Chalet T. E. 32-7161

DEPARTAMENTO Busco o Casa Central en Alquiler 32-7161

APROVECHE, vista bien y barato. Vestidos de fiesta, calle, comunión, playa, niños. Rec. Consign. - T. E. 923-2189 Capital Federal

Zona Once, Vendo Local 9 x 4. Llamar al 58-4211. Durante todo el día.

Academia Choferes RENEE Enseña en tránsito. Modelo 63. De 7 a 20 hs. Curso Nocturno, hasta las 23 hs. ROJAS 32 - 99-7745

A BAILAR BIEN en salas privadas Enseña "DOPAZO" Rivadavia 2664 - Pza. Once

HAEDO - PALOMAR Lotes Av. Rosales y La Plata Mensualidad PABLO AZARETTO Av. Sáenz 425 T.E. 91-3590

### DINERO AL MOMENTO: T. E. 46-7169

Oro, alhajas, pieles, art. hogar, máq. de escribir, calc., etc., sin retención. Amplios Planes. Máxima Tasación a domic. Sarmiento 1371, 2º piso, oficin. 202. De 8 a 20 horas. Sábado todo el día.

### DINERO INMEDIATO

Sobre Autos, Art. Del Hogar, TV, Alhajas, máquinas de escribir, pianos, objetos varios, con y sin retención. LEANDRO N. ALEM 413, piso 3º, "D": 32-1913. Frente boca subterráneo. De 9.30 hasta 19.30. Sábado hasta las 14 horas.

### DINERO EN EL ACTO

Sobre Alhajas, T.V., Máqs. Escrib y Calc., Obj. Varios, Prendas suntuos y Máqs. Industriales. CORDOBA 632 - 11º C. - T. E. 32-7161

## Venta de Helados en la Vía Pública

EN TODOS LOS BARRIOS DE LA CAPITAL Y GRAN BUENOS AIRES

EXCELENTE OPORTUNIDAD DE OBTENER MUY BUENOS INGRESOS

• PARA HOMBRES DE 18 a 50 AÑOS DE EDAD. • PRESENTARSE CON CEDULA DE IDENTIDAD TODOS LOS DIAS DE 8 A 18 HORAS.

BOYACA 994 (ALTURA GAONA 2800) CAPITAL Bonafide S.A.I. y C.

## ABOGADOS PARA OBREROS

DESPIDOS - FALTA DE PAGO ACCIDENTES - SUSPENSIONES

CONSULTE GRATIS DE 9 A 20 HORAS URUGUAY 766 PISO 6º OFICINA 34

FRENTE A TRIBUNALES

## PROFESIONALES

### VENEREAS - SIFILIS

Dr. Domínguez Ortiz, médico De 8 a 21 hs. T. E. 47-7233 RIVADAVIA 2625, 3º (Once)

### ARGENTINA CENTENO PARTERA

Consultas pedir hora: T.E. 49-1335 CORRIENTES 2063 piso 3º dpto. 52



# MOLENDERO HIZO LA MEJOR CORRIDA

Gran animación se registró en la pista de Palermo que se hallaba en muy buenas condiciones. La proximidad de la disputa del Gran Premio Carlos Pellegrini, motivó el ajuste del training a los pro-

bables participantes. Uno de ellos: Berenjenal, floreció sobre 300 metros con buen resultado, pero el mejor ensayo estuvo a cargo de Molendero, al pasar 2500 metros en 2'38" y 3/5. ¡Excepcional! Otros apron-

tes controlados en el circo metropolitano, ayer por la mañana, hallará el lector en el parte de cancha suministrado por nuestros cronometristas, destacados en dicho medio y que publicamos seguidamente:



Molendero asombró con su gran corrida de ayer en Palermo, al recorrer la distancia de 2500 metros en 2'38"3/5.

## crónica EN TURF

(Pista grande normal)  
MOLENDERO, C. Riero, 2000 en 2'38"2/5, últimos 800 en 1'12"2/5, con 12"3/5 de final; PORT VENDRES, H. Barrera, 2000 en 2'10"2/5, primeros 1600 con YARM, L. R. Martínez en 1'43"; TAFI VIEJO, A. Etchart, 1200 en 1'15"3/5, últimos 800 con HEMATOLOGO, V. Gaddi en 50", con 12"4/5 de final; NARRADO, E. Jara y CAMPO ABIERTO, A. Sánchez 1200 en 1'16", con 12"4/5 de final; TRINANDO, L. R. Martínez y BIG BOY, V. Emmolo, 1000 de codo en 1'2", FADO, J. Argüello, 1000 de codo en 1'3" con filete; STUTEMA, A. A. Domínguez, 2000 en 2'13"2/5; TARAREO, E. Olguín y ROLL, O. Cosenza, 1000 de codo en 1'2", con 12"3/5 de final; PILLIN, C. Sauro, 1200 en 1'14", últimos 700 con CIGÜENAL, V. Gaddi, en 43", con 12"3/5 de final; ARATIC, J. Camoretti, 1000 de codo en 1'3", MAGNATE, A. Etchart con FACE BRUNE, L. Calvete, 1000 de codo en 1'2"3/5; PICHIN, L. Boggiano 1000 de cada en 1'3"2/5; MISS JAYEN, H. Ventura 1000 de codo en 1'2"2/5; LONQUIWAR, M. Reynoso 1000 de codo en 1'3"3/5; NOVELETA, O. Dorado 1000 de codo en 1'4"2/5; LASELL, R. Herrera 1000 de codo en 1'4"2/5; MAQUIAVELO, A. Pauleau y RIANCO-

12"4/5 de final; DEFERENCIA, I. Gómez fue dominada por dos cuerpos por SIEMPRE SIEMPRE, J. Lago, 1000 de codo en 1'1", con 12"3/5 de final; EL VALENCIANO, R. Rutti a j-tamente con EL TURCO, J. Vallejos, 1200 en 1'15"3/5, con 12"4/5 de final; QUE BONITO, J. Golpesón, 1000 de codo en 1'1"4/5, con 13"1/5 de final; CAUDAL, J. Camoretti

## EFFECTUARON INTERESANTE OFERTA POR LUCIANO DIEZ

Continúa el interés por representantes del extranjero por la adquisición de nuestros mejores ejemplares. Ha trascendido que se formuló una interesante oferta por el potrillo Luciano Diez, que en muy buen estilo acaba de inscribirse por su nombre entre los ganadores del Gran Premio San Isidro. En el caso de concretarse la venta, el hijo de Alpinista y Sin Freno pasaría a defender intereses de una caballería venezolana; que le haría proseguir su campaña en el hipódromo de La Rinconada.



Nubio ganó de uno a otro extremo en la sexta carrera del sábado pasado en Palermo, contando con la eficiente dirección del jockey Oscar A. Nardi. Nuestro candidato pagó \$ 9,90 a ganador y le dio forma a la triple con dividendo elevado.

## El Centauro no Corre Más

Aunque en los medios directamente interesados aún no se ha dado la palabra definitiva al respecto, bien puede inferirse que El Centauro no correrá más. La inflamación que el notable hijo de Sideral presenta en la mano derecha no disminuye y de la misma manera que debió desistirse de presentarlo en el clásico José Pedro Ramírez, sucederá con el Gran Premio Carlos Pellegrini, en una preparación adecuada, siempre claro está, que se produjera la tan ansiada recuperación. El tiempo sigue su curso y lamentablemente no cabe ser optimista sobre la vuelta del campeón. Lo más probable es que pronto se conozca la resolución de enviarlo al haras. Bien puede ser a una del país o del extranjero.

## DOS JINETES HAN SIDO SUSPENDIDOS

Las autoridades del Jockey Club de Buenos Aires en su reunión última resolvieron suspender por tres reuniones al jockey aprendiz N. F. Fernández por perder su línea a la altura de los 400 metros en la primera carrera del sábado. A su vez fue suspendido por dos reuniones al jockey M. Carranza por no seguir su línea en la sexta carrera del domingo.



Berenjenal se prepara para intervenir en el Gran Premio Carlos Pellegrini. En su floreo de la víspera evidenció hallarse en gran forma, y puede tener una figuración destacada.

## Danger Será de la Partida el Día 21

El 21 de noviembre, víspera del Gran Premio Carlos Pellegrini, se disputará en Palermo el premio Internacional América Latina, importante competencia con \$ 1.000.000 de recompensa, abierta a la participación de caballos de 3 años y más edad, de cualquier país. Entre los representantes locales se contará Danger, que de acuerdo a lo expresado por el cuidador Juan M. Oporto, reanudará su campaña en ese encuentro.

## PALERMO PROGRAMA PARA EL SABADO

### COMPETIDORES Y MONTAS

PRIMERA CARRERA	
1600 Metros	A las 12.15
1 Clorindo 59½, A. Etchart	
2 B. Bleu 59½, A. Sánchez	
3 Bellow 57½, B. Arturo	
4 Kingstown 57½, R. Zapata	
5 Yagués 57, R. Clafardini	
6 Neotáreo 56, no correrá	
7 Fide 54, R. Alzamora	
8 F. Star 54, J. Lugin	
SEGUNDA CARRERA	
2200 Metros	A las 12.35
1 Toujours 64, no correrá	
2 La Baguala 56½, J. Lugin	
3 La Puerta 53½, R. Rutti	
4 Desconocida 53, no correrá	
5 La Corbeta 52, no correrá	
6 Marvel 51, R. Encinas	
7 Chanchera 49, R. Zapata	
TERCERA CARRERA	
1100 Metros	A las 13.45
(Comienza la triple)	
1 Napoleona 56, R. Rutti	
2 Ambulancia 56, J. Vázquez	
3 Teodosia 56, no correrá	
4 P. White 56, no correrá	
5 Allark 56, L. Pacheco	
6 Alterada 56, J. Camoretti	
7 Pepsy 56, A. Pauleau	
8 Desprendida 56, R. Zapata	
9 Hipnosis 56, J. Lagostena	
10 Vicat 56, J. Romero	
11 La Moratoria 56, C. Sauro	
12 Moyacua 56, R. Tavella	
13 Urna 56, O. Teves	
14 Cosechadora 56, X. X.	
15 F. Girl 56, no correrá	
16 N. Clara 56, F. Echagüe	
17 Forrada 56, E. Pavarini	
18 Contrita 56, R. Clafardini	
19 B. Puzzle 56, A. Etchart	
20 Es Ligera 56, J. Torres	
21 Apo'j 56, J. Caro	
22 Paranita 56, no correrá	
CUARTA CARRERA	
1600 Metros	A las 14.35
(Continúa la triple)	
1 C. Latina 56, O. Cosenza	
2 La Piedra 56, A. Sánchez	
3 C. Seria 53, R. Clafardini	
4 Argentinas 53, J. Torres	
5 Contraorden 53, X. X.	
6 Bacanada 53, C. Sauro	
7 Jorgelinda 53, R. Rutti	
8 Brujanegra 53, J. Torres	
QUINTA CARRERA	
2800 Metros	A las 15.20
1 Correo 58, J. Lugin	
2 Addagio 58, J. Camoretti	
3 Albarino 58, R. Rutti	
4 All Wisse 58, A. Etchart	
5 Rossini 58, O. Nardi	
6 Toujours 55, R. Clafardini	
SEXTA CARRERA	
1100 Metros	A las 16.5
(Finaliza la triple)	
1 Estribero 57, E. Jara	
SEPTIMA CARRERA	
1800 Metros	A las 16.50
1 Lucrado 56, J. Camoretti	
2 Tagore 56, L. Calvete	
3 Crooner 56, I. Lezcano	
4 Zeit 56, no correrá	
5 Jutland 56, O. Chamorro	
6 Rom 56, J. Lugin	
7 S. Seven 56, X. X.	
8 N. Quick 56, C. Sauro	
9 B. Boy 56, E. Jara	
10 Pacato 56, E. Olguín	
11 F. Amour 56, O. Cosenza	
12 C. Negro 56, R. Tavella	
13 Aquilín 56, J. Torres	
14 Harper 56, H. Clafardini	
15 Pilgrin 56, A. Etchart	
OCTAVA CARRERA	
2000 Metros	A las 17.40
1 Pichin 56, J. Lugin	
2 Travieso 56, C. Sauro	
3 Florentin 56, X. X.	
4 H. Crack 56, A. Etchart	
5 Kamel 56, no correrá	
6 Pacochin 56, A. Demattei	
7 Torrens 56, I. Leguizamón	
8 Se Fue 56, R. Clafardini	
9 Romdo 56, R. Rutti	
NOVENA CARRERA	
1800 Metros	A las 18.30
1 Hoyito 56, P. Sierra	
2 Chingote 56, H. Bouley	
3 Tamatoa 56, R. Clafardini	
4 P. Palais 56, A. A. D'guez	
5 Baqueano 56, J. Lugin	
6 Periplo 56, C. Sauro	
7 T. Viejo 56, A. Etchart	
8 Molinello 56, no correrá	
9 Vaquerito 56, C. Rodríguez	
10 Pabellón 58, O. Barattucci	
11 Zadir 56, no correrá	
12 Talo 56, R. Zapata	
13 The Rolex 56, X. X.	
14 Acestes 56, O. Nardi	
15 Barval 56, O. Pellegrino	

## Correo del Turf

VENTURA (Capital). — Las carreras que se disputan en Hurlingham, son de trote y son organizadas por la Asociación Bonaerense de Trote. Gracias por sus elogios.

## HARAS COMALAL CHAPADMALAL

F. C. R.

MAÑANA EN EL TATTERSALL REMATARA HIJOS DE

TATAN SEDUCTOR SIDERAL PRETEXTO

EN LA ESTADISTICA NACIONAL DE HARAS OCUPÓ NUEVAMENTE EN 1963 EL PRIMER LUGAR CON

97 Carreras — 14 Clásicos \$ 35.698.754.-

ADOLFO BULLRICH y Cía. Ltda. S. A.

**BOSTON HOTEL**  
CONFORT Y CATEGORIA  
Habilitado  
SAN JUAN 1225  
23 - 7000  
27 - 0890



GRAN EXITO EN LAS VENTAS

Calcas Logró el Precio Más Alto

Continuaron ayer las ventas de los productos de sangre pura de carrera, nacidos en 1962. Se dispersaron ejemplares enviados por los haras El Tala, El Arroyito, Don Yeye y Juliantó, lográndose el precio más alto por Calcas, descendiente de Beigler Bey y Clotilde, adjudicado al stud Los Libertadores (Venezuela), en la suma de \$ 1.050.000. El detalle de las subastas realizadas en la víspera en el tattersall de Palermo, es el siguiente:

**El Tala**  
CALCAS, por Beigler Bey y Clotilde, \$ 1.050.000 al stud Los Libertadores, para Venezuela; LIKAY, por Beigler Bey y La Rabia, \$ 700.000 a R. Brylon, para Canadá; PAOLETI, por Poderoso y Paola, \$ 740.000 al stud Mary Ann, de Montevideo; MOUNTAIN TRIAL, por Retrial y Mountain Tip, pesos 700.000 a Victor M. Pereyra; HUINCA, por Beigler Bey y Gaita Onda, \$ 500.000 a Bernabé Cassuriaga; BEIGLER, por Beigler Bey y Eshora, 350 mil pesos a M. Pacheco; MOHEDAL, por Beigler Bey y Mikona, \$ 400.000 a Enrique Sauro; EYELID, por Poderoso y Encara, \$ 270.000 al stud Chain R.; TUPAN, por Retrial y Tortura, \$ 600.000 al stud Punta Iglesias; DIFICIL, por Beigler Bey y Diagonal, 360 mil pesos a Roberto Ghigliotti; TRAVUA, por Beigler Bey y Elina, \$ 600.000 a Obdulio J. Garrido; LA PATI, por Poderoso y Tuna, \$ 250.000 a Roberto L. Valdez; PALOMBA, por Poderoso y Peace River, \$ 440.000 al stud Salta; RELUMBRERO, por Beigler Bey y Relumbrera, \$ 370.000 al stud El Marino; PEHUENA, por Nilad y Concejera, \$ 250 mil al stud Vicente Carlos; ADALIA, por Retrial y Beverly, \$ 240.000 al stud El Gaspar. Se vendieron 16 productos en \$ 7.880.000. Promedio: \$ 492.500 por ejemplar.

**Don Yeye**  
LEONCITO, por Lacydon y La Galere, \$ 570.000 a Felipe A. Costa; LACONIQUE, por Lacydon y Principianta, 380 mil pesos a Eusebio C. Boni; LIONESS, por Lacydon y Retórica, \$ 400.000 a Sergio Lema; LITORALENO, por Lacydon y Hojita, \$ 420.000 al stud Las Cuatro Marias; DOGBANE, por Preclaro y Débora, \$ 420.000 a Eusebio C. Boni; LOVELILY, por Lacydon y Elevada, \$ 470.000 a Alberto C. Casalini; LACEWOMAN, por Lacydon y Virgen Gaucho, \$ 260.000 a A. Torres; FILMADOR, por Fomento y Kelga, \$ 400.000 a Luis Saccone; MITO, por Preclaro y Miss Angela, \$ 280.000 a Felipe A. Costa; PASTRY COOK, por Preclaro y Centellita, 360 mil pesos a Eusebio C. Boni; FILETE, por Fomento y Raleza, \$ 300.000 al Jockey Club de Mendoza; LAIKE, por Lacydon y Brisca, \$ 350.000 al Jockey Club de Mendoza; PRODUCTIVO, por Preclaro y Chuscada, \$ 230.000 al Jockey Club de Santa Fe; PRES-TADA, por Preclaro y Amiz, \$ 200.000 al Jockey Club de Santa Fe. Se vendieron 14 productos en \$ 5.240.000, a un promedio de \$ 374.285 por producto.

**Juliantó**  
DESHILACHADO, por Azul Celeste y Hilacha, \$ 260.000 al Jockey Club de Mendoza; ESTRELLATO, por Enfield y Cinco Estrellas, \$ 200.000 al Jockey Club de Tucumán; NAVICERA, por Azul Celeste y Agua Turbia, \$ 240.000 al Jockey Club de Tucumán; AZUL CLARO, por Azul Celeste y Returquesa, \$ 180.000 al Jockey Club de Santa Fe; ABA-DI, por Enfield y Tollita, 170 mil pesos al Jockey Club de Santa Fe; OPALO, por Patito y Kenfelur, \$ 230.000 a Eusebio C. Boni; COPERNICO, por Enfield y Boina Azul, \$ 230.000 al Jockey Club de Santa Fe; SUPRALUNAR, por Azul Celeste y Clull, \$ 160.000 al Jockey Club de Concepción del Uruguay; NEBRIS, por Enfield y Necedad, \$ 220.000 al Jockey Club de Corrientes; PARIPATETICA, por Patito y Pedana, \$ 220.000 al Jockey Club de Tucumán. Se vendieron 10 productos en \$ 2.110.000 a un promedio de \$ 211.000 por ejemplar.

**El Arroyito**  
ROSAL, por Perigord y Ma Rose, \$ 170.000 al Jockey Club de Concepción del Uruguay; BASADO, por Perigord y Baza, \$ 220.000 a C. Díaz. Se vendieron 2 productos en \$ 390.000. Promedio: pesos 195.000 por producto.



Lis de Francia, que fue candidata de CRONICA, salió de perdedora en la prueba inicial del sábado en Palermo, conducida por el aprendiz N. Fernández que se "ligó" una suspensión por molestar en el comienzo de la recta. Al final tuvo suerte también al rodar Sabiniana que le "hacía mucha fuerza".

SYNCOPATION EN EL CESPED, PASO 2200 METROS EN 2' 18" 4/5

Además de los ensayos realizados en el campo de entrenamiento de San Isidro, se registraron otros en la cancha auxiliar del hipódromo, la cual se hallaba en excelentes condiciones y permitió el registro de marcas destacadas, como la empleada por Syncopation, en 2200 metros, distancia que recorrió en 2'18"4/5 con gran final. A continuación damos cuenta de los trabajos realizados en dicha cancha, que fueron controlados por nuestros cronometristas.

**Pista aux. césped de correr.**  
SYNCOPATION, J. Torres, 2200 en 2'18"4/5, últimos 1000 en 1'3"2/5, con 12"2/5 muy buena corrida; TERUEL, J. Torres, 1200 en 1'11", con 11"3/5 de final; VIRTUS, J. Torres y BENEFICIO, H. Pantanalli, 1000 en 59"3/5; FLAPER, R. Ciafardini y MONDOKA, G. Rivero, 1000 en 59"; OPENER, D. Demilio, fácil, a la par de CARINO, A. Gaitán, 1600 en 1'39"3/5; PUNISHEN, O. Chamorro, 1000 en 59"3/5; GALLANT, C. Sauro, 800 en 47"; EXIMIDO, R. Ciafardini y CONTRITA, G. Rivero, 1000 en 59"1/5; ESCENICO, L. Camoretti y OZZA, E. Jara, 1600 en 1'43"3/5; SERRALER, H. Bouley, a la par de IHESO, E. Vario, 1000 en 1'2"1/5; GUITARRERO, H. Raia, 600 en 34"; AVIRANETA, O. Chamorro y PICU, V. Quintana, 890 en 48"2/5; CHUMULNUI, J. Torres y COCA LOCA, C. Zingoni, 1000 en 1'1"; ARGENTARIA, A. Etchart, y GAMBETO, J. Bravo, 1000 en 1'2"; VIGNERON, J. Torres, 800 en 47"; REPROCHE, D. Magariño, WINE MAN, R. Ruffi y PEST, R. Ubalton, 600 en 35"; KAMEL, O. Cosenza, 2200 en 2'23", últimos 1600 con ROQUETE, H. Pantanalli, en 1'41"; TRITON, R. Tavella, 2000 en 2'12", de floreo, últimos 1200 con PITTURERO, A. Etchart, en 1'15" con 12" de final; COLIFA, H. Montalletti y POMPAS DE JABON, J. Rolón, 1000 en 1'1"; HE, R. Ciafardini, a la par de ABOLENGO, A. Longo y MARIANITO, G. Rivero, 600 en 33"3/5; YORK, P. Sierra y PERISTILO, J. Torres, 600 en 33"3/5; BARZAL, C. Riero y SERGEANT, H. Bouley, 600 en 34".

Metileno se Halla Sentido; en Cura

En ocasión de su última salida a la pista, el caballo Metileno se sintió de uno de sus remos, por lo que debió ser aliviado en el training, para someterlo al tratamiento de práctica. En consecuencia, el pupilo de Tomás Arana estará un tiempo alejado de las luchas.

LA PLATA PROGRAMA PARA EL SABADO

PRIMERA CARRERA	
1600 metros — A las 13.10	(Comienza la Doble)
1 Glonsona 57, X. X.	
2 Alta Luna 57, C. Clami	
3 Mise en Scene 57, S. Maciel	
4 Brocheta 57, X. X.	
5 Anamia 57, no correrá	
6 Barni 57, E. Ramírez	
7 Cautivada 57, L. Tadel	
8 Belle Dance 57, Villarruel	
9 True Vamp 57, A. Sosa	
10 Gigama 57, X. X.	
11 Fodhla 57, J. Yalet	
12 Soguilla 57, R. S. Caro	
13 Bande Noir 57, A. Grossi	
14 Descawar 57, V. Cejas	
15 Recolta 57, F. D'Elia	
SEGUNDA CARRERA	
1400 metros — A las 13.50	(Termina la doble)
1 Anthony 56, R. P. Rodríguez	
2 Brabari 56, C. Montenegro	
3 El Preceptor 56, H. Rúa	
4 Oro Rubio 56, T. Espino	
5 Monte Allegro 53, J. Alonso	
6 Loes 53, no correrá	
7 Reneutro 53, P. Tárrago	
8 Barulillo 53, J. Arriagada	
TERCERA CARRERA	
1400 metros — A las 14.40	(Comienza la Triple)
1 El Bribón 57, J. Walsh	
2 Lechuguino 57, J. Pereira	
3 Lodo 57, G. Roldán	
4 Morteros 57, no correrá	
5 Fiasco 57, F. D'Elia	
6 Tuyú 57, V. Cejas	
7 Balero 57, E. Pavarina	
8 No Te Dije 51, P. Tárrago	
9 Enroque 57, N. Vismara	
10 Blochero 57, A. Grossi	
11 Son Bueno 57, H. Rúa	
12 Primargo 53, no correrá	
13 Siringo 57, E. Lerdá	
14 Drink 57, M. Solbatti	
15 Cabañero 57, L. Sánchez	
16 Stuyvesant 53, R. C. González	
17 Cucurcho 57, C. Riero	
18 Radar 57, no correrá	
19 Tetolopez 57, C. Sobral	
20 Stellus 53, no correrá	
21 (Siviel 53, X. X.	
22 Donalain 57, no correrá	
23 Catalo 57, J. Lagostena	
24 Surco 57, R. Ruffi	
25 Trovira 50, X. X.	
CUARTA CARRERA	
1300 metros — A las 14.30	(Continúa la Triple)
1 Allanada 56, D. Torilla	
2 Carpintera 56, R. Ruffi	
3 Fishing Girl 56, A. Coloccio	
4 Balparda 56, H. Guerrero	
5 Celebrity 56, no correrá	
6 Fangosa 56, J. Yalet	
7 Hipnosis 56, no correrá	
8 Bonamina 56, dudosa	
9 Confirmatoria 56, V. Cejas	
10 Grand Rapids 56, J. Corso	
11 La Chacra 56, X. X.	
12 Bury 56, C. Ide	
13 Costa del Sol 56, N. Pereyra	
14 Génova 56, J. H. Perelca	
15 K. Acha 56, O. Brandt	
16 Calamazca 56, J. Corte	
17 Dameamor 56, A. Real	
18 Idasola 56, X. X.	
19 Madre España 56, J. Alonso	
20 Cantachita 56, no correrá	
21 China Vieja 56, R. P. Ro'guez	
22 Good Plus 56, X. X.	
23 Venusia 56, D. Torilla	
QUINTA CARRERA	
1200 metros — A las 16.20	(Termina la Triple)
1 Vitconte 59, R. P. Rodríguez	
2 Holgada 51, no correrá	
3 El Silencio 50 1/2, X. X.	
4 Bellow 58, B. Arturo	
5 Latente 52, no correrá	
6 Ridente 52, G. Roldán	
7 Buen Trago 56 1/2, C. Mon'gro	
8 Naldes 54, J. Alonso	
9 Thian Shan 49, R. González	
10 Zurdito 56, X. X.	
11 Buonarrotti 54, A. Coloccio	
12 Esterita 54 1/2, J. Yalet	
13 Cinerama 53 1/2, H. Anacona	
14 Salvajismo 54 1/2, M. Giles	
15 Espartaco 54, H. Guerrero	
SEXTA CARRERA	
2100 metros — A las 17.5	
1 Restauradora 58 1/2, T. Espino	
2 La Baguala 58, no correrá	
3 Ketucia 50, X. X.	
4 Mumay 55, no correrá	
5 La Corbeta 53, E. Olguín	
6 Embocada 52 1/2, X. X.	
7 Gugu 49, H. Rúa	
8 Desconocida 54, C. Monte'gro	
9 Pera Verde 51, H. Palavecino	
10 Ensoñadora 53, N. Vismara	
11 Legras 49, X. X.	
SEPTIMA CARRERA	
1600 Metros — A las 17.55	
1 Lingotera 57, D. Torilla	
2 Noveleta 57, O. Dorado	
3 Coliguasa 55, H. Guerrero	
4 Rumbona 57, T. Albertini	
5 Rosapálida 57, no correrá	
6 Koska 55, X. X.	
7 Quena 57, J. Vázquez	
8 Juana 57, J. Arriagada	
9 Yaja 57, H. Intelizano	
10 Clorofila 55, F. D'Elia	
11 Zambra 57, X. X.	
12 Conjunción 57, N. Yalet	
13 Arriba 57, X. X.	
14 Suspensita 57, M. García	
15 Vía Veneto 57, X. X.	
16 Negra Fea 57, P. Tárrago	
17 Lobuna 57, no correrá	
18 Malanda 57, C. Montenegro	
19 Cuantia 57, J. Yalet	
20 (La Estepa 55, M. De Marco	
21 (India Quetru 55, M. Giles	
OCTAVA CARRERA	
1600 Metros — A las 18.45	
1 Rezonón 56, J. H. Pereira	
2 Deportivo 56, A. Sosa	
3 Lomivar 56, X. X.	
4 Relumbrante 56, A. Coloccio	
5 Monte Rojo 56, S. Maciel	
6 Brigadín 56, G. Roldán	
7 Chingote 56, D. Demilio	
8 Halagüeno 56, P. Tárrago	
9 Sadir 56, R. Di Nitto	
10 Molinello 56, R. López	
11 Small Circles 56, T. Albertini	
12 The Rolex 56, no correrá	
13 Negrotaki 56, no correrá	
14 Zeit 56, no correrá	
15 Sambomba 56, J. Vidarte	
16 Kasilewke 56, O. Baratucci	
17 Mickie 56, no correrá	
18 Patiraf 56, N. Vismara	
19 Panorma 56, N. Pereyra	
20 Amigo Leal 56, C. Montenegro	
21 Sabino Fredes 56, no correrá	
22 Tuareg 56, R. Carлага	
23 Tantarito 56, X. X.	
24 Pum 56, no correrá	

EL MENDOCINO FLORANTE SE LUCIO EN EL CESPED

Un gran ejercicio cumplió ayer en la pista auxiliar de césped del Norte, el provinciano Florante, hijo de Farrista y Gaita, que se apresta a animar el domingo próximo el clásico Provincias Unidas. Dirigido por Rodolfo Zapata recorrió 1200 metros en 1'12" y en los últimos 1000 metros lo acompañó Atila, con R. Tavella para marcar 59" y rematar en 12", con muy buena acción.

SEVERA SANCION AL APRENDIZ NISTICO

Las autoridades de la Dirección Provincial de Hipódromos, en su sesión más reciente, adoptaron una severa medida en contra del aprendiz Rafael Nístico, al que se inhabilita por el término de tres meses. Otras medidas adoptó el organismo, las cuales transcribimos seguidamente.

**Las Resoluciones**  
Inhabilitar por el término de tres meses al aprendiz Rafael Nístico por las graves y serias molestias ocasionadas con su pilotado Guapote, a varios competidores, a la altura de los 100 metros de la tercera carrera del domingo último.  
Apercibir al cuidador Héctor Petit, por computarse retiró de su pupilo Colifatti, en la tercera prueba de la misma reunión.  
Multar en \$ 200 a los jockeys Antonio M. Coloccio y Jorge Yalet, por no exigir debidamente a sus pilotados en la suelta de la segunda prueba y por dificultar la largada de la séptima carrera, respectivamente.  
Suspender a los caballos Siempre, El Llanero, Riblón, Kildare y Pestillo, por indocilidad en las cintas.

MIENTRAS GIRA EL GLOBO

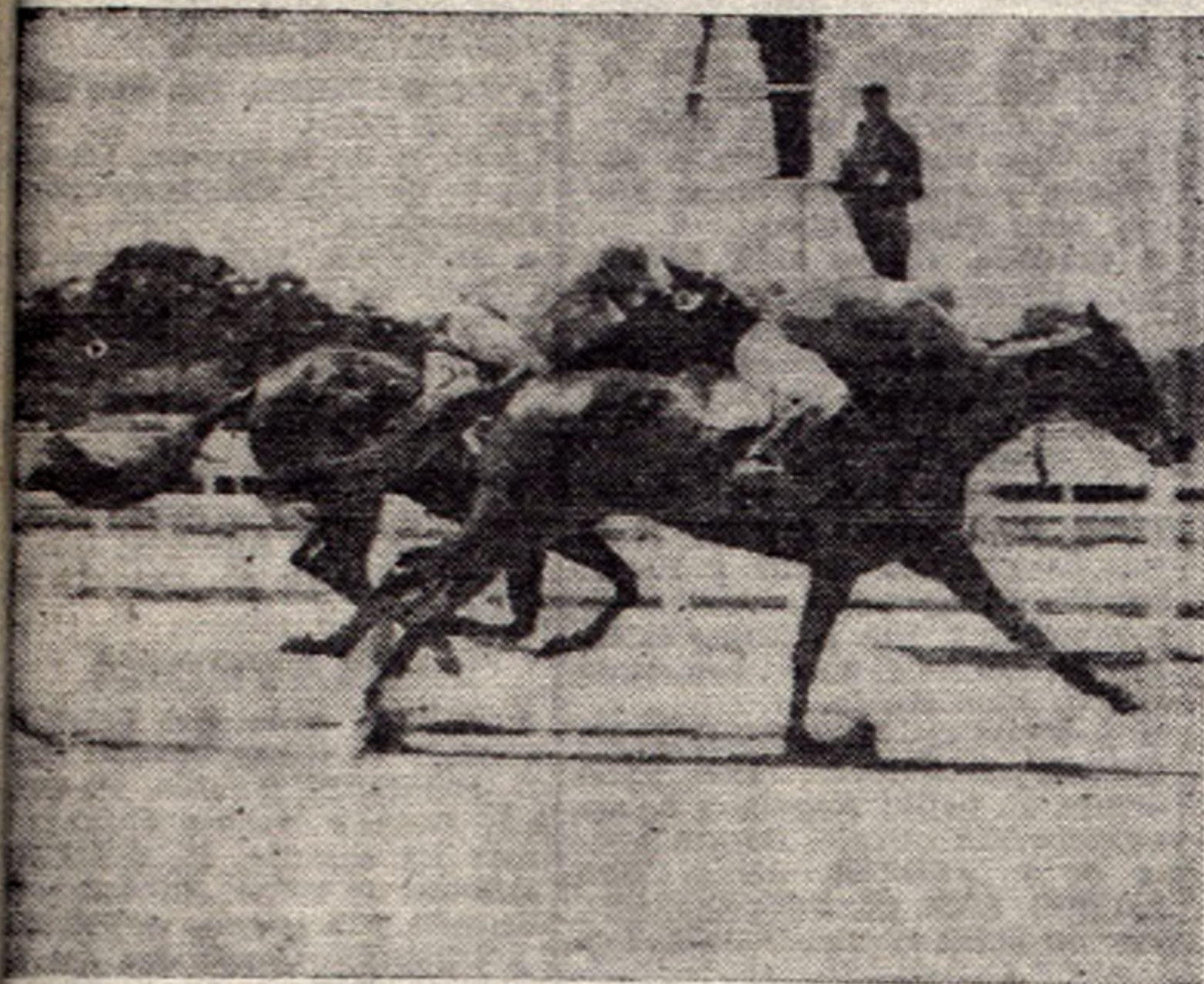
Con diez premios mayores se efectuará el sorteo de esta tarde en Córdoba. Al primer premio le fueron asignados 6.000.000 de pesos y son elevadas las primas a los inmediatos. A las 13 en punto empezarán a girar los globos de la fortuna y se mantendrá latente la expectación de los entusiastas a este tipo de jugada por espacio de una hora aproximadamente. A continuación publicamos algunas referencias útiles relacionadas con este sorteo:

CORDOBA	
10 premios, a las 13	
1 de \$ 6.000.000	
1 " " 450.000	
1 " " 150.000	
1 " " 75.000	
1 " " 30.000	
5 " " 24.000	
Las últimas 10 grandes	
34.625	23.308
10.952	5.543
7.077	34.432
7.838	18.365
2.892	11.464
Atrasados a la grande	
Centena 2	
Hace 21 sorteos que no sale	
Decena 8	
Hace 44 sorteos que no sale	
Unidad 0	
Hace 20 sorteos que no sale	
Favorito 280	
Dos últimas cifras	
atrasadas	
80	
No sale desde el 14/9/57	
Otro número remiso	
66	
Atrasados a los premios	
30	62 83 94
40s.	35s. 31s. 31s.
Centena	Decena
7	8 3
Favorito 783	
Combinación factible	
80 83	

**HOTEL PLAZA MITRE**  
HABILITADO, a 1 Cdra. de Las Heras y Pueyrredón  
Habitaciones con baño priv., agua caliente, calefacción y telef. PRECIO ESPECIAL POR INAUGURACION  
J. M. GUTIERREZ 2582. — Reservas: 80-8328



# MA COCOTTE ANDUVO MUY LIGERA EN SU ENSAYO: 1' 7"



Marvel en lucha con Noche del Sur, consigue la segunda victoria de su campaña. Se lució Anibal Etchart, el hombre del brazo fuerte, en otra de sus magistrales actuaciones.

## SAN ISIDRO PROGRAMA PARA EL DOMINGO

### PRIMERA CARRERA

1600 Metros — A las 12.15

- 1 Atia Baby 57, J. Ibarra
- 2 Alcatraz 57, J. Torres
- 3 Zizi 57, X. X.
- 4 He 57, R. Clafardini
- 5 Atia 57, R. Tavella
- 6 Latente 57, J. Corso
- 7 Pachi 57, A. López
- 8 Inoxidable 57, no correrá
- 9 Esdelpago 57, H. Sandullo
- 10 Seaver 57, J. Romero
- 11 Navión 57, F. D'Elia
- 12 Peatón 57, C. Sauro
- 13 Chinazo 57, E. Defeso
- 14 Guitarrero 57, H. Rúa
- 15 Metapago 57, J. S. Leguizamón
- 16 Acuérdate 55, J. Marnelli
- 17 Semifeo 55, J. O. Baldo
- 18 Baber Full 55, X. X.
- 19 Royakino 55, no correrá
- 20 Travestei 56, J. Caro

### SEGUNDA CARRERA

1600 Metros — A las 12.35

- 1 Contrita 56, R. Clafardini
- 2 Katina 56, P. Prieto
- 3 Pistula 56, A. Etchart
- 4 Elfrida 56, J. Contreras
- 5 Gin Pizz 56, R. Rutti
- 6 Lile Midi 56, R. Alzamora
- 7 Ruca Malal 56, J. Zubiri
- 8 Cantorcilla 56, no correrá
- 9 Prism 56, J. Torres
- 10 Elly 56, J. Rolón
- 11 Pralana 56, J. Walsh
- 12 Mordaza 56, R. Zapata
- 13 Costa del Sol 56, no correrá

### TERCERA CARRERA

1600 Metros — A las 13.45

- (Comienza la triple)
- 1 Marlanito 56, R. Clafardini
  - 2 Zeit 56, no correrá
  - 3 Sergeant 56, H. Bouley
  - 4 Trapecio 56, C. Sauro
  - 5 Allez Y 56, N. Fernández
  - 6 Galates 56, R. Zapata
  - 7 Gigli 56, J. Torres
  - 8 Borial 56, X. X.
  - 9 Tio Macho 56, I. Leguizamón
  - 10 Folklorista 56, M. Carranza
  - 11 Satané 56, no correrá
  - 12 Lapsa 56, J. Lugin
  - 13 Alarmita 56, O. Nardi
  - 14 Lucrado 56, A. Etchart
  - 15 Peristilo 56, no correrá
  - 16 Payader 56, R. Tavella
  - 17 Cupido 56, A. Etchart
  - 18 Argón 56, E. Olguin
  - 19 Le Chapiro 56, J. Arriagada
  - 20 Bullaje 56, P. Bustos
  - 21 Olpar 56, A. Sánchez
  - 22 Bing Crosby 56, O. Dorado

### CUARTA CARRERA

2400 Metros — A las 14.35

- (Continúa la triple)
- 1 (All Wise 60, no correrá)
  - 2 (Argentaria 58, A. Etchart)
  - 3 (Adagio 57½, J. Camoretti)
  - 4 (Pillib 56½, C. Sauro)
  - 5 (Teruel 55, J. Torres)
  - 6 (Correo 54½, no correrá)
  - 7 (Violimpar 52, no correrá)
  - 8 (King Trece 51½, X. X.)
  - 9 (Un Real 49½, H. Encinas)
  - 10 (Karazan 48½, no correrá)
  - 11 (Indio Quintín 48, J. Caro)

### QUINTA CARRERA

1800 Metros — A las 15.20

- (Clásico Provincias Unidas)
- 1 Subversivo 57, S. Acevedo
  - 2 Hennessy 57, R. Ferreyra
  - 3 Ave César 57, L. Alteres
  - 4 Tio Fermín 57, A. Machena
  - 5 Florante 57, O. Silvestri
  - 6 Saskatoon 57, J. Domínguez
  - 7 Naniño 57, A. Sabalei
  - 8 Dominguito 57, J. Barlanin
  - 9 Willy 57, A. Duffel
  - 10 Vargas 57, D. Mandilla
  - 11 Oloro 57, A. Baratuad
  - 12 Western 57, L. Ríos

### SEXTA CARRERA

2400 Metros — A las 16.5

- (Termina la triple)
- 1 Abolengo 56, R. Clafardini
  - 2 Coronel White 56, P. Prieto
  - 3 Sogazo 56, D. Demillo
  - 4 Wine Man 56, R. Rutti
  - 5 Valle Hermoso 56, R. Alza'ra
  - 6 Tragedian 56, A. Etchart
  - 7 Bonal 56, M. Solbiati
  - 8 El Turbio 56, F. Maldonado
  - 9 Meticuloso 56, T. Espino
  - 10 Doble Bluff 56, no correrá
  - 11 Tan Guapo 56, H. Salas
  - 12 Soimano 56, X. X.
  - 13 Filetero 56, O. Cosenza
  - 14 York 56, P. Sierra
  - 15 Marvellous 56, H. Bouley
  - 16 Colifatti 56, E. Olguin
  - 17 Evening Snow 57, J. Vallejos
  - 18 Chico Guapo 57, I. Leguizamón
  - 19 Winniper 56, B. Arturo
  - 20 Qué Bonito 56, D. Golpeson
  - 21 Sol y Sal 56, V. Gadi
  - 22 Rubencito 56, J. Ortiz
  - 23 Barzal 56, C. Riero

### SEPTIMA CARRERA

1200 Metros — A las 16.50

- 1 Bizcaltarra 57, J. Torres
- 2 Acadina 57, J. Romero
- 3 Capercueta 57, J. Ortiz
- 4 Lis de Francia 57, N. Fer'ez
- 5 Es Guapa 57, X. X.
- 6 La Corona 57, R. Clafardini
- 7 Rigoletta 57, J. Marnelli
- 8 Chochi 57, E. García
- 9 Malchuza 57, J. L. Leguizamón
- 10 Lingotera 57, X. X.
- 11 Bella Diana 57, M. Demareo
- 12 Chalaneer 57, J. Lago
- 13 Abilene 57, P. Sierra
- 14 Fott 57, O. Cosenza
- 15 Rastrilla 57, M. Carranza
- 16 Vidriada 57, no correrá
- 17 Pest 57, R. Rutti
- 18 Fiesta Blanca 55, E. Defeso
- 19 India Quetreu 55, no correrá

### OCTAVA CARRERA

1400 Metros — A las 17.40

- 1 Ramón 56, E. Jara
- 2 Batillo 56, O. Pellegrino
- 3 (Don Cherry 56, R. Clafardini)
- 4 (Medievo 56, G. Rivero)
- 5 Gallant 56, C. Sauro
- 6 Barullito 56, no correrá
- 7 Unimak 56, C. A. Domínguez
- 8 Discurso 56, A. Etchart
- 9 Secret Way 56, J. Camoretti
- 10 Noviano 56, no correrá
- 11 Mar y Cielo 56, no correrá
- 12 Bien Jallefe 56, J. Torres

### NOVENA CARRERA

1800 Metros — A las 18.30

- 1 Radar 57, X. X.
- 2 Eximido 57, R. Clafardini
- 3 Virtus 57, J. Torres
- 4 Vigneron 57, X. X.
- 5 Yagual 57, no correrá
- 6 Templario 57, E. Jara
- 7 Farrear 57, O. Cosenza
- 8 Aparrado 57, R. Zapata
- 9 Punisher 57, O. Chamorro
- 10 Junto 57, no correrá
- 11 Cresio 57, no correrá
- 12 Puelen 57, J. Caro
- 13 Baccarat 57, A. Demattel
- 14 Master Sun 57, H. Anacona
- 15 My Chap 57, A. Etchart
- 16 Jone 57, O. Nardi
- 17 Donalbain 57, A. Cufre
- 18 Enroque 57, no correrá
- 19 Renombrado 57, J. Vallejos
- 20 Saltimbanqui 57, H. Bouley
- 21 Vasco Solo 57, no correrá
- 22 Caligula 57, R. Redríguez

★ Muy concurridas se vieron las pistas de ensayos del campo de entrenamiento de San Isidro. El buen estado de las mismas contribuyó a la elevada concurrencia de animales en training, registrándose

(Pista de arena normal)

MA COCOTTE, C. Sauro, 1100 en 1'7" con 12"25 de final; GOBERNADO, J. Camoretti a la par de AGUAPE, L. Camoretti, 1000 en 1'4" con 12" de final, el primero dio dos cuerpos e igualó el primero de segunda vuelta; TEMPLARIO, E. Jara, 1000 en 1'1"; TORRES, I. Leguizamón a la par de NOTEPARES, P. A. Colman, 1000 en 1'2", el primero dio varios cuerpos e igualó; VINO ROSADO, R. Encinas a la par de CAYO CESAR, R. Guerrina, 800 en 49"25; EL CLOWN, R. Encinas, a la par de L. WAY, J. Zubiri, 800 en 50"; BLACK SMOKE, J. Camoretti, 800 en 47"; MARCHIO, J. Lugin, 1000 en 48"45; MISTELLE, R. Carriaga, 1000 en 1'3"; EDWARD, M. Arcos a la par de FLARING, J. Torres, 800 en 48"25; RONDO, R. Rutti a la par de MORTEROS, D. Margariños, 1000 en 1'2"35; JONC O. Nardi a la par de BARVAL, O. Pellegrino, 800 en 49"25; BERRY, O. Cosenza, 800 en 53"; ARRET, C. Sauro, 1600 en 1'42"25; BARRERO, T. Albertini, 800 en 48"15; CROW, E. Jara, 1000 en 1'5"; UNIMAK, A. Domínguez, a la par de HORCON, V. Quintana, 1000 en 1'1"25; FALSETTE, J. Lococo a la par de CRESO, S. Pérez, 800 en 49"25; ABROÑA, E. Olguin, 800 en 49"25; EXOTIC, J. Torres a la par de SILVER GATTE, R. Clafardini, 700 en 41"25.

TIO MACHO, I. Leguizamón, 700 en 41" 35; ARGON, E. Olguin, 600 en 36" 35; ZERMAT, H. Casalotti, a la par de BANDAL, J. Lugin, 800 en 50"; SUN PUR, J. Torres, 1000 en 1'5"; BIENJALLEFE, J. Torres, 800 en 49" 25; RAMANDU, R. Clafardini, a la par de UVA PURA, C. Abril, 800 en 50"; METEPATA, T. Espino, 1200 en 1'19", primeros 1000 a la par de HAN KOW, H. Pereyra, en 1'6"; ARLOTON, O. Corbalán, 1000 en 1'3"; MEFIANT, H. Anacona, 1200 en 1'15"; SIN FE,

una actividad inusitada. La presencia de Gobernado fue noticia, pero el "Petiso Campeón" no se "estiró" mayormente y solo cumplió una partida cómoda sobre el kilómetro, evidenciando hallarse en gran for-

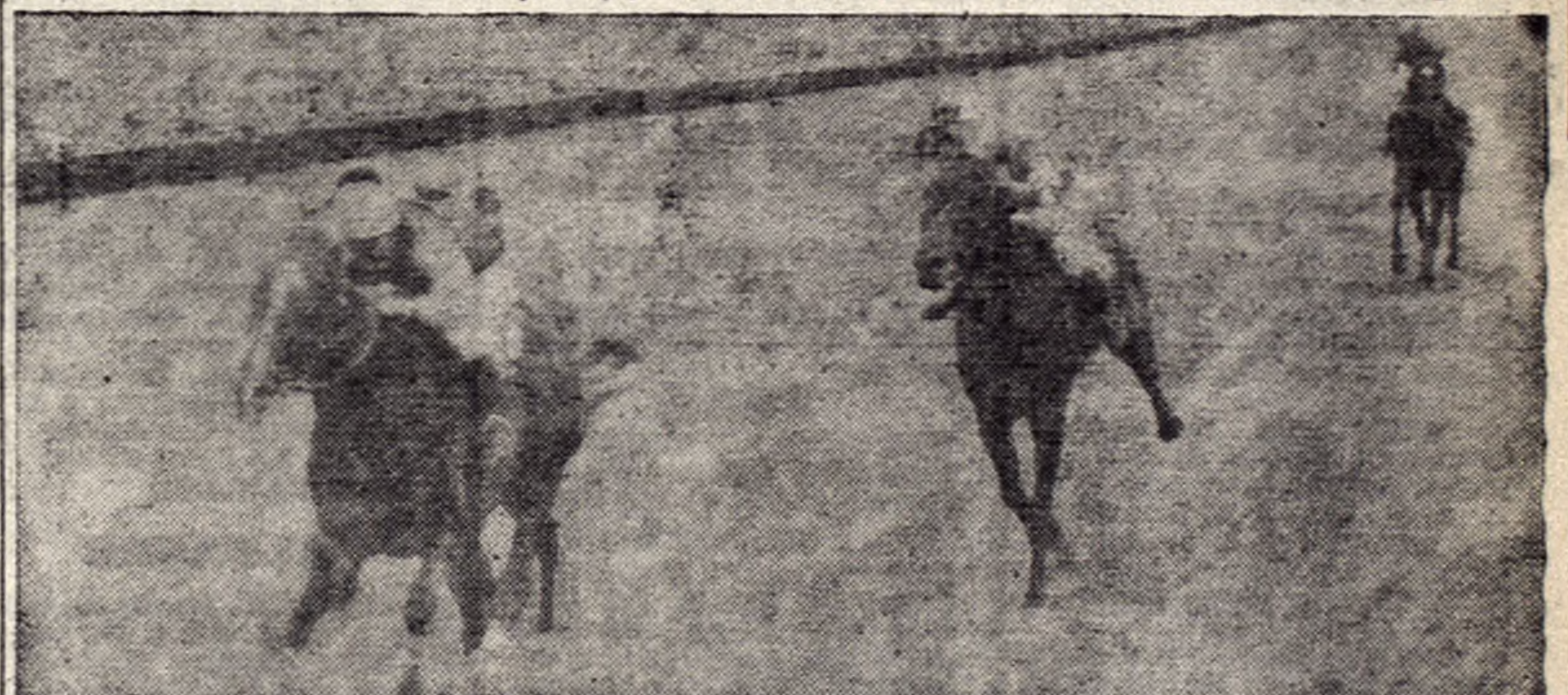
ma. En cambio Ma Cocotte hizo apurar el ritmo del reloj en su despliegue sobre 1100 metros a cuyo término marcó 1'7" clavados con pujante final. A renglón seguido damos cuenta del parte norteño:

## El Stud San Francisco Cambiaría de Cuidador

Trascendió que el stud San Francisco, que se halla a cargo de don Guillermo A. Cervi, estaría a punto de cambiar de cuidador. No se sabe las causas que gravitan en la decisión del entusiasta propietario de Rossini y solo se menciona a Eduardo Génova como probable reemplazante de Cervi.

HOYITO, P. Sierra, 1200 en 1'17"25; RIGOLET, H. Clafardini a la par de FANTASISTA, G. Rivero, 800 en 52"; BORLA ROJA, M. Carranza a la par de CACHEMIR, H. Casalotti, 1000 en 1'3"25; YAGUAL, J. Torres, 800 en 49"; MOYAHUA, R. Tavella a la par de ESQUIRRA ROTA, H. Ventura, 700 en 42"25; LAURUS, E. Jara a la par de VINO CHABRIZ, E. Olguin y de ALIHUE, E. Navarro, 800 en 50"25; DINEMARK, J. R. García, 600 en 36"; FATUO, H. Clafardini, 800 en 50"; CORREO, H. Doval, 1200 en 1'17"25; SOL DIVINO, F. Mal-

donado, 1000 en 1'5"25; MIQUICHON, C. Zingoni a la par de BRANCHE, R. Encinas, de PILGREEN, A. Etchart y de PAPELERO, H. Doval, 800 en 51"; CIRCULABLE, R. Rutti a la par de ZAIN TROPET, R. Ubalton, 800 en 51"25; ES LIGERA, J. Torres, 600 en 37"; DITIRAMBO, R. Varo a la par de CHERECHUPA, N. Fernández, 700 en 44"25; PARANITA, C. Abril, 600 en 35"25; VIOLIMPAP, J. Vázquez a la par de SUDDEN, G. Pereyra, de DUCADO, A. Longo y de PATRIFAR, E. García, 1000 en 1'7" en la cuarta pista.



Come On se "comió" a los pocos rivales que le salieron al paso en la segunda carrera del domingo pasado en San Isidro. El pupilo de Salvati se incorporó con buen resultado al handicap y ha de ser en el futuro un buen competidor en este tipo de competencia.

## Buen Ensayo Realizó Científico: 1' 16" 315

★ En la pista auxiliar del Hipódromo de La Plata, que se hallaba en excelentes condiciones, se cumplieron ayer diversos ensayos, siendo el más sobresaliente, el realizado por Científico en la distancia de 1200 metros, a cuyo término marcó 1' 16" 315, con excelente final. Además se controlaron otros aprontes, cuyas referencias publicamos a continuación:

(Pista auxiliar normal)

CIENTIFICO, O. Camacho 1200 en 1'16"315; últimos 800 a la par de AROLDA, J. Vidarte 50"; ZULLY, G. Roldán a la par de un compañero F. De Elias 1200 en 1'18"; CUENTERO, R. P. Rodríguez, 1000 en 1'4"; SILICIO, J. Yalet 1000 en 1'3"35; LA PEREZOSA, F. Echagüe 1000 en 1'4"45; AR-TALEJOS, J. Vidarte 800 en 50"25; ANEXO, J. Yalet a la par de un compañero M. R. Valdéz 800 en 50"15; MININO, G. Roldán 800 en 51"25; MARMOL, J. Lagostena 800 en 49"35; CHARONA, N. Yalet 800 en 52"; REINA MIA, O. Camacho 800 en 51"25; RECREADA, R. P. Rodríguez 800 en 49"35; DOLCE VITA, G. Pina a la par de un compañero C. Sobral 800 en 51"35; MAMILLA, O. Richieri 800 en 49"25; TANITO, R. Sarfield, 800 en 50"25; ARIPO, R. Sarfield 800 en 52"25; TAFALDA, F. De Elias 700 en 43"35; DE-

TONERO, O. Brandi 700 en 44"25; SIERRA VIEJA, A. Crossia 600 en 36"35; CHINA VIEJA, R. P. Rodríguez a la par de GALACHO, J. Corso y de BIRRETE, E. Nardi 700 en 43"; TALERAZO, R. P. Rodríguez a la par de un compañero R. C. González 700 en 43"

## UN FRACASO CON JUSTIFICATIVO

Cotizada con acentuado entusiasmo, Ruca Malal estuvo lejos de responder a la confianza de sus partidarios en la carrera que se adjudicó Mi Ideal. Se la vio llegar entre las rezagadas, pero de acuerdo al cuidador Vicente Guarneri el fracaso tiene amplio justificativo, pues a su pupila, durante el transcurso de la lucha se le doblaron las herraduras de las manos.

## NOTICIARIO HIPICO

### • Attention, en el Buenos Aires

Informó el cuidador Roberto Ghigliotti, que considera anormal el desempeño de su pupilo Attention en el Gran Premio San Isidro, atribuyendo la defecación al estado anormal del terreno. Agregó Ghigliotti, que volverá a presentar a su pupilo en el clásico Buenos Aires a disputarse el domingo 8, en el césped.

### • No Pudieron ser Embarcadas

Entre los animales adquiridos últimamente con destino a Estados Unidos, figuran las yeguas Docemina y Jessore, que aún permanecen en nuestro medio por dificultades en el embarque. En efecto, se mostraron muy indóciles cuando se trató de subirlas al avión y sus nuevos propietarios decidieron esperar otra oportunidad más favorable para trasladarlas al país norteño.

### • Renombrado, no Respondió

El cuidador Juan C. Andretta, ha solicitado la aclaración de práctica para su pupilo Renombrado. No sabe a qué atribuir la reciente defecación del hijo de Testigo, que contaba con una brillante corrida de 27" en Palermo. Renombrado volverá a ser de la partida este fin de semana y Andretta confía en su amplia rehabilitación.

### • Dorado Correrá en Rosario

En busca de un escenario más propicio para sus aptitudes, los propietarios de Dorado resolvieron enviarlo a Rosario, donde Carlos Varela se hará cargo del entrenamiento del hasta hace pocos días pupilo de Alfredo Navarro.

### • Catheline, al Haras

Se resolvió dar por finalizada la campaña de pistas de la yegua Catheline con el propósito de destinarla a la reproducción. La hija de Bonivate y Claromelina ingresará al haras Don Santiago, es decir, al establecimiento de cría donde nació.

### • Si Gana, Corre el Pellegrini

Albariño, que tal vez sea cotizado favorito en el clásico José Pedro Ramírez, del sábado, si como se espera logra imponer condiciones, será presentado después en el Gran Premio Carlos Pellegrini. Ese al menos es el propósito del cuidador Luis A. Ferro.



CENTRO

• **AMBAADOR.** Lavallo 777. 31-0700. A las 12.10, 14, 16, 18.15, 20.40 y 22.45. Noticiero de los días de estreno. Exitos.

"La noia"

con Catherine Spaak, Horst Buchholz y Bette Davis.

"La noia"

Un film magnífico... Subyugante... Audaz! Genial dirección de Damiano Damiani (P. men. 18 años); 20.25 y 22.40. Show musical. Próximamente: un estreno extraordinario: LA MUJER (la vida conyugal), el film que revolucionó a Europa.

• **ARIZONA.** Lavallo 727. 31-6967. Continuo.

ALTA INFIDELIDAD

Isabel; Claudette Colbert, Eleonora D. Drago (P. men. 18 a.).

• **ARTE.** D. Norte 1155. 35-9604. En cont. Plata \$ 50. (P. sin rest.)

LA BALADA DEL SOLDADO

14, 15.50, 17.40, 19.30, 21.30 y 23.10 hs.

• **ARTES Y CIENCIAS.** Maipú 456. 31-1895. A las 14.50, 16, 17.30, 20.30 y 22. Cortos de J. Serna (Present. en la Bienal de S. Pablo).

• **ASTOR.** C'tes. 746. 45-5541. A las 12.35, 14.20, 16.25, 18.30, 20.45 y 23. Suc. Arg. y

Temerario rescate

Pres. W. Disney. Technicolor. Plata \$ 7.95. Un espectáculo para toda la familia. Mañana: Toque algo profesor, una película cómica.

• **ATLANTIC.** Belgrano 1260. 38-2726.

Desde la terraza; Hijos y amantes; Los audaces (P. men. 18 años). Continuo.

• **AVENIDA.** Av. de Mayo 675. De 11 a 24 hs. Noticiero; Variedades; El día y la hora, (inc. men. 14 a.). Precio \$ 18.

• **AVENIDA.** (Cine teatro). Av. de Mayo 1222. Continuo: 13.50, 18.30, 20.45 y 23 hs.: Noche de Casablanca, por Sarita Montiel; 15.30, 18.20 y 22.45: Varied. y Not. Plata \$ 80. Viernes, estreno. Crucero de verano, por Carmen Sevilla.

• **BROADWAY.** A las 14.15, 16.50, 19.50 y 23.30. Estreno de la brillante comedia en technicolor.

Sam el sinvergüenza

con Jack Lemmon y Romy Schneider; 19.20 y 22.30. Acto vivo. Loc. en venta con tres días de anticipación.

• **CATALUNA.** C'tes. 2046 47-0662. Cont. 14 hs. (Proh. 14 a.) Muñequita de jujo; El infierno es para los héroes; Trama siniestra.

• **CERVANTES.** Belgrano 1820. 38-2698.

PARLIAMO DI DONNE

V. Gassman; Vive l'amour, L. Palmer; La venus del Carnaval, E. Williams. Cont. (P. men. 18 a.).

• **CECIL.** Defensa 845. 34-5461. UN SOLTERO EN EL PARAISO. Llantito del corazón; La máquina del amor.

• **CINELANDIA.** Corrientes 1743. 40-6100. Continuo desde 11 hs. Extraordinario programa. A las 11, 14.55, 18.50 y 22 hs.: Juntos por primera vez, J. Wayne y J. Stewart; Un tiro en la noche; 12.55, 16.55 y 20.50: Sansón y Dalila. Plata \$ 30.

• **COLISEO.** Charcas 1119. 44-0242. Últimos 6 ds. de MARIA CASARES en: DIVINAS PALABRAS, con CARLOS ESTRADA. Jueves 5, el cine ennoblecido al cine!! HAMLET. Premio Festival de Venecia.

• **DILECTO.** 44-5885.

15.20, 19 y 22.50: AMOR EN LAS VEGAS; 16.50 y 20.30: Mujercitas; 14: El invasor.

• **ELECTRIC.** Lav. 836. 35-1846. En colores.

MUERTE A MEDIAS

R. Scott; El mar no perdona. C. T. Power.

• **GLORIA.** Av. de Mayo 1225. 38-6966. Ext. est. MI NOCHE DE BODAS, Conchita Velasco; El secreto de Tomy, Joselito.

• **GRAN MITRE.** B. Mitre 1332. 38-5591. MI NOCHE DE BODAS, El secreto de Tomy, Joselito. NO-DO.

• **G. REX.** Corrient. 851. 35-7000. 5ª SEMANA EXCLUSIVA

A las 12.45, 15.15, 17.50, 20.30 y 23.10; S. Mac Laine, Paul Newman, D. Martin en:

La señora y sus maridos

(Inc. m. 14 a.), con Robert Mitchum, Gene Kelly, Bob Cummings y Dick Van Dyke. Dirección: J. Lee Thompson. Viuda, hermosa, multimillonaria, alegre y excéntrica, siempre

CARTELERA CINEMATOGRAFICA

a la búsqueda de su próximo marido. En Cinemascope y color. De Luxe. A las 12.30, 14.40, 17.15, 20.15 y 22.55 hs. Varied. y Notic. Arg. A las 19.55 y 22.35: Show Musical con Eduardo Farrel y Hector Cerabolo. Loc. en via. con 3 días de anticipación. Próx. estreno: Dos chicas y un seductor.

• **HINDU.** Lavallo 842. 35-1114. A las 13, 14.45, 16.40, 18.40, 20.50 y 23.10. Un film de F. Rossit.

• **MORIR EN MADRID** (Inc. men. 18 años).

14.35, 16.25, 18.25, 20.25 y 22.40. S. Musical y Noticiero.

• **IDEAL.** Suipacha 378. A las 14.15, 15.45, 17.45, 20 y 22.40 hs. Suc. Argent. y

Norman en las alturas

(Plata \$ 79.95). Con: Norman Wisdom, en una desopilante comedia británica. VistaVision.

• **IGUAZU.** Lavallo 940. 35-4431. 13.05, 14.50, 16.40, 18.35, 20.50 y 22.50. Un tema audaz y valiente

ITALIA PROHIBIDA

(Proh. men. 18 años).

• **LOS ANGELES.** Corrient. 1770. 40-3742. A las 13.40, 15.55, 18.20, 20.45 y 23.10.

11ª SEMANA TRIUNFAL!!

la última creación de Vittorio GASSMAN

Parliamo di donne

("Hablemos de mujeres") (Proh. menores de 18 años)

Parliamo di donne

con un reparto estelar: Sylva Koscina, Eleonora Rossi Drago, Antonella Lualdi, Jeanne Valerie, Giovanna Ralli y Walter Chiari.

• **LIBERTADOR.** Corrientes 1331. 40-7445. A las 13, 14.55, 16.40, 18.40, 21 y 23.15.

ITALIA PROHIBIDA

El film de comedia única en su género. Véala y la recomendará. A las 14.40, 16.35, 18.30, 20.35 y 22.45. Acto vivo y Not. (P. men. 18 años).

• **LUXOR.** Lavallo 669. A las 13.10, 14.45, 16.35, 18.35, 20.45 y 22.50. Not. y Alexei Batalov y Tatiana Lavreva, en:

NUEVE DIAS DE UN AÑO

Apta para todo público. Premia. da en el Festival de Karlovy Vary.

• **METRO.** Cerrito 570. 35-4219. A las 14.15, 16.15, 18.20, 20.50 y 23.15 horas.

LA JAULA DEL AMOR

Proh. men. 18 años, con Jane Fonda, Alain Delon; 14, 16, 18.05, 20.15 y 22.40 hs. Notic. y Show.

• **METROPOLITAN.** C'tes. 1343. 40-0816 y 1064. Hoy, a las 15.30, 18.45 y 22 hs.: Varied.

16.10, 19.20 y 22.40. Últimos días de:

ZULU

(Inc. m. 14 a.). Technirama y Technicolor. Viernes: Un admirable poema en imágenes.

Las Penas de Lenka

Laureado con el Premio Especial del jurado del Festival Internacional de Mar del Plata. (Apto para todo público). Están en venta las localidades. Boletería de 10 a 23 horas.

• **MUNDIAL.** Corrientes 959. Cont. Actualidades; cómicas: Chaplin; Tres Chiflados; Gordo y Flaco; Espagueti; Pato; Conejo Loco; Pluto; Not.

• **NORMANDIE.** Lavallo 861. 35-1400. A las 12, 13.50, 15.55, 18.05, 20.30 y 23.05. Suc. Argentinos; y

Parliamo di Donne

(Hablemos de mujeres) (Proh. men. 18 años), na comedia pi-carresca. VITTORIO GASSMAN y SYLVA KOSCINA, A. Lualdi, Rossi Drago y las mujeres más bellas de Italia. Próx. Cáse doctor, con Dirk Bogarde.

Coliseo: Últimos días: Divinas palabras, Maria Casares-Carlos Estrada.

• **OCEAN.** Lavallo 739. 32-1515. A las 13, 15, 17.25, 20 y 22.45. Notic. y estreno: R. Widmark, Sidney Poitier, Rosanna Schiaffino en:

LOS INVASORES VIKINGOS

(Inc. m. 14 a.). en maravilloso Technicolor y Technirama. Próximo estreno: UNA ADORABLE IDIOTA (Proh. m. 14 a.).

• **OPERA.** Corrient. 860. 35-1335. A las 13.35, 17.35 y 21.40: últ. día de la superproducción de Samuel Bronston:

La caída del Imperio Romano

gigantesca, fabulosa, superlativa; con un reparto excepcional: Shopia Loren, Alec Guinness, James Mason, Mel Ferrer; Stephen Boyd y 10.000 extras (Inc. m. 14 a.). A las 13.15 y 17.15: Sucesos Argentinos; 16.55: Show Musical, con:

ANGEL CARDENAS

Hoy, a las 22.15: Función a beneficio del Hospital Municipal Pedro Elizalde ("Ex Casa Cuna"), con el pre-estreno de: LAS PENAS DE LENKA, la más alta expre-

sión de poesía del cine so-viético.

Mañana la gran comedia de Walt Disney:

MAGIA DE VERANO

con la encantadora Hayley Mills en un torbellino de gracia, alegría y romances.

Coliseo: Últimos días de un gran éxito mundial:

DIVINAS PALABRAS

gran creación de MARIA CASARES.

• **PARAMOUNT.** Lavallo 846. 35-0999. A las 13, 14.55, 16.50, 18.45, 21 y 23.15.

ITALIA PROHIBIDA

(Proh. 14 incony. 28 años). Un film de Enzo Biazzi. 14.40, 16.35, 18.30, 20.35 y 22.50: Noticiero Noche loc. numeradas.

• **PARIS.** Lavallo 769. 31-2916. Continuo.

AYER, HOY Y MAÑANA

Sofia Loren, M. Mastroianni (P. men. 18 años).

• **PREMIER.** C'tes 1585. 45-2113. 14.40, 17.5, 19.50 y 22.30: Not. y

La brigada de los valientes

S. Rest. V. Visión, Technicolor con Troy Donahue, Suzanne Pleshette, Diane Mc Bain. La más estupenda de las epopeyas indígenas. 19.35 y 22.15 hs. Show Musical. Próx. Jueves: TOQUE ALGO PROFESOR.

• **PRINCESA.** Suipacha 480. 35-1112. Continuo: FESTIN DIABOLICO (Proh. m. 14 a.). Tech. con James Stewart; \$ 25.

• **RENACIMIENTO.** Lavallo 925. 35-1850.

MARIA M.

Libertad Leblanc; SIAMO TUTTI POSIZIONI, Mario Carotenuto; 13.20, 17.10 y 20.50: Continuo (P. men. 18 a.).

• **ROSE MARIE.** C'tes. 780. 45-6448. Cont. 13 hs.: Plata \$ 30.

ROJO PARA LOS LABIOS

con Gloria Molit y Pietro Germi. LA PROFESION DE LA SEÑORA WARREN, con Lili Palmer. (Programa prim. 18 años).

• **SEL. LAVALLE.** Lav. 921. 35-0235. CIRCE. 13, 16.10, 19.30 y 23 hs. (Proh. m. 18 años). BARBA AZUL EL VERDUGO, 14.25, 17.35 y 20.55 (Proh. m. 18 años). Pl. \$ 65. Cont.

• **SUIPACHA.** Suipacha 442. A las 13, 15.05, 17.20, 20 y 22.40. Sucesos Argentinos; y

EL BUFON DEL REY

(Apta para todo público) - Precio \$ 79.75 - con Danny Kaye, Clynis Johns y Basil Rathbone. VistaVision y brillantes colores.

• **TROCADERO.** Lav. 820. 35-1465. A las 13.30, 15.30, 17.40, 19.50 y 22.20: "Variedades"; 13.40, 15.45, 18, 20.25, 23 hs.: DOCTOR INSOLITO. La comedia atómica del siglo, con Peter Sellers (Proh. m. 14 a. e inc. m. 18 a.).

• **GRAN UNION.** Independencia 2870. 97-2565. Descuento a todos los sindicatos. Continuo. Damas \$ 15. La dulce geisha: Los fugitivos del Sadain; No soy para ti.

ALMAGRO

• **ALCAZAR.** Corrientes 4695. 86-3970. Cnot. desde las 14 hs. Mi dulce geisha: Hechizo hawaiano, con E. Presley; Varan el increíble.

• **HOLLYWOOD.** C'tes. 4256. 86-4213. Continuo: 16, 19.20 y 22.50 hs. Sucesos Argentinos.

MORIR EN MADRID

documental extraordinario; 14.30, 17.30 y 21: Fuera de la ley del matrimonio, H. Tognazzi y A. Girardot (P. m. 18 a.) Jueves estr.

La brigada de los valientes y Colt 45.

• **MEDRANO.** C'tes. 3976. 86-3501. Continuo. 16.25 y 21.50. Suc. Arg. Extraordinaria superproducción en VistaVision y color

LA GUERRA Y LA PAZ

con: A. Hepburn; H. Fonda; M.

Ferrer; V. Gassman. A las 11.35 y 19.40: Jerry Lewis, en: El capitán sin barco; 14.15: Variedad. Próx. estr.: La caída del imperio romano, P.V. Color.

• **ROCA.** Rivadavia 3753. 87-1517. Continuo, a las 16.25 y 21.35:

LA CAIDA DEL IMPERIO ROMANO

con Sophia Loren, Stephen Boyd, Alec Guinness, James Mason y un elenco de actores más. A las 17.15 y 21.20 horas: Suc. Argent. Programa inconvenciente menores de 14 años. Próx. est.: Doble programa: Walt Disney: Magia de verano y Temerario rescate.

BOCA Y BARRACAS

• **OLAVARRIA.** Olavarría 635. 21-0451. EL TUNEL DEL AMOR. El amor italiano dos veces; El Jeque rojo.

BOEDO

• **CUYO.** Boedo 858. 97-6975. 14.20, 18.35 y 22.45:

SAM EL SINVERGUENZA

Jack Lemmon y Romy Schneider; 16.40 y 20.55: El brazo izquierdo de la ley, Peter Sellers. Menores \$ 50.

• **EL NILO.** Boedo 1063. 97-2984. Grandes estrenos. 17.25 y 22.40: MORIR EN MADRID. Premia. da; 15.45 y 20.50: CAPO DE MAFFIA. Fandango; 14.15 y 19.25: El suspirante. Menores \$ 40. Continuo (Inc. m. 18 a.).

• **G. SAN JUAN.** S. Juan 3246. 97-4293. El pozo de las tres verdades; El bromista; El gígolo. (Proh. men. 18 a.). Plata \$ 25.

• **LOS ANDES.** Boedo 777. 97-4233. LA INCONQUISTABLE MOLLY BROWN; Al oeste de Montana; La flecha de oro.

• **SEL. S. JUAN.** S. Juan 2540. 97-3908. Continuo. Plata \$ 20. Damas y niños \$ 15. Dos mos, dos destinos, M. Mastroianni; El niño y el delfín; La mano asesina.

• **MODERNO.** Boedo 937. 97-8601. ESTA VISTA ES MIA. Tech.; Jirones de una honra; El vivo vive del vivo. Mayores \$ 25 (Proh. men. 14 años).

CABALLITO

• **ASAMBLEA.** Asamblea 321. 92-3222. Hoy, DESCANSO.

• **LEZICA.** Rivadavia 4622. Continuo \$ 30.

17.45 y 22.45: Safari sensacional; 16 y 21: Ursus el poderoso; 14.30 y 19.30: ¿Quién mató al intruso? Si restricciones.

• **MORENO.** Riv. 5050. 90-4303. LA GUERRA Y LA PAZ. Color; 14.30 y 19.50: El capitán sin barco, J. Lewis; 14 y 19.30: La fiesta del dibujo; Niños \$ 50. Continuo. Jueves: La caída del imperio romano, color.

COLEGIALES

• **ALVAREZ THOMAS.** A. Thomas 841. 54-4999. Continuo. Menores \$ 40. RUBIAS, MORENAS Y PELIROSAS; Oro para el Gézar; Al oeste de Montana.

• **ARGOS.** F. Lacroze 3455. 54-0673. A las 15.10 y 20.30 horas: Sucesos Arg. y la más espléndida reconstrucción de un antiguo imperio... Inicia una nueva era en la cinematografía...

LA CAIDA DEL IMPERIO ROMANO

En Cinemascope-Technicolor, con Sophia Loren y Stephen Boyd. (Inc. m. 14 a.). Próx. estreno: Magia de verano, con Hayley Mills

• **G. CORDEBA.** Córdoba 4633. 773-0700. Cont. PARLIAMO DI DONNE, Vittorio Gassman; La francesa y el amor. (P. m. 18 a.).

• **REGIO.** 772-3350. Continuo. Canción de arrabal; Me casé con una estrella; Doce mujeres. Damas y menores \$ 20.

• **RIALTO.** Córdoba 4287. 86-8764. Plata \$ 30. Niños \$ 15. Noche

jarga y febril; Un sábado violento; Lluvia de Ranchipur. Mañana: Maria M.

FLORES

• **COLISEO.** Bonorino 36. 63-6181. Primavera. 16, 19.35 y 22.50:

MORIR EN MADRID

(Sin cortes, en su versión original); 14.20, 17.35 y 21: Capo de Maffia, Fandango. Continuo.

• **CONTINENTAL.** Carabobo 945. 63-2218. LAS NOVIAS DE DRACULA; Los pájaros; Terror.

• **FENIX.** Rivad. 7802. 612-8855. 14.20 y 19.30: El capitán sin barco, J. Lewis; 15.55 y 21.05: Suc. Arg.; 16.25 y 21.35:

LA GUERRA Y LA PAZ

En Vista-Visión y color, c. H. Fonda y Audrey Hepburn. Apto para todo público.

• **GAONA.** Gaona 3263. 59-2551. Hoy, Descanso. Mañana: Sodoma y Gomorra; Tiara Tahiti.

• **PUEYREDON.** Rivadavia 5871. 612-0389. Contin. 16.05 y 21.20

LA CAIDA DEL IMPERIO ROMANO

Cinemascope-Tech. con Sophia Loren y S. Boyd; 15.50 y 21.5, Suc. Argentinos. 14.30 y 19.40: Sección Dibujos Animados en Cinemascope y Tec. Próximo estreno: La jaula del amor, con Alain Delon, Jane Fonda.

• **S. FLORES.** J. B. Alberdi 2041. 61-8145. Continuo. Las vacaciones de papá; Angustia de un querer; Río salvaje. Damas \$ 25.

• **S. J. FLORES.** Rivad. 7350. 611-5989. SAM EL SINVERGUENZA; El brazo izquierdo de la ley

FLORESTA

• **FLORESTA.** Corro 331. 67-8689. PORQUE MATE A UN HOMBRE; La pandilla del terror; La mano siniestra. (Proh. m. 14 a.).

• **GRAN RIVADAVIA.** Riv. 8636. 69-1356. Continuo. Dos éxitos: MORIR EN MADRID; CAPO DE MAFFIA (Fandango).

• **LOPE DE VEGA.** L. de Vega 1744. 64-4343. Plata \$ 30. Niños \$ 15. Noche larga y febril; Las lluvias de Ranchipur; Mi papá va al colegio.

LINIER

• **CANADIAN.** 27. Montiel 160. 54-2600. El entierro prematuro; Médico sin conciencia; Homicidios en rueda (Proh. m. 14 a.).

MATADEROS

• **ALBERDI.** J. B. Alberdi 6169. 68-0496. LAS CLANDESTINAS;



EL PIBE PIRANA



DICK TRACY



por Carl Anderson

por Chester Gould

PERO LUNTA NO PUEDE DORMIR... ENTONCES DECIDE VESTIRSE...



...Y SE PONE SU ROPA LUNAR...



SILENCIOSAMENTE VA AL CUARTO DE JUNIOR Y LE HACE SEÑAS PARA QUE LA SIGA...

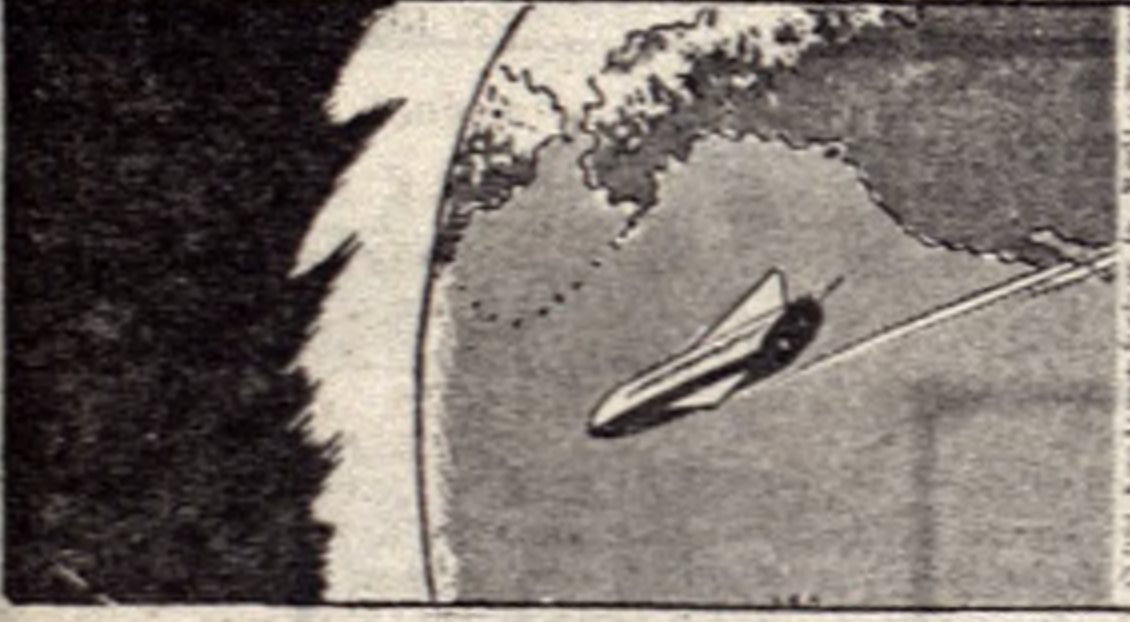


¿TE PUSISTE TU ROPA DEL ESPACIO?



BRICK BRADFORD, El Indomable

EN SU PRISA POR DEJAR LA ESPACIONAVE, BRICK NO COMPRUEBA SU RUTA DE REINGRESO...



MIENTRAS EL DOCTOR EASTERN DIRIGE EL SALVAMENTO DE SADI Y KRIS...



¡YA ESTÁN CASI EN EL AGUA, DOCTOR!



por Paul Norris

por Lee Falk y Phil Davis

MANDRAKE, El Mago

MI PRIMERA ILUSION... ¡OH, NO!... ESE VIEJO TRUQUE... UN CONEJO...



¡OH... VAYA...!



¿QUE LES PARECE ESTA BELLA CONEJAP?



¡NO ESTA MAL! ¡ES PEREN QUE VEA MI TRUQUE!



ESPECTACULOS DE TEATROS Y VARIEDADES

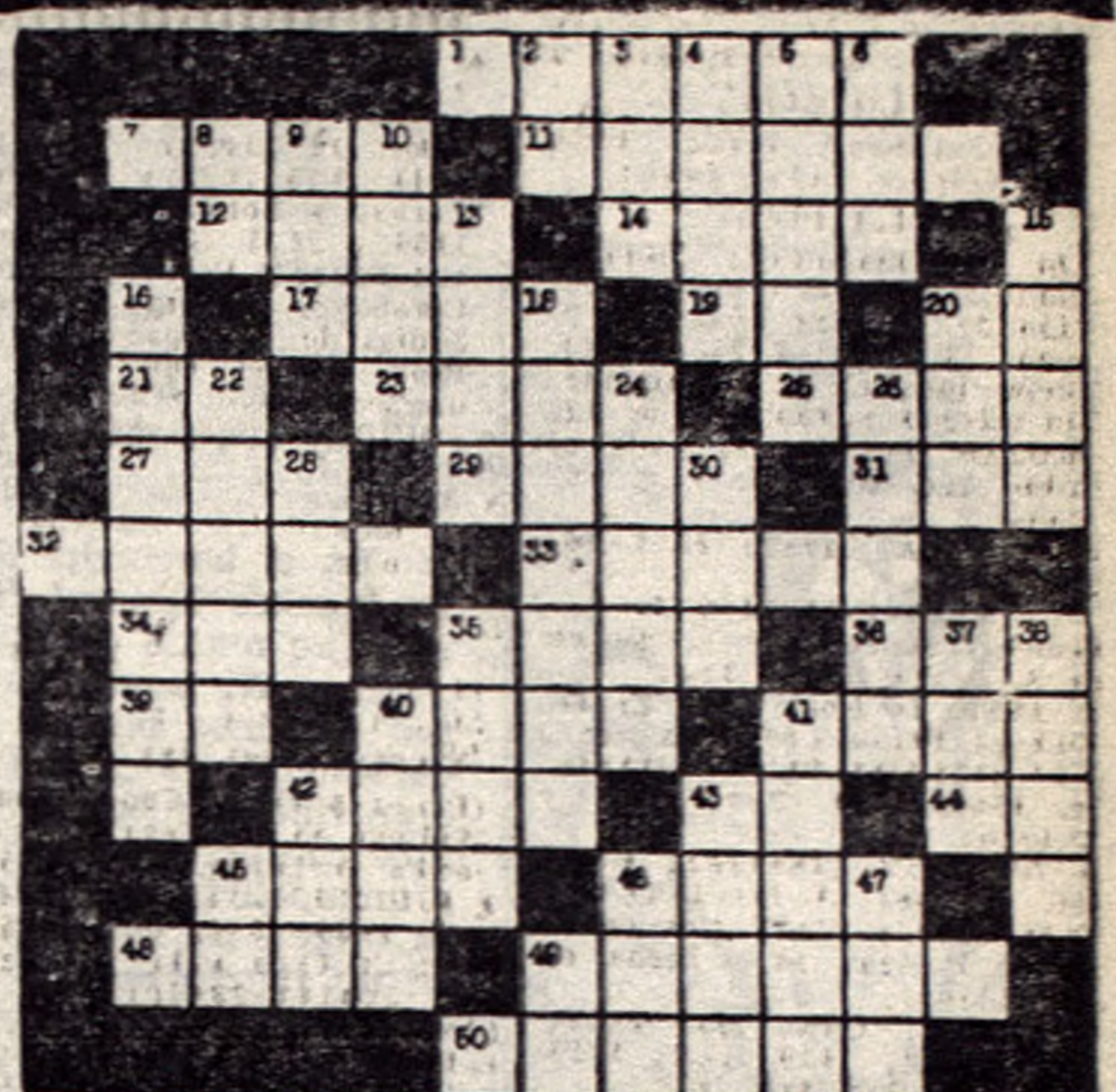
**COLON. 35-5414.**  
MARANA, a las 21.30. Extraordinaria N.º 73. Concierto sinfónico a cargo de la Orquesta estable del Teatro Colón. Director: Lovro von Matag. Ho menaje a Richard Strauss en el 100º aniversario de su nacimiento. Programa: "Metamorfosis"; "Cuatro últimas canciones"; para soprano y orquesta. Solista: Hildegard Hillebrecht; "Muerte y transfiguración", poema sinfónico op. 24; Danza de los siete velos, de "Salomé". PLATEA \$ 300. Loc. en venta.  
VIERNES, a las 21.30 horas. Extraordinaria N.º 74. Espectáculo coreográfico. Ballets: "Joan von Zarissa", de Egk-Gsovsky. Con: Lommi, Ferri, Truyol, Fontenla, M. Fernández, M. D. García, Guffanti, Pinto, Lesniewsky; "Masquerade", de Kachaturian-Grigorieva (Estreno). Con: Agoglia, S. Agüero, Neglia, Svagel, Tupin, Truyol. Dir. de orquesta: Antonio Tauriello. Coreografía: Tamara Grigorieva. Ayte. coreógrafo: Jorge Tomlin. Cpo. de baile estable y Orquesta Filarmónica de Buenos Aires. PLATEA \$ 200. Loc. en venta desde hoy.  
SABADO 31, a las 21 horas. 15ª y última función del abono a sábados nocturnos. Última representación de ARIADNA DE NAXOS, de R. Strauss. En homenaje al compositor en el 100º aniversario de su nacimiento. (Con el mismo elenco de anteriores representaciones). Dir. de orquesta: Lovro von Matag. PLATEA \$ 600.

Sob. de abonos en venta desde el jueves.  
Hasta mañana jueves, estarán en venta dos series de abonos (vesp. y noct.) de 3 funciones c/u. para el "Ballet de la Ópera de Berlín". Abono a platea \$ 2.100.  
Boletería: Todos los días de 10 a 20 hs. en A. Toscanini (Viamonte) 1124. T.E. 35-1430.  
● ARGENTINO. Bm. Mitre 1448. 37-9324. Hoy, 22.15 hs.  
INDA LEDESMA, en:  
LLEGAN LOS ARTISTAS...!!!  
N. Cullen, G. Ugarte, A. De Grazia, C. Gandolfo, N. Prono, M. E. Ruas, O. Berg y Chela Ruiz.  
● ASTRAL. C'tes. 1693. 46-5707. Seis estrellas juntas en el mayor éxito cómico 1964.  
BOEING BOEING  
Cia. Ernesto Bianco, Beatriz Bonnet, Osvaldo Miranda, con Ambar La Fox, Nelly Beltrán y Paulette Christian. 27 semanas en cartel. Pullman \$ 100. A las 22.15 hs.  
● ATENEO. Paraguay 918. 31-2888. A las 21.15: MI SISTEMA NO FALLA. Pícaros, vodevil, de Foydeau, con Uldo Martínez, Norma Alejandro, Marcos Zucker, Fernando Heredia con Gloria Montes.  
● CANARO. Fco. (Ex Solis) B de Irigoyen 1433. T. E. 26-1487. Hoy, a las 22 hs. JESUS GOMEZ, PEPITA MUÑOZ, A. CASTRO MIRANDA. ¡Grande se éxito!  
EL VIVO VIVE DEL ZONZO  
Espectáculo estratagemamente familiar. Pullman \$ 100. Loc. en venta con 5 días de anticipación.  
● COLISEO. Chacaras 1119. 44-0242 y 41-1115. ULTIMOS

6 DIAS DE ACTUACION.  
A las 22 hs.  
MARIA CASARES  
con DIVINAS PALABRAS  
de R. del Valle Inclán. (P. menores de 18 años)  
CARLOS ESTRADA  
Lunes 22 hs. despedida María Casares. Jueves 5, el cine ennoblec al cine: Hamlet. Premio FESTIVAL DE VENECIA.  
● COMEDIA. C'tes. 778. 46-4485. PAULINA SINGERMAN. 79 meses triunfal. Exitó cómico. Hoy, a las 20.30 y 22.30: UNA NOCHE A LA ITALIANA. 390 representaciones.  
● COMICO. Hoy, a las 22.15 hs. LUIS SANDRINI y su gran compañía en la última semana de PIMIENTA, la mejor comedia de Abel Santa Cruz. Mañ. desped.  
● DE ARTE. R. Peña 344. 40-4395. Pres. a Elcira Olivera Garcés, Floren Delbene y Franca Boni, en: NUESTRA NATACHA. Hoy, a las 22 hs.  
● EL NACIONAL. Corrientes 960. 35-0816. Ultimos días. Hoy, a las 20.45 y 22 hs.  
Adolfo Stray  
Nélida Roca  
Gogo Andreu, Rafael Carret, Pablo del Río, en ESTO ES PARIS (La Revista sin pechera). Sábado. Tránsito. Martes 3 nov. Estreno: PROCESO A LA REVISTA.  
● FLORIDA. Florida 165. 34-0275. de Leonardo Favio y Jolly Land. en: AMOR EN ROMA  
Divertida comedia "a la italiana". A las 20 hs.  
● IAM. Florida 639. A las 22 hs. DEBAJO DE TU CAMA, de Jacques Doval, con F. Baser, R. Aubol, G. Dufau y M. Juvet. Dirección: M. Lavalle.

● LARRETA. Juramento y Obligado. 701-5158. A las 22 hs. José M. Gutiérrez, A. Berdaxagar, C. Carrella, en: SANTA MARIA DEL BUEN AYRE. Direc.: J. Silbert.  
● LASSALLE. Cangallo 2263. 47-9388. UNA NOCHE CON UD... SENORA. A. Berca, T. del Río, J. Luz, N. Prince, F. Zepa. Gran dioso éxito. Hoy, 22.15 hs.  
● LICEO. Rivadavia 1499. 38-4291 Irma Córdoba y Esteban Serrador: a las 22 hs.: LA LUZ AJENA. Ultimos dias  
● MARCONI. Rivad. 2330. 47-0116. Hoy, a las 22 hs. Cia. Ricardo y Mario Passano. en: BENDITA SEAS. Grandioso éxito.  
● MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN. Corrientes 1530. 46-8611. SALA MARTIN CORONADO  
Hoy, a las 20 hs. Teatro Caminito, presenta: LAS DE BARBARCO, de G. Laferrere. Direc.: Cecilio Madanes Platea \$ 80. Sup. Pullman \$ 60.  
Hoy, a las 22.30 hs.: LAS SIETE MUERTES DEL GENERAL de A. Pérez Pardella, con Enrique Fava. Música: M. Barini. Escenografía y vest.: Leal Rey. Traduc.: Jorge Petraglia. Platea Pl. \$ 80. Sup. Pullman \$ 60.  
SALA CASACUBERTA  
Hoy, a las 21.30 hs.: Comedia Nacional, presenta: TAL COMO OS GUSTA, de W. Shakespeare. Música: W. Sciamarella. Escenografía y vest.: Leal Rey. Traduc. y direc. escénica: Alberto de Zavalia. Direc. general: Luisa Vehil. Platea \$ 90. Próximo estreno: MOTIVOS, de J. Mauricio. Mañana a las 19 hs., en el Ciclo de Grandes Solistas. Concierto a cargo de Rodolfo Caracelo (piano), en obras de Brahms, Pomberton y Rouseill. Platea \$ 80.

CRUCIGRAMA



**HORIZONTAL**  
1) Dios del amor, entre los romanos; 7) Soga de esparto (Pl.); 11) Que nace naturalmente; 12) Parte del tejado; 14) Niña pequeña; 17) Mesopotamia; 19) Apócope de mamá; 20) Cuatro, en números romanos; 21) Preposición inseparable; 23) Provincia de las Indias inglesas; 25) Cebo que se usa para la pesca de las sardinas; 27) Hijo de Noé; 29) Papagayos; 31) A nivel; 32) Limpiar con agua y jabón; 33) Que no ha recibido lesión; 34) Contracción; 35) Río de Alemania; 36) Número; 39) Pronombre; 40) Maltratar, deslucir; 41) Perrillo ladrador; 42) Asideros; 43) Real Alteza (abreviatura); 44) Pronombre; 45) Antiguo magistrado romano; 46) Perverso; 48) Parte de un vegetal; 49) Pita; 50) De color de rosa.  
**VERTICAL**  
2) Apócope de uno; 3) Dios de los rebanos; 4) Idem; 5) Unidad monetaria de Yugoslavia; 6) Clase de algo; 8) Dialecto; 9) Yerno de Mahoma; 10) Nombre de mujer; 13) Llana, sin estorbos; 15) En algunas partes, hueva; 16) El que tiene por oficio domar caballos o toros; 18) Calurosas; 20) Del verbo ir; 22) Embarcaciones; 24) Reducir un cuerpo a partes menudas; 26) Perfume; 28) Contrario al ien; 30) Esencia o naturaleza; 35) Hendedura que se hace en la ropa para introducir el botón; 37) Diminutivo; 3. Piedra llana y de poco grueso que sirve para varios usos; 40) Coger; 41: Estado en que el cuerpo humano ejerce normalmente sus funciones; 42) Terminación de participio; 43) Cebo que se usa para la pesca de las sardinas; 45) Pronombre; 46) Signo de la adición; 47) Del verbo oír; 49) Preposición inseparable.

**SOLUCION EN LA PAGINA 22**



Dos meritorias figuras de nuestra escena teatral, personificadas en José María Gutiérrez y Beatriz Bonnet. El actor se luce actualmente en el Museo Larreta con "Santa María del Buen Ayre", dirigido por Juan Silbert. En cuanto a B. B. sigue firme en "Boeing-Boeing", de Marc Camoletti, en el escenario del Astral.

● NUEVO TEATRO. Saipacha 927. 32-9547. Mañana a las 22 hs. RAICES, de Arnold Wesker. 8v mes. Localidades en venta.  
● TEATRO 35. Callao 435 (Subsuelo). 40-7654. Hoy, a las 22 hs. Una obra magistral de Ugo Betti: EL JUGADOR. Direc.: A. Quirga.  
**MAIPO**  
GRANDES REVISTAS  
T. E. 45-4822  
Hoy a las 21 y 23 horas,  
LAS QUE DEFENDEN AL SEXO  
JOSE MARRONE JUAN VERDAGUER  
ALFREDO BARBIERI JUANITA MARTINEZ  
NILDA MAYO VICENTE RUBINO  
JULIA ALSON SONIA GREY  
BALLET DE AMALIA GARCIA  
● ODEON. Esmeralda 367. 45-3635.  
**ESTO ES FOLKLORE**  
Los Chulchaleros, Ariel Ramirez, Los Fronterizos, Danzas, música e instrum. indígenas. Hoy, a las 21 y 23 hs.  
● REGINA. Sta. Fe 1235. 41-5709. Hoy, a las 21.30 hs.: ¿QUIEN LE TOME A VIRGINIA WOLF?, Protagonistas: Myriam de Urquijo, Ignacio Quirós, Selva Alemán, Emilio Alfaro. Direc.: Luis Mottura.  
● SANTA MARIA DEL BUEN AYRE. Montevideo 842. 41-6086. EL PADRE DE LA NOBIA. D. Vittori, S. Merlino, E. Comte, N. Gambler. A las 22 hs.  
● SAN TELMO. Chacabuco 966. 33-2804. Hoy, a las 22: Grupo del Sur presenta:  
**VIVIR AQUI**  
de Carlos Gorostiza. últimos 5 días.  
● SMART. Corrient. 1283. 35-2562. Cia. ANGEL PERICET de Danzas y cantares de España. Hoy, 20 y 23 hs. Con su nuevo espect. 25 artistas en escena. Loc. en venta.  
**VARIEDADES**  
Parque de diversiones  
Itaipark  
Av. LIBERTADOR Y CALLAO. LOS JUEGOS MAS MODERNOS PARA GRANDES Y CHICOS. AMBIENTE FAMILIAR Y DE CATEGORIA. PLAYA DE ESTACIONAMIENTO GRATUITO DESDE LAS 14.  
● CIRCO MEDRANO. Rivadavia 4357. Esq. Avda. La Plata. Hoy: 18.30 y 22 hs. Animales, Fieras amaestradas. LAS AGUAS DANZANTES. Gran elenco. Mañana, dos funciones, 18.30 y 22.  
● EL TRONIO. Corrientes 561. 49-0765. Presenta:  
RITMO, COLOR Y ALEGRÍA con: CHITO GALINDO, Rino And Roy, Gloria y Los Principes; Trio Risita; Rosalina, Sol y Bronce (y su ballet), Dorly (y su perro Poch), Susana y Andrés, etc.  
● LUNA PARK. Corrientes 99. 31-3990/5100. HOY, a 10 rounds. Gran combate de box profesional cat. Mediano: FRANCISCO GELABERT (Mendocino) versus CARLOS MONZON (Santafeño) y preliminar. A las 22 hs. Popular \$ 100.  
● P. DE TANGO. Corrientes 1449. 40-6171. Reserve su mesa.  
Actuación Exclusiva de:  
HECTOR MAURE  
EDUARDO RODRIGO  
ROBERTO GOYENECHE  
Adolfo Berón y sus guitarras  
Trío Tequendama; Los 3 Debe-  
zinos; Abrojo, Pampita y Ma-  
rín. Anima: R. Giménez. Direc-  
ción artística: Roberto Calé.



# Triunfo del Dolor



Escribió  
**AMERICO  
BARRIOS**

COMO un hondonero fabuloso, el hombre lanza sus sueños hacia las estrellas, audazmente, sin amilanarse por el hecho de que sus pies estén afirmados en el barro, y sus ojos vean la miseria que lo rodea, y tenga noción cabal de su pequeñez, de sus debilidades, de su hambre, de sus angustias...

En el barro del dolor, de la orfandad y de la miseria, nació un hombre famoso, que aún hoy, dice con tristeza: "Creo que nací el 1º de marzo de 1890". No lo sabe con certeza. Porque no tiene papeles. Ni nunca tuvo padres. Fue abandonado. Y lo adoptaron dos personas buenas, Justina Molina y Manuel Chinchella. Eran carboneros, en la Boca. Eran analfabetos. Pero tenían un corazón maravilloso, rebosante de amor y de ternura. Este hombre que no sabe con certeza cuándo nació, y que tuvo que buscarse un nombre y un apellido que le dieron sus padres adoptivos, quiso embellecer su origen oscuro con el resplandor de la gloria. En aquel medio, en un barrio modesto, entre gente modesta, en un hogar pobre, soñó brillar con resplandor propio. Muchos dijeron que estaba empollando un huevo de piedra. Ese hombre se llama Benito Quinquela Martín. Guarda eterna gratitud a la madre adoptiva, y habla con ternura de la madre que nunca conoció, como si hubiese dormido en su regazo muchas veces. Sus pinturas extraordinarias están en los museos más importantes del mundo.

Tiempo después, cuando ya Quinquela Martín era famoso, un francés iba ofreciendo un invento en Francia sin que nadie lo tomara en serio. Hace de esto solamente diez años. El inventor se llamaba Henri André. Había inventado el acumulador liviano. El director de una fábrica francesa le dijo textualmente: "Amigo,

su invento no tiene aplicación práctica. Ha empollado usted un huevo de piedra." Pero un día, un señor norteamericano, Yardney, leyó en una revista técnica noticias sobre este invento. Y voló a Francia a buscar al inventor. Lo hizo su socio, en Estados Unidos. En seguida la fábrica tuvo cinco mil operarios. Henri André es ahora millonario en dólares. El acumulador liviano hizo posible que los aviones de reacción levantaran vuelo con energía propia para el arranque en cualquier parte. Hasta entonces tenían que conectar el motor a la instalación eléctrica de un aeropuerto. Cuando el primer "sputnik" se elevó en el cielo, los rusos le enviaron un telegrama. Decía: "Señor Henry André: su acumulador ha hecho posible la conquista del espacio. Muchas gracias."

André está un poco triste, a pesar de todo, porque habría querido dar a su patria tanta gloria y tanto progreso técnico. También Quinquela Martín habría querido dar su gloria a otros seres queridos que no conoció. Pero lo importante es que el hombre se proyecta a la eternidad honrando la condición humana, con el tesón propio de los gigantes, aunque en medio de la desolación lo vean como un pequeño ser, obstinado y loco, empollando un huevo de piedra. Si la desventura nos rodea para vencernos, debemos nutrir en ella la voluntad de triunfo. ¿NO LE PARECE?

*Américo Barrios*

## BUEN DIA

### LA INFLUENCIA DE LA LUNA SOBRE LAS PLANTAS

Es extraordinaria la influencia que ejerce la luna sobre las plantas. Los jardineros antiguos daban mucha importancia a las fases del satélite en sus operaciones de siembra, injerto, movimiento y abono de la tierra.

Un ejemplo ilustrativo es el del árbol llamado Wallaba que crece en las selvas de Demerara. Si este árbol es cortado al tiempo de la luna nueva su madera es muy dura y difícil de rajar. En cambio si se corta en la época de la luna llena la madera se raja con facilidad y se pudre rápidamente.

La época de la luna nueva es la más apropiada para la siembra y plantación de cebollas, papas y porotos. La plantación e injerto de árboles y arbustos debe hacerse siempre con luna creciente, en cambio para puntear y abonar la tierra es mejor el período del último cuarto de la luna menguante.

### Mentira Criolla

"Desde mañana habrá carne a precios oficiales"

#### BOTANICAS

—¿Por qué está enojado el melón?  
—Porque lo comparan con algunos hombres...

#### PENSANDO BIEN

La "media naranja" —en sentido figurado— siempre es mayor que la naranja entera.

#### NO TIENE NINGUNA GRACIA

Que un eximio concertista sea un artista de nota.

#### ¡COMO QUEMA!

—¡Pobre Domínguez! ¡Jamás pensé que pudiera pasarle nada peor!  
—Pues yo creí que era casado...

#### EL PAN NUESTRO DE CADA DIA

EL JEFE: Es reconfortante. Papanurez, encontrar empleados como usted, con la valentía de contradecirme, evitándome que cometa injusticias. Y ahora, ¡adiós y buena suerte!

#### NAVEGANDO POR LOS CANALES

(Los jueves por el 9 a las 21)  
"OCTUBRE EN MADRID"... el retorno.  
(Los sábados por el 7 a las 17)  
"NUESTROS CAMPEONES"... el juvenil en Tokio.  
(Los sábados por el 13 a las 20.30).  
"LOS BEVERLY RICOS"... "los usureros" tema en la Cámara.  
(Los viernes por el 11 a las 21)  
"OPERACION ¡JA! ¡JA!..." control de precios.  
(Los martes por el 7 a las 21)  
"LOS INTOCABLES"... los jubilados.  
(Los viernes por el 9 a las 21)  
"AREA SALVAJE"... área penal.

#### CANTARES

Me gusta peinar a un calvo,  
y hacer la barba a un lampiño,  
hablar en secreto a un sordo,  
poner a un ciego en camino.

#### AL PASAR

Leo en unos carteles callejeros: "Teatro COLISEO —María Casares y Carlos Estrada— "DIVINAS PALABRAS" (últimos días)".

Recién descubro el significado de las "divinas palabras". ¿Es que acaso la Casares y Estrada están —como todo el mundo— cansados también de las "divinas palabras"?

#### ERROR DE CALCULO

¿Cómo se equivocó feo aquel modista al tomar las medidas de las mangas de su mejor cliente! ¿Saben lo que le dijo?

—¡Es asombroso! Tiene usted las medidas de la Venus de Milo.

#### RECUERDE

Cuando usted rinde homenaje a un precioso bebe que va en brazos de una bella mamá, lo que está haciendo, en realidad, es rendirle honores a la madre.

## Crónica

EDICION  
DE LA  
MAÑANA

FIRME JUNTO AL PUEBLO

Año II - Bs. Aires, Miércoles 28 de Octubre de 1964 - Nº 448



BELTRAN

GRANDES ALMACENES: "Sexto piso, ropa interior femenina".

## HOY LOS ASTROS MANDAN



ARIES

TAURO

GEMINIS

CANCER

LEO

VIRGO

LIBRA

ESCORPIO

SAGITARIO

CAPRICORNIO

ACUARIO

PISCIS

(del 21 de marzo al 20 de abril) (del 21 de abril al 23 de mayo) (del 23 de mayo al 20 de junio) (del 21 de junio al 23 de julio) (del 23 de julio al 23 de agosto) (del 23 de agosto al 22 de septiembre) (del 23 de septiembre al 22 de octubre) (del 23 de octubre al 21 de noviembre) (del 22 de noviembre al 21 de diciembre) (del 23 de diciembre al 20 de enero) (del 21 de enero al 20 de febrero) (del 21 de febrero al 20 de marzo)

Pequeños problemas de trabajo se solucionan. En amor, llega carta o noticia inesperada. No se desentienda de familiares. Colabore con socios o compañeros en asuntos de trabajo. En amor reconozca errores. En el hogar, caridad o visita. Cuida salud. No permita que terceros perjudiquen su trabajo, obre según su criterio. Amor, llegan dificultades, obre con prudencia. Salud, bien. Se aclara problema de trabajo que lo tenía preocupado, sus esfuerzos empiezan a dar frutos. En amor, sepa esperar. Juego, suerte. Buena noticia con respecto a asunto de dinero. En amor, ponga en claro una situación que no lo beneficia. En el hogar, solución. Llegan ganancias por antiguo trabajo, pero también gastos. En amor, gratos momentos. No descuide su salud. Por su trabajo, satisfacciones, sus méritos son reconocidos. Panorama sentimental que se aclara. No confite. Cuida la salud. Se aclara malentendido con socios o superiores por problema de trabajo. En amor, de su actitud depende el éxito. Evite discusiones. No se deje influir por opiniones de extraños con respecto a su trabajo. En amor, obre con sinceridad. Aclárese situación en el juego. Se confirman nuevos planes de trabajo, no excluya de ellos a buenos amigos. En el amor, sorpresa amor, sorpresa amor, sorpresa amor. Suerte en el juego. Llegan ganancias por antiguo trabajo, pero cuidado con los gastos superfluos. En el amor, se aclara situación difícil. Alegría en casa. Colabore con socios o compañeros para solucionar problemas de trabajo. En el hogar, se aclara situación. Hogar sin ocupación.